Manual del Usuario

Pocket PC Phone

Lea antes de continuar

Microsoft, MS-DOS, Windows, Windows NT, Windows Server, Windows Mobile, ActiveSync, Excel, Internet Explorer, MSN, Outlook, PowerPoint, y Word son marcas comerciales registradas de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/o en otros países.

ESTE TELÉFONO NO ESTÁ CARGADO EN EL MOMENTO DE SACARLO DE LA CAJA.

NO EXTRAIGA LA BATERÍA CUANDO ESTÉ CARGANDO EL DISPOSITIVO.

LA GARANTÍA SE ANULARÁ SI ABRE O MANIPULA LA CARCASA EXTERIOR DEL TELÉFONO.

AMBIENTES EXPLOSIVOS

Se recomienda apagar el aparato y seguir las señales e instrucciones, cuando se encuentre en un lugar potencialmente explosivo o cerca de material inflamable. Si se producen chispas, pueden provocar una explosión o incendio y causar heridas graves o mortales. No use el teléfono en los puntos de rellenado de combustible como las estaciones de servicio o de gasolina y observe las prohibiciones acerca del uso de equipos de radio en los depósito de combustible, plantas químicas o donde haya operaciones de voladura. Las zonas potencialmente explosivas suelen estar claramente anunciadas, pero no siempre. Esto incluye zonas de abastecimiento, bajo cubierta en barcos, instalaciones de intercambio o depósitos de combustible o productos químicos, y áreas donde el aire contenga productos químicos o partículas sólidas o polvo metálico.

LIMITACIONES DE PRIVACIDAD

En algunos países se exige una divulgación total de las conversaciones telefónicas grabadas y estipulan que se debe informar a la persona con quien se está hablando de que la conversación está siendo grabada. Cumpla siempre las leyes y normativas relevantes de su país cuando use la función de grabar de su Celular Pocket PC.

Medidas de seguridad importantes

Cuando use este producto, tome las medidas de seguridad expuestas a continuación, con el fin de evitar posibles responsabilidades jurídicas o daños.

SEGURIDAD ELÉCTRICA

Este producto debe usarse cuando esté energizado con UNA BATERÍA. Otro tipo de utilización puede ser peligroso e invalidará cualquier aprobación dada a este producto.

SEGURIDAD EN AVIONES

Debido a las interferencias que este producto puede causar en el sistema de navegación y red de comunicaciones de un avión, en muchos países está prohibido por ley usarlo a bordo.

LIMITACIONES DE AMBIENTES

No use este producto en gasolineras. También está prohibido usar este producto en depósitos de combustible, plantas químicas y recintos que contengan explosivos.

SEGURIDAD DE LOS ENTORNOS

No use este producto en estaciones de servicio, depósitos de combustible, plantas químicas o donde operaciones de voladura estén en progreso o en ambientes potencialmente explosivos tales como zonas de rellenado de combustible, bajo cubierta de barcos, instalaciones de transferencia o almacenamiento de productos químicos y áreas donde el aire contenga productos químicos o partículas, tales como granos, polvo, o polvo metálico. Sepa que si se producen chispas en esas áreas, pueden provocar una explosión o incendio y causar heridas graves o mortales.

SEGURIDAD EN LA CARRETERA

Cuando el vehículo esté en movimiento está prohibido al conductor utilizar el teléfono móvil, salvo en un caso de emergencia. En algunos países está permitido usar dispositivos de manos libres como alternativa.

INTERFERENCIA CON FUNCIONES DE EQUIPOS MÉDICOS

Este producto puede perjudicar el funcionamiento de equipos médicos. Está prohibido el uso de este celular en la mayoría de los hospitales y clínicas.

RADIACIONES NO IONIZANTES

Se debe manejar este producto en las condiciones normales sugeridas sólo para asegurar la cobertura y evitar interferencias. Como con los demás equipos móviles radiotransmisores, se aconseja a los usuarios que, para un manejo seguro y para la seguridad personal, no se tenga la antena demasiado cerca del cuerpo durante las operaciones.

Contenidos

Capítulo 1 Inicio

1.1 Conocer el dispositivo y sus accesorios 10
1.2 Instalar la tarjeta SIM 16
1.3 Información sobre baterías 17
1.4 Inicio 18
1.5 La pantalla Hoy 21
1.6 Usar el menú Inicio 23

Capítulo 2 Introducir y buscar información

2.1 Introducción 28
2.2 Usar el teclado 29
2.3 Usar Trazos naturales 30
2.4 Usar Trazos aprendidos 31
2.5 Usar Transcriber 32
2.6 Usar el teclado del teléfono 36
2.7 Dibujar y escribir en la pantalla 39
2.8 Grabar una nota 40
2.9 Buscar información 42

Capítulo 3 Usar las características del teléfono

3.1 Usar el teléfono 44

3.2 Realizar una llamada 46

3.3 Recibir una llamada 48

3.4 Smart Dialing 49

3.5 Opciones de llamadas entrantes 51

3.6 Información de marcado adicional 53

Capítulo 4 Sincronizar el dispositivo

4.1 Usar ActiveSync 56

4.2 Sincronizar información 58

4.3 Sincronizar vía infrarrojos y Bluetooth 60

4.4 Sincronizar música, vídeo e imágenes 62

Capítulo 5 Administrar el Celular Pocket PC 63

5.1 Personalizar el Celular Pocket PC 64

5.2 Agregar o quitar programas 74

5.3 Administrar la memoria 75

5.4 Copia de seguridad de los archivos 77

5.5 Proteger el dispositivo 79

5.6 Restablecer el Celular Pocket PC 81

Capítulo 6 Conectarse

6.1 Conectar a Internet 84
6.2 Internet Explorer Mobile 86
6.3 Usar Bluetooth 90
6.4 Usar el Administrador de comunicación 95
6.5 Usar el Terminal Server 98

Capítulo 7 Intercambiar mensajes y usar Outlook

7.1 Correo electrónico y mensajes de texto 102
7.2 Mensajes MMS 109
7.3 Pocket MSN Messenger 116
7.4 Calendario 119
7.5 Contactos 121
7.6 Tareas 123
7.7 Notas 125

Capítulo 8 Usar multimedia

8.1 Usar la cámara 128
8.2 Usar Imágenes y vídeos 140
8.3 Usar Windows Media Player 145

Capítulo 9 Usar otras aplicaciones

9.1 Word Mobile 154

9.2 Excel Mobile 156

9.3 Ver presentaciones de diapositivas con PowerPoint Mobile 158

9.4 Usar ClearValue PDF 159

9.5 Usar MIDlet Manager 160

9.6 Usar ZIP 165

9.7 Usar Marcado de voz rápido 169

Apéndice

A.1 Avisos sobre normativas 174

A.2 Requisito del ordenador para ejecutar ActiveSync 4.x .. 182

A.3 Solución de problemas 183

A.4 Especificaciones 188

A.5 Índice 190

Capítulo 1

Inicio

1.1 Conocer el dispositivo y sus accesorios
1.2 Instalar la tarjeta SIM
1.3 Información sobre baterías
1.4 Inicio
1.5 La pantalla Hoy
1.6 Usar el menú Inicio

1.1 Conocer el dispositivo y sus accesorios

Vistas frontal, superior e izquierda

No.	Elemento	Función
1	**Ranura para tarjeta MiniSD**	Le permite insertar una tarjeta de almacenamiento (miniSD) para almacenar los datos.
2	**Botón de Encendido**	Pulse para apagar el dispositivo temporalmente y pasarlo al modo suspensión; pulse y mantenga presionado (cerca de cinco segundos) para apagar completamente el dispositivo. Cuado el dispositivo esté en el modo suspensión, todavía puede usar la función de teléfono para recibir llamadas; sin embargo, la función del teléfono está apagada cuando apague el dispositivo completamente.
3	**LED 1 de notificación**	LED bicolor en el lado izquierdo: Azul para notificación del sistema Bluetooth activcado y listo para transmitir señales de radiofrecuencia y Verde para estado de Wi-Fi.
4	**Altavoz**	Desde aquí puede escuchar archivos de audio o llamadas telefónicas.
5	**LED 2 de notificación**	LED bicolor en el lado derecho Verde y Ámbar para GSM en espera, mensaje SMS, estado de la red GSM, notificación, estado de carga de la batería.
6	**Internet Explorer**	Pulse para iniciar Internet Explorer.
7	**Mensajería**	Pulse para inicio rápido de su Mensajería.
8	**Pantalla táctil**	Use para escribir, dibujar o hacer una selección con el lápiz.
9	**Tecla de software izquierda**	Ejecuta el comando que aparece en la etiqueta arriba del botón.
10	**Tecla de software derecha**	Ejecuta el comando que aparece en la etiqueta arriba del botón.
11	**Botón Finalizar**	Pulse para finalizar una llamada.
12	**Control de navegación**	Pulse el control de cuatro direcciones hacia arriba, abajo, izquierda o derecha para desplazarse a través de los menús e instrucciones del programa; para seleccionar pulse el botón central.
13	**Botón Hablar**	Presione para responder a una llamada entrante o para marcar un número de teléfono.
14	**Controlador de volumen**	Presione arriba o abajo para ajustar el volumen.
15	**Administrador de comunicación**	Pulse para iniciar el Administrador de comunicación pulse y mantenga presionado para pasar al modo vibración.

Vistas trasera, inferior y derecha

No.	Elemento	Función
1	**Conector para la antena del coche**	Puede conectar el teléfono a la antena de un coche para tener una recepción de calidad superior.
2	**Luz del flash**	Permite capturar imágenes aúnen un entorno oscuro.
3	**Espejo para autorretrato**	Mueva el dispositivo hasta que este espejo refleje la imagen que desea capturar.
4	**Lente de la cámara**	La secuencia de vídeo entrante “en vivo” entra a través de esta lente cuando el modo Cámara esté activo.
5	**Cierre de la tapa**	Empuje este cierre para liberar la tapa de la batería.
6	**Lápiz y su alojamiento**	Use el lápiz para escribir, dibujar, o seleccionar elementos en la pantalla táctil.
7	**Micrófono**	Hable en el micrófono al recibir o hacer una llamada telefónica o grabar la voz.
8	**Conector de sincronización**	Use este conector para sincronizar datos o recargar la batería.
9	**Conector para auricular**	Permite escuchar archivos de audio o usar el conjunto de manos libres del teléfono.
10	**Comando de voz**	Pulse para empezar en Marcado de voz rápido, presione y mantenga presionado para grabar una nota de voz.
11	**Puerto de infrarrojos**	Le permite cambiar archivo(s) o datos con otros dispositivos inalámbricos.
12	**Botón Restablecer**	Con el lápiz, puntee en el botón Restablecer para restablecer parcialmente el dispositivo.
13	**Botón Cámara**	Pulse para iniciar la cámara Pulse de nuevo para tomar una foto.

El teclado QWERTY

El dispositivo posee un teclado **QWERTY**, que es similar al teclado normal del PC. Para usar el teclado QWERTY, deslice el panel de pantalla hacia la derecha para mostrar el teclado.

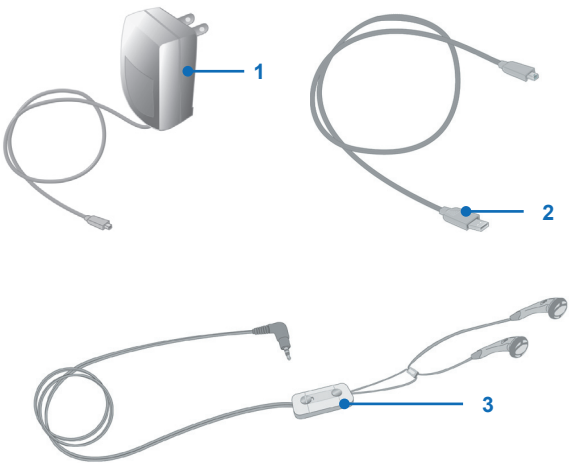
El teclado QWERTY

El panel QWERTY le permite hacer lo siguiente:

- Para escribir letras minúsculas pulse las teclas con los dedos normalmente.
- Para usar letras mayúsculas, pulse primer y luego .
- Para escribir una sola letra mayúscula, pulse y después la correspondiente tecla.
- Para introducir un número o símbolo (etiqueta roja), pulse y después pulse la correspondiente tecla.
- Pulse la tecla de software izquierda/ derecha / para ejecutar el commando que se muestra en la etiqueta arriba de la tecla.
- Pulse para verificar las entradas de datos o para salir del programa en uso.
- Pulse para abrir el menú Inicio.
- Pulse las teclas de flecha / / / para movimientos direccionales.

Accesorios

Los accesorios a continuación se suministran con el dispositivo:



No.	Elemento	Función
1	**Adaptador de CA**	Para recargar la batería del dispositivo.
2	**Cable USB**	Para conectar el dispositivo al ordenador y sincronizar los datos.
3	**Auricular estéreo**	Tiene un regulador de volumen y botón Atender/Finalizar. Puede usar el botón para atender y finalizar las llamadas entrantes y salientes. Conecte al articular para escuchar archivos de audio.

1.2 Instalar la tarjeta SIM

Siga estos pasos para instalar la tarjeta SIM GSM (Subscriber Identity Module = Móduo de Identidad del Suscritor) suministrada por el proveedor local. La tarjeta SIM contiene el número de su teléfono, detalles de servicio, y memoria de la agenda de teléfonos/mensajes.

El dispositivo es compatible con las tarjetas SIM V1.8 y V3. Algunas tarjetas SIM heredadas no funcionan con este dispositivo. El cliente debe consultar con su proveedor de servicios para una tarjeta SIM de reemplazo. Puede que haya tarifas para este servicio.

1. Asegúrese de que el dispositivo está apagado.
2. Deslice el cierre de la tapa del compartimiento de batería para quitar la tapa.

3. Tire de la cinta plástica para quitar la batería. Después, inserte la tarjeta SIM en ranura con los contactos dorados vueltos hacia abajo.

4. Recoloque la batería y presiónela ligeramente para que se encaje en su debida posición.
5. Vuelva a colocar a tapa de la batería.

1.3 Información sobre baterías

El dispositivo tiene una batería recargable, de polímeros de iones de litio. El dispositivo ha sido diseñado para usar únicamente las baterías y accesorios especificados por el fabricante. El rendimiento de la batería depende de varios factores tales como la configuración de la red del proveedor de Internet, la intensidad de las señales, la temperatura del entorno donde opera el dispositivo, las características y/o las configuraciones que selecciona y usa, los elementos conectados a los puertos de conexión del dispositivo y sus plantillas de utilización de voz, datos y otros programas.

Duración aproximada de la batería:

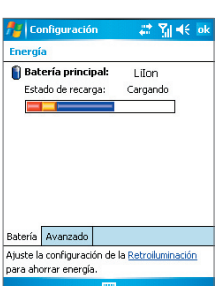
- Tiempo en espera: **150 ~ 200** horas
- Tiempo de conversación (pantalla apagada): **3,5 ~ 5** horas

Advertencia: Para reducir el risco de fuego o quemaduras.

- No intente abrir, desarmar o reparar las baterías.
- No aplaste, perfore, cortocircuite los contactos externos de la batería ni tire la batería al agua o al fuego.
- No la exponga a temperaturas por encima de 60°C (140°F).
- Instale solamente las baterías especificadas para este producto.
- Recicle o elimine las baterías usadas según las leyes locales.

Para verificar las carga de la baterías

- Puntee en el icono de nivel de la batería ( ) en la pantalla Hoy.
- Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Energía**.



Cargar la batería

Las baterías nuevas se suministran con carga parcial. Antes de usar el dispositivo, instale y cargue la batería. Algunas baterías presentan un rendimiento mejor después de varios ciclos de carga y descarga. Para cargar la batería, puede:

- Conectar el dispositivo directamente a una fuente de energía externa.
- Conectar el cable de sincronización del dispositivo al puerto USB del ordenador.

Batería baja

Cuando aparezca el aviso de carga baja de la batería, haga lo siguiente:

- Guarde los datos actuales inmediatamente.
- Sincronice con el ordenador para cargar la batería.
- Apague el dispositivo.

1.4 Inicio

Encender y apagar el dispositivo

Para encender el dispositivo, pulse la tecla Apagado/Encendido. Al activar el dispositivo por primera vez, se le pedirá que complete un proceso de ajuste. Para más información, vea “Ajustar el dispositivo” en la página siguiente.

Para desactivar el dispositivo, pulse nuevamente la tecla de Encendido.

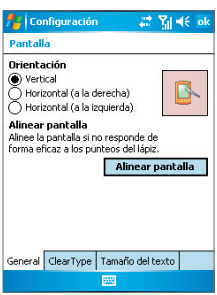
Nota El pulsar la tecla de Encendido, apaga el dispositivo temporalmente y pasa al modo Suspensión. Sin embargo, todavía puede recibir mensajes y llamadas mientras el dispositivo está en el modo Suspensión.

Ajustar el dispositivo

Para ajustar la pantalla del dispositivo, puntee con el lápiz en el centro de una cruz según se vaya desplazando por la pantalla. Mediante este proceso se asegurará que cuando puntee en la pantalla con el lápiz, se active el elemento sobre el que ha punteado.

Si el dispositivo no responde con exactitud cuando se puntee en la pantalla, necesita reajustarlo:

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Pantalla**.
2. En la ficha **General**, puntee en **Alinear pantalla** y siga las instrucciones en pantalla.



Bloqueo de botones

Los botones del dispositivo se pueden trabar para prevenir el inicio accidental de las aplicaciones. Una vez activada esta característica, el dispositivo sólo puede ser encendido mediante el botón de Encendido en el dispositivo.

Para configurar el bloqueo de los botones

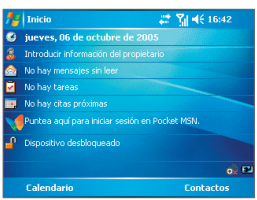
- Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Botones**. En la ficha **Bloquear**, seleccione la casilla de verificaciõn **Bloquear todos los botones excepto el botón Encendido**.

Administrar las configuraciones de la pantalla

La pantalla táctil del dispositivo tiene tres modos de orientación: **Vertical**, **Horizontal (a la derecha)** y **Horizontal (a la izquierda)**. El modo vertical le permite tener una mejor visualización o mejor manejo de determinados programas en el ordenador, mientras que el modo Horizontal puede ser excelente para ver archivos de texto más largos.

- Para cambiar la orientación, puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Pantalla** y seleccione la orientación que desea.

Modo vertical



Modo horizontal

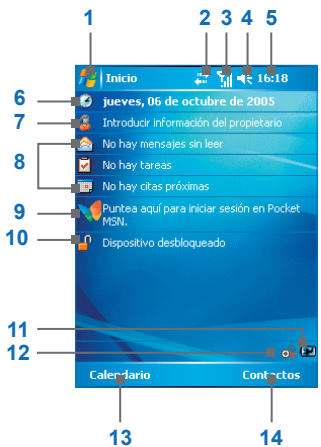
- Para que pueda leer mejor el texto de muchos programas, en la ficha **ClearType**, seleccione la casilla de verificación **Habilitar ClearType**.
- Para mejorar la lectura o ver más contenido en la pantalla, en la ficha **Tamaño del texto**, ajuste el tamaño del texto desplazando el control deslizante.

Nota Cuando deslice el panel de pantalla para abrir el teclado QWERTY, la orientación de la pantalla cambia automáticamente.

1.5 La pantalla Hoy

La pantalla Hoy muestra información importante como las citas siguientes y los indicadores de estado. Puntee en una sección en la pantalla para abrir el programa asociado.

- Para acceder a la pantalla Hoy, puntee en **Inicio > Hoy**.
- Para personalizar la pantalla Hoy, incluyendo la imagen de fondo, puntee en **Inicio> Configuración >** ficha **Personal > Hoy**.



1 Puntee para abrir el menú Inicio.

2 Puntee para ver el estado de conectividad.

3 Indica la intensidad de la señal de radio. Puntee para configurar el teléfono.

4 Puntee para controlar el nivel de volumen del dispositivo/timbre.

5 Muestra la hora actual. Puntee y mantenga presionado para cambiar el modo de reloj: **Analógico** o **Digital**.

6 Muestra la fecha actual. Puntee para configurar la fecha, a la hora y más.

7 Puntee para definir la información de propietario.

8 Sus recordatorios del día de un vistazo. Puntee para abrir el programa relacionado: mensajes, tareas y citas.

9 Puntee para abrir la pantalla de inicio de MSN.

10 Puntee para bloquear o desbloquear el dispositivo.
: Bloqueado; : Desbloqueado.

11 Indica el estado de la batería. Puntee para abrir la Configuración de energía.

12 Puntee para iniciar el Administrador de Comunicación.

13 Puntee para abrir la pantalla Calendario.

14 Puntee para abrir la pantalla Contactos.

Indicadores

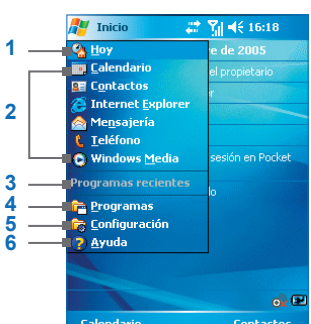
A continuación, algunos de los iconos de estado que puede ver en su dispositivo.

Icono	Descripción
	Indica que la carga de la batería está completa.
	Indica que la carga de la batería está muy baja.
	Cargando la batería.
	Sonido activado.
	Sonido desactivado.
	Timbre en el modo vibración.
	La conexión está activada.
	La conexión está desactivada.
	Sincronización en progreso.
	Error de sincronización.
	Indica máxima intensidad de la señal.
	Sin señal.
	El teléfono está apagado.
	No hay servicio telefónico.
	Búsqueda de servicio telefónico.
	Llamada de voz en progreso.
	Llamadas reenviadas.
	Llamada en espera.
	Llamada perdida.
	GRPS (General Packet Radio Services – Paquete General d Servicios por Radio) disponible.

Icono	Descripción
	Nuevo correo electrónico o mensaje de texto.
	Nuevo correo de voz.
	Hay más notificaciones. Puntee en el icono para ver todos.
	Indica que Wi-Fi está activado. : Wi-Fi desactivado.
	Indica que el dispositivo está bloqueado. : Dispositivo desbloqueado.

1.6 Usar el menú Inicio

El menú Inicio, ubicado en el rincón superior izquierdo de la pantalla Hoy, muestra una lista de programas. El le permite cerrar una pantalla y alternar entre los programas. Puede iniciar un programa desplazándose a través de la lista de programas y luego pulsando Entrar o punteando con el lápiz en un programa.



1. Puntee para abrir la pantalla Hoy.
2. Puntee para iniciar un programa. Los elementos que aparecen en el menú Inicio se pueden personalizar punteando en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Menús**.
3. Puntee para iniciar un programa usado recientemente.
4. Puntee para ver y seleccionar más programas instalados en el dispositivo.
5. Puntee para cambiar las configuraciones del dispositivo.
6. Puntee para ver un tema de Ayuda para la pantalla actual.

Indicadores del programa

A continuación se describen algunos iconos de los programas que ya están instalados en el dispositivo.

Icono	Descripción
	ActiveSync Sincroniza la información entre el dispositivo y el ordenador.
	Calculador Realiza operaciones aritméticas y cálculos básicos, tales como: adición, sustracción, multiplicación y división.
	Calendario Le mantiene informado sobre sus citas y crea solicitudes de reunión.
	Cámara Toma fotos o videoclips con audio.
	ClearVue PDF Permite visualizar archivos PDF en el Pocket PC.
	Administrador de comunicación Permite administrar la conexión del dispositivo (incluyendo Wi-Fi, Bluetooth y activeSync) y alterna entre el modo timbre y vibración.
	Contactos Le mantiene informado sobre sus amigos y compañeros de trabajo.
	Agente de descarga Brinda información sobre el estado de descarga y el contenido descargado desde Internet.
	Excel Mobile Crea nuevos libros o le permite ver y editar libros en Excel.
	Explorador de archivos Permite organizar y administrar los archivos en el dispositivo.
	Juegos Le permite jugar dos juegos preinstalados: **Bubble Breaker** y **Solitaire**.
	Ayuda Permite ver los temas de Ayuda de un programa en el dispositivo.
	Internet Explorer Navega por los sitios Web y WAP y descarga nuevos programas y archivos desde Internet.
	JAVA Permite descargar e instalar aplicaciones Java tales como juegos y herramientas en el dispositivo.

Icono	Descripción
	Messajería Envía y recibe mensajes de correo electrónico y de texto.
	Vínculo a módem Permite usar el dispositivo como un modem.
	Notas Crea notas manuscritas o tecleadas, dibujos y grabaciones.
	Teléfono Hace y recibe llamadas, alterna entre llamadas y crea llamadas en conferencia.
	Imágenes y vídeos Recoge, organiza, y clasifica los archivos de imagen y vídeo en la carpeta Mis imágenes del dispositivo o en una tarjeta de almacenamiento.
	Pocket MSN Envía y recibe mensajes instantáneos con sus contactos de MSN Messenger.
	PowerPoint Mobile Permite ver y editar diapositivas y presentaciones con PowerPoint.
	Buscar Permite buscar contactos, datos y otras informaciones en el dispositivo.
	SIM Manager Recoge, organiza y clasifica la lista de contactos almacenados en su tarjeta SIM.
	Tareas Le mantiene informado sobre sus tareas.
	Windows Media Player Habilita la función de multimedia en el dispositivo.
	Marcado de voz rápido Permite grabar etiquetas de voz de manera que usted puede marcar un número de teléfono o iniciar programas simplemente hablando una palabra.
	Word Mobile Crea nuevos documentos o permite ver y editar documentos de Word.
	Cliente de Terminal Server Permite registrarse en un ordenador que ejecute Terminal Services o Escritorio Remoto y use todos los programas disponibles en el ordenador de su dispositivo móvil.
	Zip Permite ahorrar memoria y aumentar la capacidad de almacenamiento del dispositivo, comprimiendo los archivos en el formato ZIP convencional.

Capítulo 2

Introducir y buscar información

2.1 Introducción
2.2 Usar el teclado
2.3 Usar Trazos naturales
2.4 Usar Trazos aprendidos
2.5 Usar Transcriber
2.6 Usar el teclado del teléfono
2.7 Dibujar y escribir en la pantalla
2.8 Grabar una nota
2.9 Buscar información

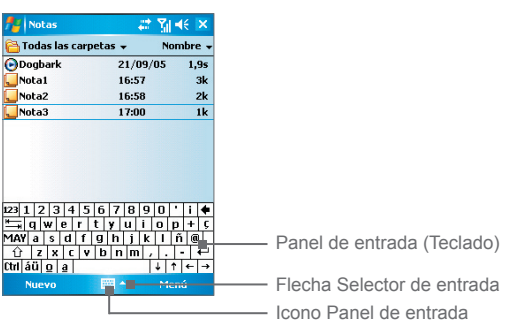
2.1 Introducción

Cuando inicie un programa o seleccione un campo que requiere texto o números, el Panel de entrada se vuelve disponible de forma automática. El panel de entrada permite acceder a varios métodos de entrada disponibles en el dispositivo tales como el **Trazos aprendidos, Teclado, Trazos naturales, Teclado del teléfono,** y **Transcriber**. De manea predeterminada el icono Panel de entrada aparece en a barra de menús para indicar el método de entrada que se está seleccionado. La flecha del Selector de entrada (en el lado derecho del icono del Panel de entrada) abre una lista de métodos de entrada disponibles.

Para mostrar u ocultar el Panel de entrada

- Puntee en el icono del Panel de entrada en la barra de menú.

Ejemplo:



Icono	Método de entrada
	El teclado en pantalla
	Trazos naturales o Trazos aprendidos
	Teclado del teléfono
	Transcriber

2.2 Usar el teclado

Para introducir texto, símbolos y números, puede usar el **teclado QWERTY** o el **teclado** en pantalla normal. Para usar el teclado QWERTY, consulte la instrucción en el Capítulo 1.

Usar el teclado en pantalla normal

El **teclado** en pantalla está disponible cuando sea posible introducir texto. Puede escribir el texto punteando en las teclas que aparece en la pantalla.

Para introducir texto usando el teclado en pantalla

1. En un programa, puntee en la flecha **Selector de entrada** y en **Teclado**.
2. Escriba el texto punteando en el teclado en pantalla.

Para ampliar el teclado en pantalla

1. Puntee en la flecha **Selector de entrada** y puntee en **Opciones**.
2. En la lista **Método de entrada**, seleccione **Teclado**.
3. Puntee en las **Teclas grandes**.

2.3 Usar Trazos naturales

Con **Trazos naturales**, puede escribir letras individuales, números y puntuación que después son convertidos en texto tecleado.

Para usar Trazos naturales

1. Desde un programa, puntee la flecha **Selector de entrada** y puntee en **Trazos naturales**.
2. Escriba caracteres, números y símbolos en el área de escritura manual apropiada.
   - Introduzca letras mayúsculas escribiendo en el área ABC (izquierda) de la caja.
   - Introduzca letras minúsculas escribiendo en el área abc (central) de la caja.
   - Introduzca números escribiendo en el áreas 123 (derecha) de la caja.
   - Introduzca la puntuación y símbolos punteando en cualquier área de la caja y después escriba el carácter deseado.

Nota **Trazos naturales** está disponible cuando sea posible introducir texto.

Sugerencia Para ayudar a escribir usando **Trazos naturales**, puntee en el signo de interrogación cerca del área de escritura manual.

2.4 Usar Trazos aprendidos

Con **Trazos aprendidos**, puede usar un único tecleo para escribir letras, números, símbolos y puntuación que, después, son convertidos en texto tecleado.

Para usar Trazos aprendidos

1. Desde un programa, puntee la flecha Selector de entrada y puntee en **Trazos aprendidos**.
2. Escriba caracteres, números y símbolos en el área de escritura manual apropiada.
   - Introduzca las letras escribiendo en el área abc (izquierda) de la caja.
   - Introduzca números escribiendo en el áreas 123 (derecha) de la caja.
   - Introduzca la puntuación y símbolos punteando en cualquier área de la caja y después escriba el carácter deseado.

Nota **Trazos aprendidos** está disponible cuando se puede introducir texto.

Sugerencia Para ayudar a escribir caracteres con **Trazos aprendidos**, puntee en el signo de interrogación cerca del área de escritura manual.

2.5 Usar Transcriber

Transcriber es un programa de reconocimiento de escritura manual que le permite escribir en cursivas, tipo impreso o mezclado. Transcriber trabaja de manera transparente en el fondo de los programas reconociendo las palabras con su diccionario integrado. El programa Transcriber interpreta el movimiento del lápiz en cualquier parte de la pantalla como se fuera una entrada de escritura manual. Para más información sobre cómo usar el programa Transcriber, consulte la Ayuda en el dispositivo.

Para iniciar Transcriber

1. Inicie un programa que acepta entradas por el usuario, como Word Mobile.
2. Puntee en la flecha **Selector de entrada** y puntee en **Transcriber**. La pantalla de presentación de Transcriber aparece.

Escribir usando Transcriber

1. En un programa, ubique el cursor donde quiere que el texto aparezca.
2. Escriba directamente en la pantalla, usando el lápiz. La escritura manual será convertida en texto al levantar el lápiz desde la pantalla.

Para introducir puntuación y símbolos

Transcriber viene con un teclado en pantalla que brinda una manera fácil de agregar puntuación o un símbolo especial a un texto existente.

- Desde un programa, puntee en en la barra de herramientas de Transcriber.

  El teclado permanece visible hasta que puntee en el botón nuevamente.

Sugerencias Para reubicar el teclado, mantenga presionada la barra de títulos y arrástrelo a la ubicación deseada.

Si no hay texto seleccionado, puede también abrir el teclado con el gesto .

Para editar texto

1. En un programa, dibuje una línea a través del texto que desea editar.
2. Después de levantar el lápiz desde la pantalla, la línea desaparecerá y aparecerá el texto seleccionado.
3. Haga uno de lo siguiente:
   - Escriba nuevamente el texto.
   - Use gestos para letras mayúsculas, insertar un espacio, etc. Para información sobre cómo usar gestos, consulte “Gestos de Transcriber” en este capítulo.

Gestos de Transcriber

Puntee rápidamente en el lápiz para editar el texto o insertar retrocesos, espacios, o tabulaciones.

Hacer	Hasta
	Insertar un espacio en el cursor. La porción horizontal del gesto debe ser por lo menos dos veces más larga que la porción vertical.
	Insertar un espacio en el cursor. La porción horizontal del gesto debe ser por lo menos dos veces más larga que la porción vertical.
	Retroceder el cursor un espacio y borrar cualquier texto. Hacer el gesto dibujando una línea de la derecha a la izquierda.
	Abrir el menú de palabras alternativas al seleccionar una palabra en el teclado en pantalla de Transcriber si no hay texto seleccionado. Hacer el gesto dibujando una línea recta hacia abajo e hacia arriba.
	Cambiar la mayúscula de una letra o bloque de texto seleccionado. Hacer el gesto dibujando una línea recta hacia arriba.

Hacer	Hasta
	Deshacer la última acción. Hacer el gesto dibujando una línea recta hacia arriba y hacia abajo.
	Copy the selected text. Do the gesture by drawing a line from left to right and back.
	Cut the selected text. Do the gesture by drawing a line from right to left and back.
	Paste copied or cut text. Do the gesture by drawing a line from the lower left of the screen diagonally up toward the right and back down to the right.
	Insert a tab. The horizontal portion of the gesture must be at least two times longer than the vertical portion.

Sugerencia Puede también usar los botones **Entrar, Espacio** y **Retroceso** en la barra de herramientas de Transcriber.

La barra de herramientas de Transcriber

La barra de herramientas del programa Transcriber, que aparece en la parte inferior de la pantalla cuando el programa esté abierto, brinda un acceso fácil a varias herramientas, a los botones Entrar, Espacio y Retroceso, Izquierda y Derecha.

Puntee	Hasta
	Abra el cuadro de diálogo **Opciones** donde puede definir las opciones como la dirección de escritura, entrada de texto y taquigrafía.
	Abrir **Formas de letras** donde puede definir estilos de escritura personalizados para maximizar el reconocimiento.
	Usar el mini-teclado para escribir rápidamente números, puntuación y demás símbolos.

Puntee	Hasta
	Cambiar el modo de reconocimiento de caracteres. • Modo **a**. Ésta es la predeterminación para el reconocimiento máximo de escritura a mano. • Modo **123**. Se permiten los números y letras y se activa la calculadora. • Modo **A**. Todas las letras en mayúsculas automáticamente. Si está en el modo **A** ó **123**, el reconocimiento vuelve automáticamente al modo predeterminado al levantar el lápiz.
	Insertar un espacio en el cursor.
	Insertar un retorno de párrafo en el cursor.
	Desplazar el cursor un espacio a la izquierda.
	Desplazar el cursor un espacio a la derecha.
	Retroceder el cursor un espacio y borrar cualquier texto.
	Abrir la Ayuda de Transcriber.

2.6 Usar el teclado del teléfono

Teclado del teléfono ofrece un método flexible opcional para introducir información. Con el teclado del teléfono puede alternar fácilmente entre los modos de entrada: **T9, Multipunteo** y **Numérico** y tiene también una lista de símbolos para mayor conveniencia.

Para iniciar el teclado del teléfono

1. Inicie un programa que acepta entradas por el usuario, como Word Mobile.
2. Puntee en la flecha Selector de entrada y puntee en **Teclado del teléfono**.

Sugerencia **Teclado del teléfono** puede iniciarse en cualquier momento, excepto cuando el dispositivo esté en el modo Cámara o muestre la pantalla Hoy.

Usar el modo de entrada T9

De manera predeterminada el Teclado del teléfono está en el modo **T9**. Ésta es la manera más fácil y más conveniente de introducir texto en inglés puesto que puede escribir el texto en el formato alfanumérico. Según vaya pulsando las teclas alfanuméricas en el teclado, T9 intentará combinar automáticamente las letras que ha seleccionado con la palabra completa más probable.

Usando el modo de entrada T9, puede hacer lo siguiente:

- Introducir una palabra, puntear en las teclas del teclado.
- Para insertar una palabra en la pantalla del programa actual:
  1. Puntee en cualquier palabra en la lista de palabras (directamente arriba del teclado).
  2. Puntee en ↵.
  3. Seleccione una palabra y puntee en ↵ para insertarla.

- Para introducir un número, haga uno de lo siguiente:
  - Mantenga punteado el lápiz sobre la tecla del número deseado en el teclado.
  - Seleccione el modo numérico y puntee en el número.
- Para insertar un espacio o tabulación puntee en .
- Para desplazarse por la lista de palabras, puntee en o en .
- Para escribir una letra mayúscula, puntee en .
- Para agregar símbolos, haga uno de lo siguiente:
  - Puntee en la tecla para mostrar los símbolos usados con más frecuencia en la lista de palabras.
  - Puntee en para seleccionar un símbolo desde la lista completa.

Usar el modo de entrada Multipunteo

Multipunteo es un modo de entrada alfabético, que le permite introducir manualmente las letras individuales para formar las palabras.

Usar el modo de entrada Numérico

El modo de entrada Numérico le permite introducir un número cada vez que puntea en una tecla de número. Puede compilar varios números en la lista de palabras y después puntear en para insertar los números en la posición actual en la pantalla.

Usar la pantalla Opciones

Puede personalizar los varios comportamientos para el Teclado del teléfono, incluyendo la base de datos del idioma en la pantalla Opciones. Para acceder a la pantalla Opciones del teclado del teléfono, haga uno de lo siguiente:

- Mantenga presionado opt sym en el teclado.
- Puntee en la flecha Selector de entrada en la parte inferior de la pantalla y puntee en **Opciones**. En la ficha **Método de entrada** de la pantalla de entrada, puntee en **Opciones**.

La pantalla Opciones presenta las siguientes configuraciones que se pueden realizar:

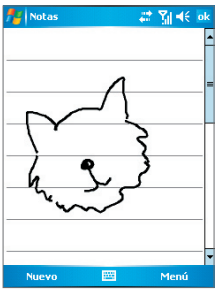
- **Activar entrada de símbolo de un solo toque.** Seleccione esta casilla para elegir un símbolo de cada vez.
- **Ocultación automática de lista de palabras coincidentes.** Seleccione esta casilla para ocultar la lista de palabras, después de haber seleccionado una palabra.
- **Activar sonido de punteo en pantalla.** Seleccione esta casilla de verificación para reproducir un sonido cada vez que puntee en una tecla.
- **Añadir un espacio automáticamente después de seleccionar una palabra.** Seleccione esta casilla de verificación para agregar un espacio automáticamente al fin de cada palabra.
- **Activar menú emergente para borrar las palabras definidas por el usuario.** Seleccione esta casilla de verificación para mostrar un menú emergente (acceso rápido) cada vez que puntee en una palabra que está incluida en la base de datos del usuario.

Configuración
ok
Phone Pad: Opciones
Activar entrada de símbolo de un solo toque
Ocultación automática de lista de palabras combinadas
Activar sonido de punteo en pantalla
Añadir un espacio automáticamente después de seleccionar una palabra
Activar menú emergente para borrar las palabras definidas por el usuario
Ayuda
Opciones
Idiomas
Acerca de

Pantalla opciones

2.7 Dibujar y escribir en la pantalla

Con el dispositivo puede dibujar directamente en la pantalla o escribir a mano en ella y guardar las notas con su propia caligrafía. Para hacer esto, debe definir en **Escritura**, el modo de entrada en Notas. Si prefiere usar escritura manual o si frecuentemente agrega dibujos a sus notas, puede que sea útil definir Escritura manual como el modo de entrada predeterminado. Si prefiere teclear el texto, defina **Escritura con teclado** como el modo de entrada predeterminado.



Dibujar en la pantalla

Para más información sobre lo qué puede hacer con Notas, vea “Notas” en el Capítulo 7.

Para definir el modo de entrada para Notas

1. Puntee en **Inicio > Programas > Notas**.
2. En la lista de notas, puntee en **Menú > Opciones**.
3. En la casilla **Modo predeterminado**, puntee lo siguiente:
   - **Escritura** si desea dibujar o escribir texto a mano en una nota.
   - **Escritura con teclado** si quiere teclear una nota.
4. Puntee en **Aceptar**.

Para escribir a mano una nota

1. Puntee en **Inicio > Programas > Notas**.
2. En la lista de notas, puntee en **Nuevo**.
3. Escriba su texto en la pantalla.
4. Cuando finalice, puntee en **Aceptar** para volver a la lista de notas.

Notas Para seleccionar un texto escrito a mano, mantenga presionado cerca del texto. Cuando aparezcan los puntos y, antes que formen un círculo completo, arrastre rápidamente a través del texto.

Si una letra cruza tres líneas dibujadas será tratada como un dibujo en vez de texto.

Para dibujar en una nota

1. Puntee en **Inicio > Programas > Notas**.
2. En la lista de notas, puntee en **Nuevo**.
3. Para dibujar en la pantalla, use el lápiz como si fuera una pluma.
4. Un cuadro de selección aparece alrededor del dibujo.
5. Cuando finalice, puntee en **Aceptar** para volver a la lista de notas.

Nota Para seleccionar un dibujo (por ejemplo, para copiarlo o eliminarlo) mantenga presionado el dibujo brevemente. Al levantar el lápiz, el dibujo es seleccionado.

2.8 Grabar una nota

Puede crear una grabación independiente (nota de voz) o puede agregar una grabación a una nota. Para más información sobre cómo crear, cambiar, o guardar Notas, vea “Notas” en el Capítulo 7.

Para crear una nota de voz

1. Puntee en **Inicio > Programas > Notas**.
2. Haga uno de lo siguiente:
   - Para crear una grabación independiente, grabe desde la lista de notas.
   - Para agregar una grabación a una nota, cree o abra una nota.
3. Si no es posible visualizar la barra de herramientas Grabación, puntee en **Menú > Ver barra de herramientas de grabación**.

4. Puntee en el icono grabar (●) para empezar la grabación.
5. Sujete el micrófono de su equipo cerca de su boca u otra fuente de sonido.
6. Puntee en el icono detener (■) al finalizar la grabación.
7. Si va a agregar una grabación a una nota, puntee en **Aceptar** para volver a la lista de nota al finalizar.
8. Si está grabando en una nota abierta, aparecerá un icono en la nota.
9. Si está creando una grabación independiente, ésta aparecerá en la lista de notas.

Sugerencia Para crear rápidamente una grabación, pulse el botón de **Grabar**. Cuando oiga el pitido, comenzará su grabación. Suelte el botón cuando haya acabado.

Para cambia formatos de grabación

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Entrada**.
2. Puntee en la ficha **Opciones** y, en la lista de **Formato de grabación de voz**, puntee en el formato deseado.
3. Puntee en **Aceptar**.

Nota Puede también cambiar los formatos de grabación a partir de Notas. En la lista de notas, puntee en **Menú > Opciones >** enlace de **Opciones de entrada globales** (en la parte inferior de la página).

2.9 Buscar información

Puede buscar los archivos y demás elementos en el dispositivo en la carpeta Mis Documentos o en una tarjeta de memoria. Puede buscar por el nombre del archivo o por las palabras que contiene el elemento. Por ejemplo, puede buscar en mensajes de correo electrónico, notas, citas, contactos y tareas bien como en la Ayuda en línea.

Para buscar un archivo o un elemento

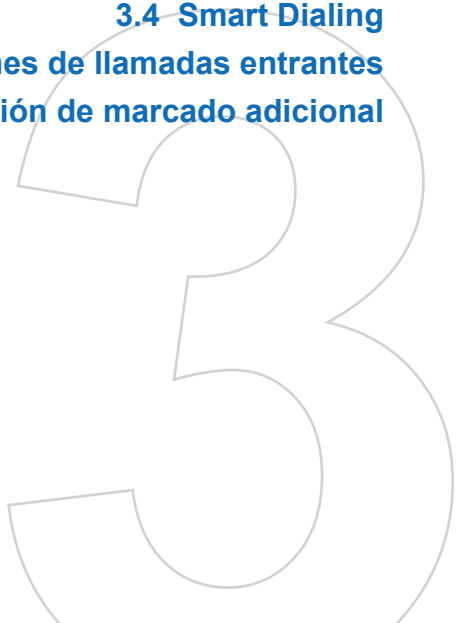
1. Puntee en **Inicio > Programas > Buscar**.
2. En **Buscar por**, escriba el nombre del archivo, palabra u otra información que desee buscar.
3. Si ya ha buscado este elemento, puntee en la flecha **Buscar por** y seleccione el elemento en la lista.
4. En **Tipo**, seleccione un tipo de datos para refinar la búsqueda.
5. Puntee en **Buscar**.
6. Se busca en la carpeta y subcarpetas de **Mis Documentos**.
7. Puntee el elemento que desee abrir en la lista **Resultados**.

Nota El símbolo de la tarjeta de almacenamiento aparece cerca de los nombres de los archivos guardados en una tarjeta de almacenamiento.

Capítulo 3

Usar las características del teléfono

3.1 Usar el teléfono
3.2 Realizar una llamada
3.3 Recibir una llamada
3.4 Smart Dialing
3.5 Opciones de llamadas entrantes
3.6 Información de marcado adicional



3.1 Usar el teléfono

Al igual que un teléfono móvil convencional, puede usar el Celular Pocket PC controlar las llamadas y enviar mensajes SMS/MMS. También puede tomar notas mientras está hablando, marcar directamente desde Contactos, y copiar fácilmente los contactos SIM en Contactos del dispositivo.

La pantalla del teléfono

A partir de la pantalla de teléfono, podrá acceder a Historial, Marc. ráp. y Configuración del teléfono. Para abrir la pantalla del teléfono, haga uno de lo siguiente:

- Use el lápiz y puntee en **Inicio > Teléfono**.
- Pulse el botón Hablar ( ).
- Marque directamente el número del teléfono presionado las teclas numéricas en el teclado QWERTY.

Botón Hablar

Introducir su NIP

La mayoría de las tarjetas SIM están predeterminadas con un NIP (Personal Identification Number = Número de identificación personal) suministrado por el proveedor de servicios inalámbricos. Se necesita introducir el NIP siempre que use el dispositivo.

1. Introduzca el NIP asignado por su proveedor de servicios inalámbricos.
2. Puntee en **Entrar**.

Nota Si introduce el NIP incorrectamente por tres veces seguidas, se bloqueará la tarjeta SIM. Si esto ocurre, puede desbloquearla con el PUK (Clave de desbloqueo del NIP) del proveedor de servicios inalámbricos.

Encender y apagar el modo Vuelo

En muchos países es obligatorio apagar el teléfono a bordo de un avión. El apagar el suministro de energía no desactiva el teléfono. Debe activar el modo Vuelo para apagar el teléfono.

Puede encender el modo Vuelo y mantener el dispositivo encendido y usar las demás funciones.

- Puntee en el icono de Señal ( ), y en **Activar modo de vuelo** para apagar el teléfono.
- Para reanudar la función de llamada, desactive el modo Vuelo punteando en **Desactivar modo de vuelo**.

Ajustar el volumen del dispositivo

1. Puntee en el icono del altavoz ( ).
2. En Volumen, haga lo siguiente:
   - Ajuste el volumen del teléfono ( ) o del dispositivo ( ) desplazando el control deslizante al nivel deseado.
   - Puntee en **Activado, Vibrar,** o **Desact.** para cambiar la configuración del volumen del sistema y del timbre.

Ajuste del volumen

Notas Para ajustar el volumen de conversación del teléfono, debe hacerlo durante una llamada. Si ajusta el volumen en otro momento, afectará los niveles de sonido del timbre notificación y MP3.

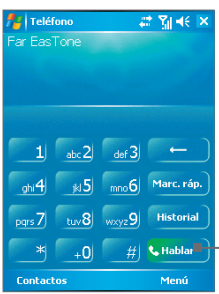
Cuando active el modo Vibrar, el sonido será silenciado automáticamente y el dispositivo vibrará al recibir una llamada. El icono Vibrar ( ) aparecerá la barra de títulos para indicar que el modo Vibrar está activado.

3.2 Realizar una llamada

Con este dispositivo, puede realizar una llamada desde el **Teléfono, Contactos, Marc. ráp., Historial** y **Administrador SIM**.

Realizar una llamada desde el teléfono

- En la pantalla del teléfono, puntee en el número del teléfono deseado y puntee en el botón **Hablar**.



Pantalla del teléfono

Sugerencia Si ha punteado un número equivocado, puntee en la flecha Retroceso (←) para borrar un número de cada vez. Para eliminar todos los números, puntee y mantenga presionada la flecha Retroceso.

Realizar una llama desde Contactos

- Puntee en **Inicio > Contactos**.
- Puntee en el contacto deseado y pulse HABLAR dos veces (una vez para enviar el número do teclado del teléfono y una vez para marcar el número).
- Puede también puntear en el contacto deseado en la lista de contactos y puntear el número del teléfono que desea llamar. O, puntee y mantenga presionado el contacto deseado y, en el menú de accesos directos, puntee en **Llamar al trabajo, Llamar a casa** o **Llamar a móvil**.

Para especificar el número para marcar

De manera predeterminada, el número de teléfono móvil (m) de un contacto se marca cuando se realice una llamada desde Contactos. Sin embargo, puede especificar el número de otro teléfono.

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Puntee en Navegación hacia arriba o abajo para seleccionar el contacto.
3. Puntee en Navegación a izquierda o derecha. Las letras que representan el número cambiarán al desplazarse por ellas.

Realizar una llamada desde el registro de Historial

1. En la pantalla del teléfono, puntee en el botón **Historial**.
2. Puntee en **Menú > Filtro** y puntee en una categoría.
3. Desplácese al contacto o número de teléfono deseado y puntee en **Llamar**.

Realizar una llamada desde el Marc. ráp.

Use el Marc. ráp. para marcar los números que usa con frecuencia, punteando una sola vez. Por ejemplo, si asigna un contacto a la ubicación **2** en el Marc. ráp., puede simplemente puntear y mantener presionado abc2 en la pantalla de teléfono para marcar el número del contacto. El número ya debe existir en Contactos antes de poder crear una entrada en el Marc. ráp.

Para crear una entrada en el Marc. ráp.

1. En la pantalla del teléfono, puntee en **Menú > Marc. ráp**.
2. Puntee en **Menú > Nuevo**.
3. Puntee en un contacto. Puntee en el número del teléfono para el cual desea crear un Marc. ráp.
4. En la caja **Ubicación**, seleccione la ubicación disponible para el nuevo Marc. ráp.

Nota La ubicación **1** por lo general está reservada para el correo de voz y el Marc. ráp. designará la ubicación siguiente disponible de manera predeterminada. Si desea ubicar un número en una posición que ya está ocupada, el nuevo número sustituirá al que ya estaba allí.

Sugerencias Para crear una entrada de Marc. ráp. a partir de Contactos, puntee y mantenga presionado el nombre del contacto, puntee en **Agregar a marcado rápido**.

Para eliminar un **Marc. ráp.**, en la lista de **Marc. ráp.** puntee y mantenga presionada la entrada deseada y puntee en **Eliminar**.

Realizar una llamada desde el Administrador SIM

El Administrador SIM le permite ver el contenido de su tarjeta SIM, transferir las entradas de su agenda de teléfonos SIM a Contactos en el dispositivo, y realizar llamadas desde la tarjeta SIM.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Administrador SIM**. Espere a que se cargue el contenido de la tarjeta SIM.
2. Puntee y mantenga presionado el nombre o el número del teléfono de la persona a la que desea llamar y puntee en **Llamar**.

3.3 Recibir una llamada

Al recibir una llamada telefónica, aparece un mensaje, que le permite responderla o ignorarla.

Para responder o rechazar una llamada entrante

- Para responder a la llamada, puntee en **Contestar** o en Hablar en el dispositivo.
- Para rechazar a la llamada, puntee en **Omitir** o pulse Finalizar en el dispositivo.

Para finalizar una llamada

Si la llamada entrante o saliente está en progreso, puede puntear en **Finalizar** o pulsar Finalizar en el dispositivo para colgar.

3.4 Smart Dialing

Smart Dialing (Marcado Inteligente) es un programa que hace fácil marcar un número de teléfono. Al empezar a introducir números, Smart Dialing buscará y clasificará automáticamente las entradas de los contactos en la tarjeta SIM, en Contactos, y los números de teléfono en Historial (incluyendo las llamadas entrantes, salientes y perdidas). Entonces, puede seleccionar el número o el contacto que desea llamar, en la lista filtrada.

Iniciar Smart Dialing

Abra la pantalla del teléfono y puntee en el primer dígito del número que desea marcar y el panel de Smart Dialing aparecerá automáticamente. Puede dimensionar el panel como desee punteando en el icono de flecha .

Panel normal

Panel ampliado

Smart Dialing comienza a buscar los números que combinen con la secuencia que ha introducido. Cada vez que puntee o borre un dígito adicional, se actualizará la búsqueda y se volverá a mostrar el resultado. La lista puede incluir números de teléfono y/o nombres de contactos asociados con la secuencia de números.

Para realizar una llamada o enviar un mensaje de texto usando Smart Dialing

1. Para empezar introduzca los primeros números.
2. En el panel de Smart Dialing, busque en la lista punteando las flechas (/) o pulsando Navegación hacia arriba o abajo, para seleccionar el contacto o el número de teléfono deseado.
3. El elemento resaltado se desplazará una línea cuando pulse NAVEGACIÓN hacia arriba o abajo; el elemento resaltado se desplazará una página cuando puntee en las flechas.
4. Haga uno de lo siguiente:
   - Cuando el contacto correcto esté seleccionado, puntee en **Hablar**.
   - Para llamar a otro número de teléfono asociado con el contacto seleccionado, puntee y mantenga presionado el contacto seleccionado y puntee en el número del teléfono que desea llamar.

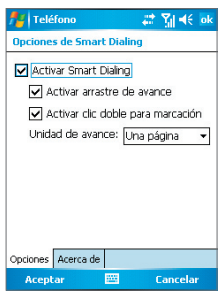
Puntee y mantenga presionado el contacto para que aparezca el menú de accesos directos.

   - Para enviar un mensaje de texto al contacto seleccionado, puntee y mantenga presionado el contacto, y puntee en **Enviar mensaje de texto**.

Sugerencia Para ver o editar la información asociada con el contacto seleccionado, puntee en el nombre del contacto en el menú de accesos directos (válido solo para entradas almacenadas en Contactos en el dispositivo).

Configurar Smart Dialing

1. Abra el teléfono, y puntee en **Menú > Opciones de Smart Dialing**.
2. Abra la ficha **Opciones** y seleccione la casilla de verificación **Activar Smart Dialing**.
   - Seleccione la casilla de verificación **Activar arrastre de avance** en la lista coincidente arrastrando.
   - Seleccione **Activar clic doble para marcación** para marcar la casilla de verificación y realizar una llamada haciendo doble clic en el elemento en la lista coincidente.
   - En **Unidad de avance**, puede configurar las opciones de desplazamiento al pulsar NAVEGACIÓN hacia arriba o abajo.



3.5 Opciones de llamadas entrantes

Poner una llamada en espera

El dispositivo le notifica cuando tiene otra llamada entrante y le permite rechazar o aceptar la llamada. Si ya está en otra llamada y acepta la nueva, puede elegir entre cambiar las dos o establecer una conferencia entre las tres partes.

1. Puntee en **Contestar** para aceptar la segunda llamada y poner la primera en espera.

2. Para finalizar la segunda llamada y volver a la primera, puntee en Finalizar y pulse **Finalizar** en el dispositivo.

Para pasar de una llamada a otra

- Puntee en **Intercambiar**.

Para configurar una llamada en conferencia

1. Ponga una llamada en espera y marque un segundo número o acepte una segunda llamada entrante si ya tiene otra en progreso.
2. Puntee en **Conferencia**.

Nota No todos los proveedores de servicio aceptan llamadas en conferencia. Contacte con su proveedor de servicios para los detalles.

Para encender y apagar el Altavoz

La opción Manos libres en el dispositivo permite hablar con las manos libres y permite que terceros escuchen la conversación.

- Durante una llamada, puntee en **Altavoz encendido** y mantenga presionado **Hablar** hasta que manos libres se encienda. El icono de manos libres ( ) aparece en la barra de títulos.
- Para apagar manos libres, vuelva a pulsar y mantener presionado **Altavoz apagado,** o **HABLAR** hasta que manos libres se apague.

Advertencia! Para no perjudicar el sistema auditivo, no mantenga el dispositivo contra el oído cuando manos libres esté encendido.

Para silenciar una llamada

Puede apagar el micrófono durante una llamada, de manera que puede oír al llamador pero éste no le puede oír.

- Durante una llamada, puntee en **Desactivar micrófono**.
- Cuando el micrófono esté apagado, el icono ( ) aparece en la pantalla. Puntee en **Reactivar micrófono** para volver a encenderlo.

3.6 Información de marcado adicional

Realizar una llamada de emergencia

- Introduzca el número de emergencia adicional de su región y puntee en **Hablar**.

Sugerencia Números de emergencia adicionales pueden incluirse en su tarjeta SIM. Póngase en contacto con el proveedor de servicios para más información.

Realizar una llamada internacional

1. Puntee y mantenga el lápiz presionado sobre +0 en el teclado del teléfono hasta que aparezca el signo **+**. El signo + sustituye el prefijo internacional del país desde donde esté llamando.
2. Introduzca el número del teléfono que desea marcar y puntee en **Hablar**. El número del teléfono completo incluye el código de país, prefijo local (sin el cero), y número de teléfono.

SIM Tool Kit (STK)

Una tarjeta SIM debe estar insertada en el dispositivo para que pueda usar esta característica que le permite acceder a una gama de servicios de información ofrecidos por su proveedor de servicios.

1. Puntee en el menú **Inicio > Programas > Servicio STK**. Una lista de servicios provistos aparece.
2. Para acceder a un servicio, puntee en cualquier elemento de la lista.

Capítulo 4

Sincronizar el dispositivo

4.1 Usar ActiveSync

4.2 Sincronizar información

4.3 Sincronizar vía infrarrojos y Bluetooth

4.4 Sincronizar música, vídeo e imágenes

4.1 Usar ActiveSync

ActiveSync sincronizaa la información del dispositivo con la del ordenador, tal como el contenido de Outlook. ActiveSync puede también sincronizar en una red de celular o inalámbrica con Microsoft Exchange Server si su compañía o proveedor de servicio utiliza Microsoft Exchange Server con Exchange ActiveSync. Al sincronizar, ActiveSync compara la información en el dispositivo con aquella del ordenador y/o Exchange Server y actualiza todas las ubicaciones con la información más reciente.

Con ActiveSync, puede:

- Sincronizar información tal como el correo electrónico de Outlook, Contactos, Calendario o Tareas en el dispositivo con el ordenador, bien como imágenes, vídeo y música.
- Sincronizar correo electrónico de Outlook, Contactos, citas del Calendario, y Tareas en el dispositivo, directamente con Exchange Server de manera que puede mantenerse actualizado aún cuando el ordenador está apagado.
- Intercambiar archivos entre el dispositivo y el PC sin sincronizar.
- Seleccionar los tipos de información que son sincronizadas y especificar cuánta información está sincronizada. Por ejemplo, puede elegir cuántas semanas de citas pasadas del Calendario desea sincronizar.

Antes de poder sincronizar la información con el ordenador, debe primero instalar ActiveSync en el ordenador y crear una relación de sincronización entre el dispositivo y el ordenador. Puede instalar ActiveSync a partir del disco de Inicio que viene con el dispositivo. ActiveSync ya está instalado en el dispositivo.

Una vez instalado ActiveSync y configurada una relación de sincronización ActiveSync en el ordenador reconoce el dispositivo al conectarlo y transfiere automáticamente la configuración de sincronización que se ha especificado en el dispositivo.

Puede ser posible sincronizar el dispositivo con Exchange Server a través de la compañía o el proveedor de servicios inalámbricos. Si planea hacerlo, obtenga el nombre del Exchange Server, su nombre de usuario, la contraseña, y el nombre del dominio desde el administrador antes de iniciar el Asistente para la instalación de la sincronización.

Para instalar y configurar ActiveSync

1. Instale ActiveSync en el ordenador como se describe en el disco de Inicio. Completada la instalación, el Asistente para la instalación de la sincronización inicia automáticamente al conectar el dispositivo al ordenador.
2. Siga las instrucciones en la pantalla para completar el asistente. En el Asistente para la instalación de la sincronización, haga uno o ambos los siguientes:
   - Cree una relación de sincronización entre el ordenador y el dispositivo.
   - Configure la conexión de Exchange Server para sincronizar directamente con Exchange Server.
3. Elija los tipos de información para sincronizar.

Nota Finalizado el asistente, ActiveSync sincroniza el dispositivo automáticamente. Completada la sincronización, puede desconectar el dispositivo desde el ordenador.

4.2 Sincronizar información

Cuando conecte el dispositivo al ordenador usando un cable USB o serial, una conexión por infrarrojos, o Bluetooth, ActiveSync sincronizar inmediatamente. Mientras el dispositivo está conectado, ActiveSync sincroniza cada vez que se realiza un cambio en el ordenador o en el dispositivo.

Sincronizar la información de Outlook

Si ha configurado una relación de configuración entre su dispositivo y el ordenador, la sincronización mantiene la información de Outlook sincronizada en ambos computadores. ActiveSync sincroniza un volumen limitado de información de manera predeterminada para ahorrar espacio de almacenamiento en el dispositivo. Puede cambiar el volumen de información sincronizada para un determinado tipo de información en Configuración para el tipo de información.

Puede configurar el dispositivo para sincronizar con más de un ordenador o con una combinación de uno o más ordenadores y Exchange Server. Al sincronizar con varios ordenadores, los elementos que sincronice aparecerán en todos los ordenadores con los cuales están sincronizados. Por ejemplo, si ha configurado la sincronización con dos ordenados (PC1 y PC2) que tienen diferentes elementos, y sincroniza Contactos con Calendario en el dispositivo con ambos ordenadores, el resultado es como se describe a continuación:

Ubicación	nuevo estado
PC1	Todos los contactos de Outlook y citas del calendario que estaban en PC2 están ahora en PC1.
PC2	Todos los contactos de Outlook y citas del calendario que estaban en PC1 están ahora en PC2.
Dispositivo	Todos los contactos de Outlook y citas del calendario desde PC1 y PC2 están en el dispositivo.

Nota El correo electrónico de Outlook solo puede ser sincronizado con un ordenador.

Para iniciar y detener la sincronización

- Para sincronizar la información de Outlook y otras informaciones locales en el ordenador incluyendo los archivos multimedia, conecte el dispositivo al ordenador usando Bluetooth, infrarrojos (IR) o un cable o base.
- Si está sincronizando directamente con Exchange Server, puede usar esta conexión para que el ordenador “pase por” la red o puede sincronizar sin conectar al ordenador en una red de celular o Wi-Fi.
- En ActiveSync, puntee en **Sincronización**. Para finalizar la sincronización antes de completarla, puntee en **Detener**.

Para cambiar la información sincronizada

1. En ActiveSync en el dispositivo, puntee en **Menú > Opciones**.
2. Haga uno o ambos de los siguientes:
   - Seleccione la casilla de verificación para cualquier elemento que desea sincronizar. Si no puede seleccionar una casilla de verificación, puede que sea necesario desmarcar la casilla de verificación del mismo tipo de información en otro local de la lista.
   - Desmarque en la casilla de verificación los elementos cuya sincronización desea detener.
3. Para detener completamente la sincronización con un PC, puntee en el PC y en **Eliminar**.

Notas El correo electrónico de Outlook solo puede ser sincronizado con un ordenador. Para cambiar la configuración disponible, seleccione el tipo de información y puntee en **Configuración**.

Para sincronizar directamente con Exchange Server

Puede sincronizar con Exchange Server en el dispositivo si está disponible a través de su compañía o el proveedor de servicios inalámbricos. Sin embargo, debe primero solicitar al administrador la siguiente información y después llevar a cabo los pasos: Nombre del Exchange Server, su nombre de usuario, contraseña y nombre del dominio.

1. En ActiveSync en el dispositivo, puntee en **Menú > Configurar servidor**. Si todavía no ha configurado la sincronización con Exchange Server, aparecerá **Agregar origen de servidor**.
2. En **Dirección de servidor**, introduzca el nombre del servidor que ejecuta Exchange Server y puntee en **Siguiente**.
3. Introduzca su nombre de usuario, contraseña y el dominio y puntee en **Siguiente**. Para cambiar las reglas de resolución de conflictos de sincronización, puntee en **Avanzado**.
4. Seleccione las casillas de verificación de los tipos de elementos de información que desea sincronizar con Exchange Server.
5. Para cambiar la configuración de sincronización disponible, seleccione el tipo de información y puntee en **Configuración**.
6. Puntee en **Finalizar**.

4.3 Sincronizar vía infrarrojos y Bluetooth

Puede conectar el dispositivo al ordenador para sincronizar usando las tecnologías inalámbricas locales como infrarrojos (IR) y Bluetooth. Estas tecnologías presentan requisitos similares pero ligeramente diferentes.

Para sincronizar con un ordenador vía infrarrojos

1. Siga las instrucciones en la Ayuda de ActiveSync en el ordenador para configurar el ordenador para recibir los rayos infrarrojos.
2. Alinee los puertos de infrarrojos (IR) según las instrucciones en la documentación del fabricante para el dispositivo, de manera que queden libre de obstáculos y a una distancia cercana.

3. Puntee en **Inicio > Programas > ActiveSync** en el dispositivo.
4. Puntee en **Menú > Conectar vía IR**.
5. Puntee en **Sincronización**.

Para sincronizar con un ordenador vía Bluetooth

1. Siga las instrucciones en la Ayuda de ActiveSync en el ordenador para configurar Bluetooth en el ordenador para que acepte ActiveSync.
2. Puntee en **Inicio > Programas > ActiveSync** en el dispositivo.
3. Puntee en **Menú > Conectar vía Bluetooth**. Asegúrese de que Bluetooth está encendido en el dispositivo y en el ordenador y que están a una corta distancia.
4. Si es ésta la primera vez que se conecta a este ordenador vía Bluetooth, debe primero completar el asistente de Bluetooth en el dispositivo y configurar una asociación Bluetooth entre el dispositivo y el ordenador.

Para más información sobre cómo activar y configurar Bluetooth, vaya al capítulo 6.

Nota Puede también usar el Asistente para la instalación de la sincronización para configurar el dispositivo para sincronizar a distancia con Exchange Server. Este asistente se abre al conectar el teléfono móvil al ordenador después de instalar ActiveSync en el ordenador.

4.4 Sincronizar música, vídeo e imágenes

Si desea llevar música u otros medios digitales en su viaje, ActiveSync trabaja con Windows Media Player para sincronizar la música, vídeo e imágenes con el dispositivo.

Salvo la selección del tipo de información sobre el tipo de medios que se deben sincronizar en ActiveSync, todas las configuraciones de sincronización de medios deben ser establecidas en Windows Media Player. Antes que se puedan configurar los medios, debe hacer lo siguiente:

- Instale Windows Media Player Version 10 en el ordenador.
- Conecte el dispositivo al ordenador con un cable USB. Si el dispositivo está actualmente conectado usando Bluetooth o infrarrojos, debe finalizar esa conexión antes que los medios se puedan sincronizar.
- Inserte una tarjeta de almacenamiento en el dispositivo (se recomiendan 32 MB o más).
- Configure la asociación de sincronización entre la tarjeta de almacenamiento y Windows Media Player.

Cambiar la configuración de sincronización de medios

Después de seleccionar el tipo de información de medios que se debe sincronizar en ActiveSync se puede sincronizar cualquier archivo de música favorita, vídeo, e imágenes en las listas de reproducción de Windows Media Player. Todo que debe hacer es configurar la sincronización en Windows Media Player para aquellos archivos multimedia.

Para configurar una relación con una tarjeta de almacenamiento

1. Abra Windows Media Player.
2. Haga clic en la ficha **Sincronización**.
3. Seleccione la tarjeta de almacenamiento.
4. Haga clic en **Configurar sincronización**.

Para información sobre el uso de Windows Media Player en el dispositivo, vea el Capítulo 8.

Capítulo 5

Administrar el Celular Pocket PC

5.1 Personalizar el Celular Pocket PC

5.2 Agregar o quitar programas

5.3 Administrar la memoria

5.4 Copia de seguridad de los archivos

5.5 Proteger el dispositivo

5.6 Restablecer el Celular Pocket PC

5.1 Personalizar el Celular Pocket PC

Configuración de la pantalla Hoy

La pantalla Hoy muestra las citas siguientes, las tares activas e información sobre los mensajes de correo electrónico. Puede personalizar la pantalla Hoy en el dispositivo.

Para personalizar la pantalla Hoy

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Hoy**.
2. En la ficha **Apariencia**, seleccione el tema deseado como fondo en la pantalla Hoy.
3. En la ficha **Elementos**, seleccione los elementos que quiere que aparezcan en la pantalla Hoy.

Sugerencia: Para cambiar el orden de los elementos presentados en la pantalla Hoy, puntee en ellos y puntee en **Subir** o **Bajar**.

Para agregar una imagen de fondo personalizada

Puede usar una de sus propias fotos como imagen de fondo en la pantalla Hoy. Sepa que las imágenes pueden perjudicar la lectura del texto en la pantalla Hoy.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Hoy**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Usar esta foto como fondo** y puntee en **Examinar** para ver una lista de archivos de imágenes.
3. Puntee en el nombre de la imagen que desea usar.
4. Puntee en **Aceptar**.

Para definir opciones de presentación de las citas en la pantalla Hoy

Si tiene un gran número de citas y desea especificar los tipos que aparecen en la pantalla Hoy.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Hoy**.
2. Puntee en la ficha **Elementos**.
3. Seleccione **Calendario** y puntee en **Opciones**.
4. Haga uno de lo siguiente:
   - Seleccione **Siguiente cita** para mostrar solamente la cita siguiente en el programa o las **Citas próximas** para mostrar varias citas.
   - Borre la casilla **Mostrar eventos de todo el día** si no desea mostrar los eventos de todo el día.

Para definir las opciones de presentación de las tareas en la pantalla Hoy

Si tiene un gran número de tareas y desea especificar los tipos que aparecen en la pantalla Hoy.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Hoy**.
2. Puntee en la ficha **Elementos**.
3. Seleccione **Tareas** y puntee en **Opciones**.
4. Haga uno de lo siguiente:
   - En **Mostrar número de**, seleccione el tipo de tareas que desea mostrar en la pantalla Hoy.
   - En la lista de **Categorías**, seleccione si va a mostrar solamente las tareas asignadas a una categoría específica o todas las tareas.

Personalizar el menú Inicio

Puede elegir los elementos que aparecerán en el menú **Inicio**.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Menús**.
2. Seleccione las casillas de verificación de los elementos que quiere que aparezcan en el menú **Inicio**. Puede seleccionar hasta siete elementos.

Sugerencia Puede también crear carpetas y accesos directos para que aparezcan en el menú **Inicio**. En ActiveSync en el ordenador, haga clic en **Explorar**. En la ventana del teléfono móvil, haga doble clic en **My Windows Mobile-Based Device >Windows > Menú Inicio** y después cree las carpetas y accesos directos que desea. Usted verá los elementos agregados después de sincronizarlos.

Definir Fecha / Hora / Idioma / Opciones regionales

Puede configurar la fecha correcta, la hora, el idioma y la configuración regional que usa.

Para configurar la hora y la fecha

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Reloj y alarmas**.
2. Seleccione el huso horario correcto y corrija la fecha o la hora.

Nota Durante la sincronización, la hora en el dispositivo se actualiza con la hora del ordenador.

Para establecer una alarma

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Reloj y Alarmas >** ficha **Alarmas**.
2. Puntee en **<Descripción>** e introduzca un nombre para la alarma.

3. Puntee en el día de la semana para la alarma. Puede seleccionar varios días punteando en cada día deseado.
4. Puntee en la hora para abrir un reloj y configurar la hora de la alarma.
5. Puntee en el icono ( ) para especificar el tipo de alarma que desee. Puede elegir una luz parpadeante, un sonido simple, un sonido repetido, o vibración.
6. Si elige reproducir un sonido, puntee en la lista cerca de la casilla de verificación **Reproducir sonido** y puntee en el sonido que desea.

Para configurar la hora y la fecha con otro huso horario

Si usted se comunica con alguien en un determinado huso horario con frecuencia, puede seleccionarlo como su huso horario visitante.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Reloj y alarmas**.
2. Puntee en **Visita**.
3. Seleccione el huso horario correcto y corrija la hora o la fecha.

Para cambiar el idioma y la configuración regional

El estilo de presentación de los números, moneda, fechas, y horas está especificado en la configuración regional.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Configuración regional**.
2. En la ficha **Región**, seleccione la región y el idioma.
3. La región seleccionada determina las opciones disponibles en las demás fichas.
4. Para personalizar aún más la configuración, puntee en las fichas apropiadas y seleccione las opciones deseadas.

Configuración personal y del sistema

El dispositivo puede suministrarse con programas ya asignados a los botones de hardware. Puede personalizar estos botones para abrir los programas más usados o para usar determinados accesos directos tales como cambiar la orientación de la pantalla, abrir la pantalla Hoy, o abrir el Panel de entrada.

Para reasignar programas o accesos directos a los botones de programas

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Botones**.
2. Una lista de botones y sus asignaciones actuales aparece en la ficha **Botones de programa**.
3. Puntee en el botón que quiere volver a asignar. Para ayudar a identificar los botones, hay números e iconos que representan la función original del botón.
4. En la casilla **Asignar un programa**, puntee en el programa o acceso directo que desea asignar.
5. Puntee en **Aceptar**.

Para aumentar o disminuir el tamaño del texto en la pantalla

1. Puntee en **Inicio > Configuración > Sistema >** ficha **Pantalla > Tamaño del texto**.
2. Desplace el cursor para aumentar o disminuir el tamaño del texto.

Para introducir la información del propietario

El introducir y mostrar la información del propietario es la mejor práctica, puesto que permite que otra persona devuelva el equipo en caso de pérdida.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Información del propietario**.
2. En la ficha **Identificación**, introduzca su información personal.

Sugerencia Si la información del usuario aparece en la pantalla Hoy, puede abrir y editar la información directamente desde la pantalla Hoy. Simplemente puntee en aquella parte de la pantalla.

Para elegir cómo ser notificado sobre los eventos y acciones

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Sonidos y notificaciones**.
2. En la ficha **Sonidos**, elija cómo desea ser notificado seleccionando las casillas de verificación apropiadas.
3. En la ficha **Notificaciones**, en **Evento**, puntee en el nombre de un evento y elija cómo desea ser notificado seleccionando las casillas de verificación apropiadas. Puede seleccionar desde varias opciones, tales como un sonido especial, un mensaje o una luz intermitente.

Sugerencia El apagar los sonidos y la luz intermitente ayuda a ahorrar la energía de las baterías.

Para ajustar la velocidad de desplazamiento

El pulsar y mantener presionado Navegación hacia arriba o abajo (control subir/bajar) desplaza a través de los elementos en una lista.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Botones >** ficha **Control Subir/Bajar**.
2. Haga uno de lo siguiente:
   - En **Retardo antes de la 1ª repetición** desplace el cursor deslizante para acortar o alargar el tiempo transcurrido antes de comenzar el desplazamiento.
   - Para cambiar el tiempo que toma para desplazar de un elemento al siguiente, en **Velocidad de repetición** desplace el cursor deslizante para ajustar la velocidad.

Para encontrar el número de la versión del sistema operativo

La versión del sistema operativo en el dispositivo aparece cerca de la parte superior de la pantalla.

- Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Acerca de**.

Para obtener la información detallada del dispositivo

- Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Acerca de**.
- La ficha **Versión** muestra información importante sobre el dispositivo, incluyendo el tipo de procesador y la cantidad de memoria instalada.

Para cambiar el nombre del dispositivo

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Acerca de**.
2. Puntee en la ficha **Id. de dispositivo**.
3. Introduzca un nombre.

Nota El nombre del dispositivo debe comenzar con una letra de **A** a **Z**, números de **0** a **9** y no puede contener espacios. Use el carácter de subrayado para separar las palabras.

¿Por qué es el nombre del dispositivo importante?

El nombre del dispositivo se usa para identificar el dispositivo en las siguientes situaciones:

- Sincronizar con un ordenador
- Conectar a una red
- Restaurar la información de una copia de seguridad

Nota Si sincroniza varios dispositivos con el mismo ordenador, cada dispositivo tiene un nombre exclusivo.

Para alargar la vida de la batería

- Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Energía**. En la ficha **Avanzado**, puede especificar cuando el dispositivo se apague para ahorrar energía. Para ahorrar la energía al máximo, especifique 3 minutos o menos.
- Use el adaptador de CA para conectar el dispositivo a una fuente de energía externa siempre que sea posible, especialmente al usar una tarjeta miniSD o un módem u otros periféricos.
- Ajuste la configuración de la luz de fondo.

Para ajustar el brillo de la retroiluminación

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Retroiluminación >** ficha **Brillo**.
2. Mueva los controles deslizantes hacia la derecha para aumentar el brillo, o hacia la izquierda para reducirlo.

Para establecer la retroiluminació a débil después de un retardo de tiempo

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Retroiluminación**.
2. Puntee en la ficha **Batería** o en la ficha **Corriente externa**.
3. Seleccione la casilla de verificación **Desactivar retroiluminación si el dispositivo está inactivo durante** y especifique el retardo de tiempo.

Configuración del teléfono

Puede personalizar la configuración del teléfono como el tipo de timbre y el tono de timbre de las llamadas entrantes, y el tono del teclado para introducir números de teléfono.

Para cambiar el tono del timbre

1. Desde el teclado del teléfono, puntee en **Menú > Opciones >** ficha **Teléfono**.
2. Puntee en la lista **Tono del timbre** para seleccionar el sonido que desea usar.

Sugerencia Para configurar archivos **.wav**, **.mid**, **.mp3**,o **.wma** como tonos de timbre, use ActiveSync en el ordenador para copiar el archivo a la carpeta \Windows\Rings del dispositivo. Después seleccione el sonido de la lista Tonos de timbres. Para más información sobre cómo copiar archivos al dispositivo, vea la Ayuda de ActiveSync en el ordenador.

Para cambiar el tipo del timbre

Puede cambiar la manera de ser notificado de llamadas entrantes. Por ejemplo, puede elegir ser notificado por un timbre, vibración o ambos.

1. Desde el teclado del teléfono, puntee en **Menú > Opciones >** ficha **Teléfono**.
2. Puntee la lista **Tipo del timbre** y seleccione la opción deseada.

Para cambiar el tono del teclado

Puede cambiar el tono que escucha cuando introduce un número de teléfono en el teclado. Si está en Tonos largos, se escuchará el tono mientras mantiene presionado el número en el teclado. Use esta configuración si tiene problema para llevar a cabo las tareas que se basan en los tonos del teléfono como acceso a mensajes desde una central de mensajes. Si está en Tonos cortos, el tono sólo se escuchará durante uno o dos segundos. Si establece en Desactivado, no se escucha ningún tono.

1. Desde el teclado del teléfono, puntee en **Menú > Opciones >** ficha **Teléfono**.
2. Puntee en la lista **Teclado**, después seleccione la opción deseada.

Servicios de telefonía

Los servicios telefónicos, como as Llamadas en espera, le permiten elegir cómo manipular todas las llamadas entrantes en su dispositivo.

Para elegir los servicios

1. Puntee en **Inicio > Configuración > Teléfono >** ficha **Servicios**.
2. Puntee en el servicio que desea usar y puntee en **Mostrar configuración**.

Redes

Puede ver las redes inalámbricas disponibles, determinar el orden en el que el dispositivo accede a otra red si la actual no está disponible, y especificar si quiere cambiar las redes manualmente o automáticamente. Para más información sobre la configuración de red, consulte la ayuda en el dispositivo.

Para cambiar la configuración de la red de teléfonos

1. Puntee en **Inicio > Configuración > Teléfono >** ficha **Red**.
2. De manera predeterminada, el dispositivo muestra la red actual tal como ofrecida por el proveedor de servicios. Puede personalizar para definir su red preferida.

Para establecer las redes preferidas

1. Puntee en **Inicio > Configuración > Teléfono >** ficha **Red**. De manera predeterminada, el campo **Selección de red** se establece en **Automático**. Sin embargo, puede establecerlo a **Manual** para elegir su propia red en cualquier momento.
2. Puntee en **Establecer**.
3. Seleccione las redes en el **Teléfono: Redes preferidas** y clasifíquelas según su preferencia.
4. Puntee en **Aceptar**.

5.2 Agregar o quitar programas

Antes de adquirir programas adicionales para el dispositivo anote el nombre del dispositivo, la versión del programa Windows Mobile que emplea y el tipo de procesador. Esta información le ayudará a seleccionar un programa compatible con el dispositivo. Para más información vea "Para obtener la información detallada del dispositivo" y "Para encontrar el número de la versión del sistema operativo".

Los programas disponibles para compra usualmente incluyen un programa de Instalación (llamado comúnmente "setup.exe") que debe instalarse primero en el ordenador. Puede entonces usar ActiveSync y agregar programas al dispositivo o añadir un programa directamente desde Internet.

Para agregar programas

1. Descargue el programa al ordenador (o inserte el CD o el disco que contiene el programa en el ordenador). Puede que vea un único archivo ***.exe** o ***.zip** un archivo Setup.exe o varias versiones de los archivos según los diferentes tipos de dispositivos y procesadores. Asegúrese de seleccionar un programa apropiado para el tipo del dispositivo y procesador.
2. Lea las instrucciones de instalación o cualquier otra documentación suministradas con el programa. Muchos programas incluyen instrucciones de instalación especiales.
3. Conecte el dispositivo y el ordenador.
4. Haga doble clic en archivo ***.exe**.
   - Si el archivo ejecutable está en un asistente de instalación, siga las instrucciones en la pantalla. Instalado el programa en su ordenador, el asistente lo transferirá automáticamente al dispositivo.
   - Si el archivo no es un asistente, aparecerá un mensaje de error indicando que el programa es válido, pero ha sido diseñado para un tipo diferente de ordenador. Tendrá que mover este archivo al dispositivo. Si no encuentra ninguna instrucción de instalación para el programa, use ActiveSync para copiar el archivo a la carpeta Archivos de Programa en el dispositivo.

Para quitar programas

Sólo puede quitar los programas que ha instalado. Los programas suministrados con el dispositivo no pueden quitarse.

1. Seleccione **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Quitar programas**.
2. En la lista de **Programas en la memoria de almacenamiento**, seleccione el programa que desea quitar y puntee en Quitar.
3. Puntee en **Sí**. Si aparece otro mensaje de confirmación, puntee **Sí** nuevamente.

5.3 Administrar la memoria

Es posible que necesite interrumpir un programa si est inestable o la memoria de programa es baja.

Para ver la memoria disponible

- Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Memoria**.
- En la ficha **Principal**, aparece la cantidad de memoria asignada para almacenar archivos y datos versus el almacenamiento del programa, bien como la cantidad de memoria en uso y la memoria disponible.

Para ver la memoria de la tarjeta disponible

Puede ver la cantidad de memoria disponible en una tarjeta de almacenamiento instalada en el dispositivo.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Memoria**.
2. Puntee en la ficha **Tarjeta de almacenamiento**.

Sugerencia	Si tiene insertada más de una tarjeta de almacenamiento puntee en la caja de lista y después en el nombre de la tarjeta de almacenamiento cuya información desea ver.

Para liberar memoria del programa

Intente lo siguiente para liberar la memoria del dispositivo:

- Cierre los programa inactivos actualmente.
- Mueva los adjuntos de correo electrónico a una tarjeta de almacenamiento.
- Mueva los archivos a una tarjeta de almacenamiento. Puntee en **Inicio > Programas > Explorador de archivos**. Puntee y mantenga presionado el archivo y puntee en **Cortar**. Vaya a la carpeta de la tarjeta de almacenamiento y puntee en **Editar > Pegar**.
- Elimine los archivos innecesarios. Puntee en **Inicio > Programas > Explorador de archivos**. Puntee y mantenga presionado el archivo y puntee en **Eliminar**.
- Elimine los archivos grandes. Para localizar los archivos más grandes, puntee en **Inicio > Programas > Buscar**. En la lista **Tipo**, puntee en **Mayor de 64 KB** y después en **Buscar**.
- En Internet Explorer Mobile, elimine los archivos temporales de Internet y borre la información del historial. Para más información. vea “Internet Explorer Mobile” en el Capítulo 6.
- Quite los programas que no usa más.
- Reinicie su dispositivo.

Para cerrar un programa

En la mayoría de los casos, los programas se cierran automáticamente para liberar la memoria necesaria. Sin embargo, puede cerrar programas manualmente, si lo prefiere.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Memoria >** ficha **Programas ejecutándose**.
2. En la lista **Programas ejecutándose**, puntee en el programa que desea cerrar y puntee en **Detener**.

Sugerencia En la mayoría de los programas, puede también usar el acceso directo del teclado “CTRL+Q” para cerrar el programa.

5.4 Copia de seguridad de los archivos

Puede hacer copias de seguridad de los archivos del ordenador usando ActiveSync, o copiar los archivos a una tarjeta de almacenamiento que se instala en el dispositivo. El dispositivo tiene una ranura de expansión compatible con varias tarjetas mini Secure Digital (miniSD).

Con ActiveSync, puede copiar o mover la información desde el ordenador al dispositivo y viceversa. Los cambios que realice en la información en un ordenador no afectarán a la información en el otro ordenador. Si desea actualizar la información automáticamente en el dispositivo y en el ordenador, sincronice la información. Para más información sobre cómo copiar y sincronizar los archivos, vea la Ayuda de ActiveSync en el ordenador.

Para copiar archivos a la tarjeta de almacenamiento

1. Encaje la tarjeta de almacenamiento en la ranura. La tarjeta está segura si no sobresale de la base.
2. Puntee en **Inicio > Programas > Explorador de archivos** y navegue a la carpeta apropiada.
3. Puntee y mantenga presionado el archivo que desea copiar y puntee en **Copiar**.
4. Puntee en la lista de carpetas (llamada **Mis Documentos** de manera predeterminada) y puntee en **Tarjeta de almacenamiento**.
5. Puntee en **Menú > Editar > Pegar**.

Para copiar un archivo usando ActiveSync

El copiar un archivo resulta en versiones separadas de un archivo en el dispositivo y en el ordenador. Puesto que los archivos no están sincronizados, los cambios realizados en un archivo no afectarán al otro.

1. Conecte el dispositivo al ordenador.
2. En ActiveSync, haga clic en **Explorar** que abre la carpeta Dispositivo móvil del dispositivo.

3. En la carpeta Dispositivo móvil, vaya al archivo que desea copiar en el dispositivo o en el ordenador.
4. Haga uno de lo siguiente:
   - Para copiar el archivo al dispositivo, haga clic con el botón derecho del ratón sobre el archivo y haga clic en **Copiar**. Con el botón derecho del ratón haga clic en la carpeta deseada bajo Dispositivo móvil y haga clic en **Pegar**.
   - Para copiar el archivo al ordenador, con el botón derecho del ratón haga clic en el archivo y en **Copiar**. Con el botón derecho del ratón haga clic en la carpeta deseada en el ordenador y en **Pegar**.

Para guardar automáticamente los archivos en una tarjeta de almacenamiento

En los programas Word Mobile, Excel Mobile y Notes, puede que sea guardar todos los nuevos documentos, notas y libros directamente en una tarjeta de almacenamiento.

1. En la lista de de archivos del programa, puntee en **Menú > Opciones**.
2. Con una tarjeta de almacenamiento instalada en el dispositivo, en la caja **Guardar en**, puntee en la tarjeta de almacenamiento apropiada para guardar automáticamente los nuevos elementos en la tarjeta de almacenamiento.
3. Puntee en **Aceptar**.

Nota En la lista de archivos o notas, aparece el símbolo de una tarjeta de almacenamiento cerca de los nombres de los archivos guardados en una tarjeta de almacenamiento.

5.5 Proteger el dispositivo

Hay dos tipos de seguridad en su dispositivo. Puede proteger su teléfono contra uso no autorizado asignando un tipo de contraseña llamada NIP (Personal Identification Number = número de identificación personal). Además, puede prevenir el acceso no autorizado a cualquier parte del dispositivo usando la protección por contraseña.

El primer NIP es suministrado por el proveedor de servicios y puede cambiarlo más tarde.

Usted crea su propia contraseña cuando empiece a usar el dispositivo.

Para proteger su teléfono con un NIP

1. Desde el teclado del teléfono, puntee en **Menú > Opciones >** ficha **Teléfono**.
2. Puntee en **Requerir NIP cuando se utilice el teléfono**.
3. Para cambiar el PIN a cualquier momento, puntee **Cambiar NIP**.

Sugerencia Las llamadas de emergencia pueden realizarse a cualquier momento, sin necesitar un NIP.

Para proteger el dispositivo con una contraseña

Puede mantener sus datos con más seguridad solicitando una contraseña toda vez que se active el teléfono.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Contraseña**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Solicitar contraseña si el dispositivo lleva inactivo** y en la casilla a la derecha, seleccione el tiempo que debe estar apagado su equipo móvil para que se exija una contraseña. En la casilla **Tipo** seleccione el tipo de contraseña que desea usar. Introduzca la contraseña y confírmela si es necesario.

   Si su dispositivo está configurado para conectar a una red, use una contraseña segura para ayudar a proteger la seguridad de la red.

3. En la ficha **Pista**, escriba una frase que le ayudará a recordar la contraseña, pero no permite que otra persona la adivine. La sugerencia aparecerá después de haber introducido cuatro veces la contraseña incorrecta.
4. Puntee en **Aceptar**. Cuando encienda de nuevo el dispositivo, se le solicitará que introduzca su contraseña.

Notas Cada vez que se introduce una contraseña incorrecta, el tiempo que el dispositivo toma para responder se vuele más y más largo, hasta que parece que no más responde.

Si ha olvidado su contraseña, deberá seguir las instrucciones en el manual del propietario para borrar la memoria antes que pueda acceder a su dispositivo.

Para cambiar la contraseña

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Contraseña**. Se le pedirá para introducir su contraseña actual.
2. En la casilla **Contraseña**, introduzca la nueva contraseña.
3. En la ficha **Pista**, escriba una frase que le ayudará a recordar la nueva contraseña, pero no permite que otra persona la adivine. La sugerencia aparecerá después de haber introducido cuatro veces la contraseña incorrecta.
4. Puntee en **Aceptar**.

Para mostrar la información del propietario en la pantalla Hoy

La presentación de la información de contacto en la pantalla Hoy al iniciar hace fácil la identificación del dispositivo en el caso de pérdida.

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Información del propietario**.
2. En la ficha **Opciones**, seleccione la casilla de verificación **Información de identificación**.
3. En la ficha **Opciones**, seleccione la casilla de verificación **Notas** si desea que aparezcan textos adicionales tales como: Recompensa si lo encuentra.
4. Escriba el texto adicional en la ficha **Notas**.

Sugerencia Para mostrar la información del propietario en la pantalla Hoy, puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Hoy**. En la ficha **Elementos**, seleccione la casilla de verificación **Info. del propietario**.

5.6 Restablecer el Celular Pocket PC

Ocasionalmente puede que necesite restablecer el Celular Pocket PC. Un restablecimiento normal (o parcial) del dispositivo borra toda la memoria de programas activos y cierra todos los programas activos. Esto puede ser útil cuando el dispositivo esté más lento que lo normal o cuando un programa no esté funcionando debidamente. Un restablecimiento parcial también es necesario después de la instalación de algunos programas. Si se realiza un restablecimiento parcial cuando haya programas en ejecución, el trabajo no guardado se perderá.

Puede ejecutar un restablecimiento de hardware (también conocido como restablecimiento completo). Un restablecimiento completo debe realizarse solamente si el restablecimiento normal no resuelve el problema del sistema. Después de un restablecimiento completo, el dispositivo es restaurado a su configuración predeterminada — en la que estaba al ser comprado y encendido por primera vez. Todos los programas instalados, datos introducidos y configuraciones personalizadas en el dispositivo se perderán. Sólo permanecerán los programas Windows Mobile y demás programas preinstalados.

Para realizar un restablecimiento parcial

- Use el lápiz para puntear ligeramente y mantener presionado el botón RESTABLECER en el lado izquierdo del dispositivo. El dispositivo reinicia y muestra la pantalla Hoy.

Advertencia: Siempre apague el dispositivo antes de realizar un restablecimiento parcial o instalar/reemplazar la batería y la tarjeta SIM.

Para realizar un restablecimiento completo

1. Pulse y mantenga presionado el botón Administrador de comunicación y el botón Comando de voz en el dispositivo.
2. Mantenga presionados ambos botones al mismo tiempo en que usa el lápiz para presionar ligeramente y mantener presionado el botón Restablecer.

Capítulo 6

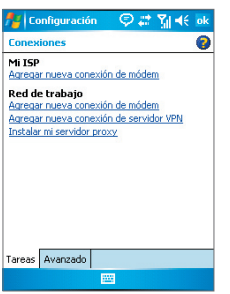
Conectarse

6.1 Conectar a Internet
6.2 Internet Explorer Mobile
6.3 Usar Bluetooth
6.4 Usar el Administrador de comunicación
6.5 Usar el Terminal Server

6.1 Conectar a Internet

Este dispositivo está dotado de funciones de red muy potentes que le permitirán conectarse a Internet a través de una red General Pocket Radio Service (GPRS) o un módem Bluetooth, o una red WLAN. La red GPRS es un nuevo servicio sin voz de valor agregado que permite enviar y recibir la información a través de una red de teléfono móvil. Puede configurar las conexiones a Internet o a una red corporativa para explorar Internet e intercambiar mensajes de correo electrónico o instantáneos.

El dispositivo tiene dos grupos de configuraciones de conexión: **Mi ISP** (Internet Service Provider) y **Red de trabajo**. La configuración de Mi ISP se usa para conectarse a Internet, y la de Red de trabajo para conectarse a una red privada, como una red de empresa.



Configuración de la conexión

Para conectarse a Internet mediante ISP

1. Obtenga la siguiente información de su ISP:
   - Número de teléfono del servidor ISP
   - Nombre de usuario
   - Contraseña
   - Nombre de punto de acceso (requerido para la conexión **GPRS**)
2. Puntee en el menú **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > Conexiones**.
3. Puntee en **Agregar nueva conexión de módem**.
4. Introduzca un nombre para la conexión.
5. Seleccione un módem desde la lista. Por ejemplo, si desea usar la red de teléfonos móviles, seleccione **Línea de teléfono móvil**.
6. Puntee en **Siguiente**.
7. Complete el asistente de conexión introduciendo la información requerida y puntee en **Finalizar**.

Notas Para ver información adicional para cualquier pantalla, puntee en **Ayuda**.

Para modificar la configuración de la conexión, puntee en Administrar conexiones existentes en la pantalla Conexiones y complete el asistente de conexión.

Conectarse a una red privada

1. Obtenga la siguiente información de su administrador de red:
   - Número de teléfono de servidor
   - Nombre de usuario
   - Contraseña
   - Dominio (si suministrado por un ISP o por un administrador de red)
2. Puntee en el menú **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > Conexiones**.
3. En **Red de trabajo**, siga las instrucciones para cada tipo de conexión.
4. Complete el asistente de conexión y puntee en **Finalizar**.

Nota Para comenzar a navegar en Internet o en una red privada, puntee en **Inicio > Internet Explorer**

Para restablecer o modificar la configuración de la tarjeta de red en el dispositivo

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > Tarjetas de red**.
2. Seleccione la ficha **Adaptadores de red**.
3. En la lista **Mi tarjeta de red se conecta a**, seleccione el elemento apropiado:
   - Si desea conectarse a Internet usando su ISP o WLAN para explorar la pagina Web con Internet Explorer, seleccione **Internet**.
   - Si desea conectar a una red privada y explorar la carpeta compartida en la red usando Internet Explorer, seleccione **Trabajo**.

4. En el campo **Puntee en un adaptador para modificar la configuración**, seleccione en el adaptador apropiado.
5. Cuando seleccione una tarjeta de red e introduzca la pantalla de configuración, debe realizar la configuración requerida. En la ficha **Dirección IP**, seleccione **Usar dirección IP específica** e introduzca la información solicitada. Contacte con su administrador de ISP o de red para obtener su dirección IP, máscara de Subred, y/o puerta de enlace predeterminada.
6. En la ficha **Servidores de nombres**, configure DSN y WINS. Los servidores que requieran una dirección IP asignada puede que también requieran una manera de reorganizar nombres de ordenador a la dirección IP. DNS y WINS son las opciones de resolución compatibles con el dispositivo.

6.2 Internet Explorer Mobile

Internet Explorer Mobile es un navegador de Internet completo optimizado para usa en el dispositivo móvil.

Para iniciar Internet Explorer Mobile

- Puntee en **Inicio > Internet Explorer**.

Para elegir una pagina principal

1. En Internet Explorer Mobile, puntee en **Menú > Herramientas > Opciones >** ficha **General**.
2. Haga uno de lo siguiente:
   - Para usar la página presentada como su página principal, puntee en **Usar actual**.
   - Para usar la página principal predeterminada, puntee en **Usar predeterminada**.

Sugerencia Para ir a la página principal puntee en **Menú > Inicio**.

Para transferir los favoritos desde el ordenador

Puede transferir al dispositivo los favoritos almacenados en el ordenador, sincronizando los favoritos de Internet Explorer del ordenador con el dispositivo.

1. En ActiveSync en el ordenador, en el menú **Herramientas**, haga clic en **Opciones** y seleccione **Favoritos**.
2. En Internet Explorer en el ordenador, guarde o mueva los enlaces favoritos a la subcarpeta Favoritos móviles en la lista Favoritos.
3. Conecte el dispositivo móvil al ordenador. Si la sincronización no inicia automáticamente, haga clic en **Sincronización**.

Para agregar un favorito

1. En Internet Explorer Mobile, vaya a la página que desea agregar.
2. Puntee y mantenga presionada la página y puntee en **Agregar a Favoritos**.
3. Confirme o cambie el nombre y seleccione una carpeta para almacenar los favoritos.

Para eliminar un favorito o una carpeta

1. En Internet Explorer Mobile, puntee en **Menú > Favoritos >** ficha **Agregar/Eliminar**.
2. Seleccione el elemento que desea eliminar y puntee en **Eliminar**.

Para cambiar el tamaño del texto de páginas Web

- En Internet Explorer Mobile, puntee en **Menú > Zoom** y puntee en el tamaño que desea.

Para mostrar u ocultar la imágenes en las páginas de Web

- En Internet Explorer Mobile, puntee en **Menú > Ver > Mostrar imágenes**. Una marca de verificación cerca de **Mostrar imágenes** indica que las imágenes aparecerán en las páginas Web.

Para cambiar la manera cómo las páginas rellenan la pantalla

1. En Internet Explorer Mobile, puntee en **Menú > Ver**.
2. Puntee en uno de lo siguiente:
   - **Una columna.** Organiza el contenido en una columna que ocupa toda la pantalla. Esto significa que raramente tendrá que desplazarse horizontalmente.
   - **Predeterminado**. Mantiene un diseño semejante al que aparece en un ordenador de escritorio, pero reduce el tamaño de los elementos y dispone el contenido de manera que puede ver la mayor parte del mismo sin necesitar desplazarse.
   - **Escritorio**. Mantiene el mismo diseño y tamaño como un ordenador de escritorio que necesitará desplazamientos horizontal y vertical.

Para borrar la lista Historial

1. En Internet Explorer Mobile, puntee en **Menú > Herramientas > Opciones >** ficha **Memoria**.
2. Puntee en **Borrar historial**.

Para guardar una imagen desde una página Web

1. En Internet Explorer Mobile, puntee y mantenga presionada la imagen y puntee en **Guardar imagen**.
2. Haga uno de lo siguiente:
   - Para guardar la imagen en **Mis imágenes** en el dispositivo, puntee en **Sí**.
   - Para guardar la imagen en otra ubicación, tal como una tarjeta de almacenamiento, puntee en **Guardar como**.

Para cambiar cookies y configuración de seguridad

Internet Explorer Mobile acepta los protocolos usados por Secure Socket Layer (SSL). Una conexión que usa SSL le ayuda a enviar información personal con mayor seguridad.
Los cookies son pequeños archivos que contienen información acerca de su identidad y preferencias, de modo que una página puede ajustar la información a sus necesidades. La página envía el archivo y se almacena en el dispositivo móvil.

1. En Internet Explorer Mobile, puntee en **Menú > Herramientas > Opciones >** ficha **Seguridad**.
2. Seleccione las casillas de verificación para las opciones que desee y puntee clic en **Aceptar**.

Sugerencia Para que Internet Explorer Mobile no acepte cookies, borre la casilla de verificación **Permitir cookies**.

Para eliminar los archivos temporales de Internet

Una parte del contenido de la Web queda almacenado mientras la página está abierta, para acelerar la presentación de las páginas que visita con frecuencia o las que ya ha visto. Si quiere eliminar estos archivos para liberar espacio de almacenamiento.

1. En Internet Explorer Mobile, puntee en **Menú > Herramientas > Opciones >** ficha **Memoria**.
2. Puntee **Eliminar archivos**. Todas las páginas almacenadas en el dispositivo, incluyendo el contenido de favoritos sin conexión será eliminados.

6.3 Usar Bluetooth

Bluetooth es una tecnología de comunicación inalámbrica para cortas distancias. Los dispositivos con capacidad Bluetooth pueden intercambiar información a una distancia de unos 10 metros sin necesidad de conexión física. También puede transferir información a otra habitación, si está dentro del límite de cobertura de las señales de Bluetooth.

El software que viene incluido con el dispositivo le permite usar Bluetooth de las siguientes maneras:

- Transferir informaciones tales como archivos, citas, tareas, y tarjetas de contactos, entre dispositivos con Bluetooth.
- Cree una conexión de acceso telefónico por módem entre el dispositivo y un teléfono con Bluetooth y después transfiera los datos usando el teléfono con Bluetooth como módem.

Para encender o apagar Bluetooth en el dispositivo

1. En el dispositivo, puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > Bluetooth**.
2. Seleccione las casillas de verificación **Activar Bluetooth** y **Permitir que este dispositivo sea reconocible por otros dispositivos**.
3. Puntee en **Aceptar**.

Modos Bluetooth

Bluetooth en el dispositivo opera en tres modos distintos:

- **Activado**. Bluetooth está encendido y puede usar sus características.
- **Desactivado**. Bluetooth está apagado. En este modo, no podrá enviar ni recibir información usando Bluetooth. Si lo desea puede apagar la radio en algunos momentos para ahorrar batería, o en situaciones en las que está prohibido el uso de la radio, por ejemplo en aviones u hospitales.

- **Reconocible**. Bluetooth está encendido y todos los dispositivos Bluetooth en una distancia de 10 metros pueden detectar su dispositivo.

Nota Bluetooth está apagado de manera predeterminada. Si enciende, y después apaga el dispositivo, Bluetooth también se desactivará. Cuando encienda de nuevo el equipo, Bluetooth se encenderá automáticamente.

Para permitir que el dispositivo sea reconocible

1. En el dispositivo, puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > Bluetooth**.
2. Seleccione las casillas de verificación **Activar Bluetooth** y **Permitir que este dispositivo sea reconocible por otros dispositivos**.
3. Puntee en **Aceptar**.

Nota El seleccionar la casilla de verificación **Permitir que este dispositivo sea reconocible por otros dispositivos** también enciende Bluetooth.

Asociaciones con Bluetooth

Una asociación con Bluetooth es una relación que usted crea entre su dispositivo y otro dispositivo Bluetooth para intercambiar información de forma segura. La creación de una asociación entre dos dispositivos requiere la introducción del mismo número de identificación personal (NIP) o clave de paso en ambos dispositivos. La creación de una asociación entre dos dispositivos es un proceso de una sola vez. Una vez creada la asociación, el dispositivo puede reconocer la asociación e intercambiar la información sin introducir un NIP nuevamente. Asegúrese de que los dos dispositivos están a una distancia de 10 metros y que Bluetooth está encendido y en el modo reconocible.

Para crear una asociación Bluetooth

1. En el dispositivo, puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > Bluetooth**.

2. En la ficha **Dispositivos**, puntee en **Nueva asociación**. El dispositivo busca otros dispositivos Bluetooth y los mostrará en el cuadro.
3. Puntee en el dispositivo deseado en el cuadro.
4. Puntee en **Siguiente**.
5. Introduzca una contraseña para establecer una conexión segura.

   La clave de paso debe tener entre 1 y 16 caracteres.
6. Puntee en **Siguiente**.
7. Introduzca la misma clave de paso que ha introducido en el otro dispositivo.

   Sin embargo puede editar e introducir un nuevo nombre para el otro dispositivo.
8. Puntee en **Finalizar**.

Para aceptar una asociación Bluetooth

1. Asegúrese de que Bluetooth está encendido y en modo reconocible.
2. Puntee en **Sí** cuando se le solicite para establecer una asociación con el otro dispositivo.
3. Introduzca una clave de paso (la misma que se ha introducido en el dispositivo para solicitar la asociación) para establecer una conexión segura. La clave de paso debe tener entre 1 y 16 caracteres.
4. Puntee en **Siguiente**.
5. Puntee en **Finalizar**. Ahora puede intercambiar información con el otro dispositivo.

Para cambiar el nombre de una asociación Bluetooth

1. Puntee en **Inicio** > **Configuración** > ficha **Conexiones** > **Bluetooth**.
2. Puntee y mantenga presionada la asociación en la ficha **Dispositivos**.
3. En el menú de acceso directo, puntee en **Editar**.
4. Introduzca un nuevo nombre para la asociación.
5. Puntee en **Guardar**.

Para eliminar una asociación Bluetooth

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > Bluetooth**.
2. Puntee y mantenga presionada la asociación en la ficha **Dispositivos**.
3. Puntee en **Eliminar** desde el menú de accesos directos.

Transferir información usando Bluetooth

1. En el dispositivo, puntee y mantenga presionado el elemento que va a transferir.

   El elemento puede ser una cita en su calendario, una tarea, una tarjeta de contacto, o un archivo.
2. Puntee en **Transferir [tipo de elemento]**.
3. Puntee en el nombre del dispositivo al cual desea enviar la transferencia. El elemento se transferirá al dispositivo que ha seleccionado.

Nota Si el dispositivo al que desea transferir no aparece en el cuadro, asegúrese de que está encendido, reconocible y a un radio de 10 metros del dispositivo.

Usar el dispositivo Bluetooth como módem

Puede utilizar un teléfono que tiene capacidad Bluetooth como módem para el dispositivo.

Para ello, cree una conexión de módem Bluetooth en el equipo y envíe la información al otro dispositivo usando Bluetooth. El dispositivo transmite la información a través de la red y después la devuelve al dispositivo cualquier información que haya solicitado a través de la conexión.

Cuando haya creado una conexión por módem al teléfono Bluetooth, puede volver a usar el teléfono como módem cuando quiera. Asegúrese de que su dispositivo y el dispositivo de destino están encendidos, Bluetooth está encendido y los dispositivos están a una corta distancia.

Para configurar y usar un dispositivo Bluetooth como módem

1. En el dispositivo, puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > Conexiones.**
2. Puntee en **Agregar nueva conexión de módem**.
3. Introduzca un nombre para la conexión.
4. En la lista **Seleccionar un módem**, puntee en **Bluetooth**.
5. Puntee en **Siguiente**.
6. Si el dispositivo aparece en la lista **Mis conexiones**, salte al paso 11.
7. Si el dispositivo no aparece en la lista **Mis conexiones**, puntee en **Nuevo** y siga los pasos restantes.
8. Seleccione el nombre del dispositivo desde la lista y puntee en **Siguiente**.
9. Introduzca una clave de paso y puntee en **Siguiente**.
10. Introduzca la misma clave de paso en el dispositivo y puntee en **Finalizar**.
11. En la lista Mis Conexiones, puntee en el dispositivo y en **Siguiente**.
12. Introduzca el número de teléfono a marcar para esta conexión y puntee **Siguiente**.
13. Introduzca la información de registro para esta conexión y puntee en **Finalizar**.

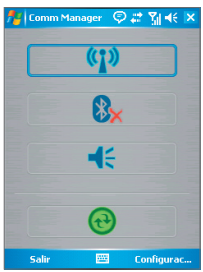
Puede empezar usando este servicio para el programa que usa la conexión Bluetooth, tal como la bandeja de entrada en su dispositivo, para enviar y recibir correo electrónico o Internet Explorer para navegar en la Web.

6.4 Usar el Administrador de comunicación

Con el **Administrador de comunicación** se puede administrar las conexiones Internet WiFi y Bluetooth en el dispositivo. Además, puede también controlar la función Timbre/Desactivar micrófono del teléfono; y puede iniciar ActiveSync para sincronizar (consulte el Capítulo 4 para información detallada).

Puede usar el modo Ahorro de Energía del dispositivo para usar de manera ideal la batería en el ambiente de red WLAN, ver una variedad de datos relacionados con la configuración actual y la calidad de las señales y aumentar la seguridad de la red.

Para activar la función Wi-Fi del Administrador de comunicación en el dispositivo, usted debe acceder a Internet bandar ancha y el punto de acceso necesario o enrutador que emite las señales de la WLAN. Si no tiene acceso a Internet de banda ancha, consulte su ISP antes de intentar activar Wi-Fi.



Panel Administrador de comunicación

Conectarse a una red Wi-Fi

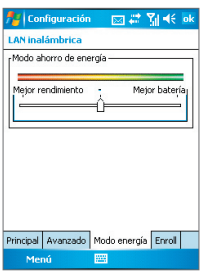
1. Puntee en **Inicio > Programas > Administrador de comunicación**, o puntee en el icono del Administrador de comunicación ( ) en la pantalla Hoy, para abrir el panel Administrador de comunicación.
2. Puntee en el botón Wi-Fi y active/desactive la función inalámbrica. El icono Wi-Fi indica el estado inalámbrico.

   : Wi-Fi está activada.

   : Wi-Fi está apagada.
3. En la pantalla Administrador Inalámbrico, puntee en **Configuración > Configuración de Wi-Fi** para realizar la configuración requerida. Finalizada la configuración, puede conectarse a una rede Wi-Fi usando el dispositivo.

Sugerencia Puede también puntear en **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > LAN inalámbrica** para abrir la pantalla Configuración de LAN.

Para ahorrar la energía de la batería mientras está conectado a la red Wi-Fi



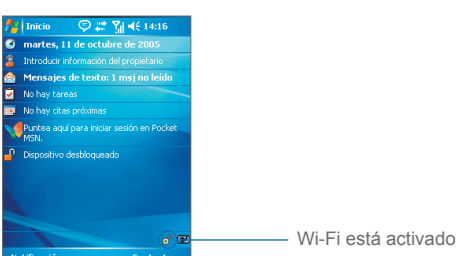
- En la ficha **Configuración** de la pantalla Configuración de LAN inalámbrica mueva el control deslizante de **Modo ahorro de Energía** a una posición que mejore el rendimiento con el mínimo consumo de energía.

  Por ejemplo, mueva el control deslizante hacia la izquierda (Mejor rendimiento) para obtener el mejor rendimiento de la WLAN y hacia la derecha (Mejor batería) para obtener la utilización máxima de la batería.

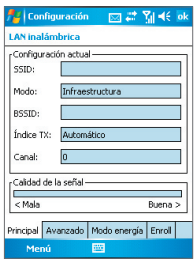
Para verificar el estado de la LAN inalámbrica

Puede verificar el estado actual de la conexión inalámbrica desde las tres siguientes pantallas del dispositivo:

- **Pantalla Hoy**. Al activar Wi-Fi, el icono Administrador de comunicación mostrará el modo activado ( ).



- **Pantalla principal de LAN inalámbrica**. El estado actual de la conexión y la calidad del la señal de cada canal inalámbrico específico aparece en la pantalla Administrador inalámbrico con la configuración actual.



- **Pantalla Configurar Redes Inalámbricas.** Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Conexiones > Tarjetas de red**. Esta pantalla muestra las redes inalámbricas disponibles actualmente y le permite agregar nuevas redes si las hubiera.

6.5 Usar el Terminal Server

El Terminal Server le permite registrarse en un ordenador que ejecuta Terminal Services o escritorio remoto y usar todos los recursos disponibles en el ordenador. Por ejemplo, en vez de ejecutar Word Mobile en el dispositivo, puede ejecutar la versión Word del ordenador y acceder a los archivos .doc disponibles en ese ordenador.

Conectarse a un Terminal Server

1. Puntee en el menú **Inicio > Programas > Terminal Server** en el dispositivo.
2. Introduzca el nombre del servidor.
3. Puede también seleccionar un nombre de servidor en Servidores recientes si se ha conectado a un servidor recientemente.
4. Seleccione la casilla de verificación **Limitar el tamaño del escritorio para ajustarlo a esta pantalla** si desea usar programas que han sido dimensionado específicamente para uso con el dispositivo.
5. Puntee en **Conectar**.

Navegar dentro del Terminal Services

Cuando esté conectado a un servidor remoto, puede notar que la pantalla de su dispositivo muestra más que una barra de desplazamiento horizontal y otra vertical. Use estas barras de desplazamiento para desplazar el contenido del ordenador o para desplazar la pantalla del ordenador a través de la ventana Terminal Services.

Para asegurar que avanza la pantalla del ordenador a través de Terminal Server use los botones de cinco direcciones en la parte inferior de la pantalla del Terminal Server. Para ajustar mejor la información en la pantalla del dispositivo, seleccione la casilla de verificación **Limitar el tamaño del escritorio para ajustarlo a esta pantalla**. Para los mejores resultados, los programas en el ordenador de escritorio deben ser maximizados.

Desconectar sin finalizar una sesión

1. Desde la pantalla Terminal Services en el dispositivo, puntee en **Inicio > Apagar**.
2. Puntee en **Desconectar**.

Notas No use el menú **Inicio** del dispositivo.

Si un administrador de red ha configurado el Terminal Server para reconectar sesiones desconectadas, y se ha desconectado previamente de un Terminal Server sin finalizar la sesión, el Terminal Server se reconecta a esa sesión.

Desconectar después de finalizar una sesión

1. Desde la pantalla Terminal Services en el dispositivo, puntee en **Inicio > Apagar**.
2. Puntee en **Cerrar sesión**.

Capítulo 7

Intercambiar mensajes y usar Outlook

7.1 Correo electrónico y mensajes de texto

7.2 Mensajes MMS

7.3 Pocket MSN Messenger

7.4 Calendario

7.5 Contactos

7.6 Tareas

7.7 Notas

7.1 Correo electrónico y mensajes de texto

Mensajería es donde todas sus cuentas de correo electrónico y de mensajes de texto están ubicadas. Puede enviar y recibir correo electrónico de Outlook y de Internet mediante un proveedor de servicios de Internet (ISP). Puede también acceder al correo electrónico desde el trabajo usando la conexión VPN. Para más información sobre mensajes de correo electrónico y de texto vea la Ayuda en el dispositivo.

Para configurar una cuenta de correo electrónico

Usted necesita configurar una cuenta de correo electrónico que tiene con un proveedor de servicios de Internet (ISP) o una cuenta a la cual pueda acceder usando una conexión de servidor VPN (típicamente una cuenta de trabajo) antes que pueda enviar y recibir mensajes de correo electrónico.

1. Puntee en **Inicio > Mensajería**.
2. Puntee en **Menú > Herramientas > Nueva cuenta**.
3. Introduzca su dirección de correo electrónico y puntee en **Siguiente**. **Configuración automática** trata de descargar las configuraciones de servidor de correo electrónico necesarias, de manera que usted no necesita introducirlas manualmente.
4. Una vez finalizada la **Configuración automática**, puntee en **Siguiente**.
5. Introduzca su nombre (el nombre que quiere que aparezca en su mensaje enviado), el nombre de usuario y la contraseña; puntee en **Siguiente**.

   Seleccione la casilla de verificación **Guardar contraseña** si desea guardar su contraseña de manera que no necesita introducirla nuevamente.

Si la **Configuración automática** fue exitosa, los campos **Nombre** y **Nombre de usuario** son rellenados automáticamente. Puntee en **Siguiente** y después en **Finalizar** para completar la configuración de su cuenta o puntee en **Opciones** para acceder a configuraciones adicionales. Por ejemplo:

- Cambiar los intervalos de tiempo de descarga de nuevos mensajes.
- Limitar la cantidad de mensajes descargados y el método de autenticación de los mensajes salientes.
- Descargar adjuntos o partes de mensajes.

Si la **Configuración automática** no fue exitosa o usted tiene una cuenta a la cual accede usando una conexión de servidor VPN, contacte con su administrador de red o ISP para la siguiente información e introdúzcala manualmente:

Configuración	Descripción
Nombre de usuario	Introduzca el nombre del usuario que el ISP o el administrador de la red le ha asignado. Ésta suele ser la primera parte de su dirección de correo electrónico que aparece antes del símbolo (@).
Contraseña	Elija una contraseña segura.Usted tiene la opción de guardar su contraseña de manera que no necesite introducirla cada vez que se conecta al servidor de correo electrónico.
Dominio	No es necesario para una cuenta con un ISP. Puede que sea necesario para una cuenta.
Tipo de cuenta	Seleccione POP3 o IMAP4.
Nombre de la cuenta	Introduzca un nombre exclusivo para la cuenta tal como Trabajo o Casa. Este nombre no puede cambiarse más tarde.
Servidor correo entrante	Introduzca el nombre de su servidor de correo electrónico (POP3 o IMAP4).
Servidor de correo saliente	Introduzca el nombre de su servidor de correo saliente (SMTP).
Requerir conexión SSL	Seleccione esto para asegurarse de que siempre envía el correo electrónico a partir de esta cuenta usando una conexión SSL. Para asegurar que envía la información personal con más seguridad. Note que si selecciona esto y su ISP no acepta una conexión SSL, no será posible enviar correos electrónicos.
El correo saliente requiere autenticación	Seleccione esto si su servidor de correo electrónico (SMTP) requiere autenticación. Su nombre de usuario y contraseña de arriba serán usados.
Usar configuración separada	Seleccione esto si su servidor de correo saliente requiere un nombre de usuario y contraseña diferentes de las que ha introducido antes.

Elija una contraseña segura:	
Nombre de usuario	Introduzca su nombre de usuario para el servidor de correo electrónico saliente.
Contraseña	Introduzca su contraseña para el servidor de correo electrónico saliente.
Dominio	Introduzca el dominio del servidor de correo electrónico saliente.
Conexión SSL necesaria para el correo saliente	Seleccione esto para asegurarse de que siempre envía el correo electrónico usando una conexión SSL. Para asegurar que envía la información personal con más seguridad. Note que si selecciona esto y su ISP no acepta una conexión SSL, no será posible enviar correos electrónicos.

Sugerencia Puede configurar varias cuentas de correo electrónico además de su cuenta de Outlook.

Para redactar y enviar un mensaje

1. En la lista de mensajes, puntee en **Menú > Cambiar cuenta** y seleccione una cuenta.
2. Puntee en **Nuevo**.
3. Introduzca la dirección de correo electrónico o del mensaje de texto de uno o más destinatarios, separándolos por un punto y coma. Para acceder a las direcciones y números de teléfono desde Contactos, puntee en **Para**.
4. Introduzca su mensaje. Para agregar rápidamente mensajes habituales, puntee en **Menú > Mi texto** y puntee en el mensaje deseado.
5. Para comprobar la ortografía, puntee en **Menú > Ortografía**.
6. Puntee en **Enviar**.

Sugerencias

Para introducir símbolos, puntee en **Mayús**. usando el teclado en pantalla.

Para definir la prioridad, puntee en **Menú > Opciones > Opciones del mensaje**.

Si trabaja sin conexión, los mensajes de correo electrónico se moverán a la Bandeja de salida y se enviarán la próxima vez que se conecte.

Si envía un mensaje de texto y desea saber si se ha sido recibido, antes de enviarlo puntee en **Menú > Herramientas > Opciones**. Puntee en **Texto** y seleccione la casilla de verificación **Solicitar notificaciones de entrega**.

Para responder o reenviar un mensaje

1. Abra el mensaje y puntee en **Responder**, o **Menú > Responder a todos,** o **Menú > Reenviar**.
2. Introduzca su respuesta. Para agregar rápidamente mensajes habituales, puntee en **Menú > Mi texto** y puntee en el mensaje deseado.
3. Para comprobar la ortografía, puntee en **Menú > Ortografía**.
4. Puntee en **Enviar**.

Sugerencias

Para ver más información de encabezados, avance hacia arriba.

Para incluir siempre el mensaje original, desde la vista de lista, puntee en **Menú > Herramientas > Opciones >** ficha **Mensaje** y seleccione la casilla de verificación **Al responder al correo electrónico**, **incluir cuerpo**.

En la cuenta de correo electrónico de Outlook usted enviará menos dados si no edita el mensaje original. Esto puede reducir los costes de transferencia en su plan de tarifas.

Para agregar un adjunto a un mensaje

1. En un mensaje abierto, puntee en **Menú > Insertar** y puntear en el elemento que desea adjuntar: **Foto, Nota de voz, o Archivo**.
2. Seleccione el archivo que desea adjuntar o grabe una nota de voz.

Para recibir adjuntos

Un adjunto enviado con un mensaje de correo electrónico o descargado desde el servidor aparece abajo del asunto del mensaje. El puntear en el adjunto lo abre si ha sido completamente descargado o lo seleccionar para descarga cuando envíe y reciba correos electrónicos. Puede también descargar los adjuntos automáticamente con sus mensajes si tiene una cuenta de correo de Exchange Server.

Si tiene una cuenta de correo electrónico Outlook, haga lo siguiente:

1. Puntee en **Inicio > Programas > ActiveSync**.
2. Puntee en **Menú > Opciones**.
3. Seleccione **Correo electrónico > Configuración** y después seleccione **Incluir archivos adjuntos**.

Si tiene una cuenta de correo electrónico IMAP4 con un proveedor de servicios de Internet (ISP) o una cuenta a la cual accede usando una conexión de servidor VPN (típicamente una cuenta de trabajo), haga lo siguiente:

1. Puntee en **Inicio > Mensajería**.
2. Puntee en **Menú > Herramientas > Opciones**.
3. Puntee en el nombre de la cuenta IMAP4.
4. Puntee en **Siguiente** hasta que llegue a **Información de servidor** y después puntee en la ficha **Opciones**.
5. Puntee dos veces en **Siguiente** y seleccione **Obtener mensajes completos** y **Cuando se obtenga copia completa obtener documentos adjuntos**.

Sugerencia Para almacenar adjuntos en una tarjeta de almacenamiento en vez de en el dispositivo, puntee en **Menú > Herramientas > Opciones >** ficha **Almacenamiento** y seleccione la casilla de verificación **Guardar datos adjuntos en tarjeta de almacenamiento**.

Descargar mensajes

La manera como descarga los mensajes depende del tipo de cuenta que tiene:

- Para enviar y recibir correo electrónico de una cuenta de correo electrónico Outlook, comience la sincronización mediante ActiveSync. Para más información consulte “Sincronizar la información de Outlook” en el Capítulo 4.
- Para enviar y recibir mensajes de correo electrónico para una cuenta de correo electrónico que tiene con un Proveedor de Servicios de Internet (ISP) o a la cual accede usando una conexión de servidor VPN (típicamente una cuenta de trabajo), descargue los mensajes mediante un servidor de correo electrónico. Para más información, vea “Para descargar mensajes desde el servidor” más adelante en este capítulo.
- Los mensajes de texto se reciben automáticamente cuando el teléfono está encendido. Estando el teléfono apagado (en el modo Vuelo), los mensajes son mantenidos por el proveedor de servicios hasta que se vuelva a encender el teléfono.

Para descargar mensajes desde el servidor

Para enviar y recibir mensajes de correo electrónico para una cuenta de correo electrónico que tiene con un Proveedor de Servicios de Internet (ISP) o a la cual accede usando una conexión de servidor VPN (típicamente una cuenta de trabajo), necesita primero conectar a Internet o a su red de empresa, dependiendo de la cuenta.

1. Puntee en **Menú > Cambiar cuenta** y puntee en la cuenta que desea usar.
2. Puntee en **Menú > Enviar y recibir**. Los mensajes en el dispositivo y servidor de correo electrónico están sincronizados: Los nuevos mensajes son descargados en la carpeta Bandeja de entrada del dispositivo, los mensaje de la carpeta de la Bandeja de salida son enviados, y los mensajes que se han eliminado desde el servidor son quitados de la carpeta de la bandeja de entrada del dispositivo.

Sugerencias Si desea leer el mensaje completo, puntee en **Menú > Descargar mensaje** mientras está en la ventana de mensajes. Si está en la lista de mensajes, puntee y mantenga presionado el mensaje y después puntee en **Menú > Descargar mensaje**. El mensaje será descargado cuando se envíe y reciba un correo electrónico. Esto también descargará los adjuntos de mensajes si seleccionó estas opciones cuando configuró la cuenta de correo electrónico.

Administrar carpetas

Cada cuenta de Mensajería tiene su propia jerarquía de carpetas con cinco carpetas de Mensajería predeterminadas: Bandeja de entrada, Bandeja de salida, Elementos eliminados, Borradores, y Elementos enviados. Los mensajes que recibe y envía a través de la cuenta de correo se almacenan en estas carpetas. También puede crear carpetas adicionales dentro de cualquier jerarquía. La carpeta Elementos eliminados contiene mensajes que han sido eliminados en el dispositivo. El comportamiento de los Elementos eliminados y enviados depende de las opciones de Mensajería que ha elegido.

Si usa una cuenta de Correo Electrónico de Outlook, los mensajes de correo electrónico de la carpeta Bandeja de Entrada en Outlook se sincronizarán automáticamente con su dispositivo. Puede seleccionar para sincronizar carpetas adicionales designándolas para sincronización. Las carpetas que cree y los mensajes que mueva se reflejarán en el servidor de correo electrónico. Por ejemplo, si mueve dos mensajes desde la carpeta Bandeja de entrada a una carpeta llamada Familia, y ha designado Familia para sincronización, el servidor crea una copia de la carpeta Familia y copia los mensajes a esa carpeta. Puede entonces leer los mensajes mientras está lejos del ordenador.

Si usa una cuenta de mensajes de texto, los mensajes se almacenarán en la carpeta Bandeja de entrada.

Si usa la cuenta POP3 y mueve los mensajes de correo electrónico a una carpeta que ha creado, se rompe el vínculo entre los mensajes del equipo y sus copias en el servidor de correo. La siguiente vez que se conecte, el servidor de correo electrónico verá que los mensajes no están en la carpeta Bandeja de Entrada y los eliminará del servidor de correo electrónico. Esto evitará la duplicación de un mensaje, pero también significa que sólo podrá acceder desde el equipo a los mensajes que estén en las carpetas creadas.

Si usa la cuenta IMAP4, las carpetas que cree y los mensajes de correo electrónico que mueva se reflejarán en el servidor de correo electrónico. Por lo tanto, los mensajes estarán siempre disponibles cuando conecte al servidor de correo electrónico, tanto desde el equipo como del ordenador. La sincronización de las carpetas ocurre siempre que se conecte a su servidor de correo electrónico, cree nuevas carpetas o cambie el nombre/elimine carpetas cuando esté conectado. Puede también definir diferentes opciones de descarga para cada carpeta.

7.2 Mensajes MMS

Con este dispositivo crear y compartir **Mensajes MMS** con sus amigos y la familia es fácil. Puede incluso usar la cámara del dispositivo para capturar fotos y videoclips mientras redacta un nuevo mensaje MMS y enviarlos junto con su mensaje.

Configurar MMS

Para que pueda usar MMS debe primero configurar debidamente el dispositivo.

Para acceder a MMS

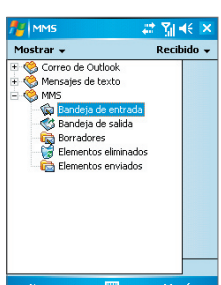
- Puntee en **Inicio > Mensajería**.

Nota Puede también enviar un mensaje MMS directamente desde los programas Imágenes y vídeos o Camera. Haga uno de lo siguiente:

- Seleccione una imagen desde Mis imágenes y puntee en **Menú > Enviar**. En **Seleccionar una cuenta**, puntee en **MMS**.
- Capture una foto o un videoclip MMS usando la cámara y puntee en **Enviar**. En **Seleccionar una cuenta**, puntee en **MMS**.

Para configurar una cuenta MMS

- Para configurar su cuenta en Mensajería MMS, puntee en **Inicio > Mensajería > Menú > Cambiar cuenta > MMS**.



Administrar mensajes MMS

Después de haber configurado puede empezar a redactar y administrar sus mensajes MMS.

Para comenzar a redactar un mensaje MMS

Puede redactar un mensaje MMS en una combinación de varias diapositivas en la que cada diapositiva puede constar de una foto, clip de audio o vídeo, y/o texto.

1. Puntee en **Inicio > Mensajería**.
2. Puntee en **Nuevo**, después seleccione **New Flix Message** o **New Pix Mensaje**. Por ejemplo, puede seleccionar **New Pix Mensaje** para enviar un mensaje que contiene fotos.
3. En **Para**, introduzca el número del teléfono del destinatario o la dirección de correo electrónico directamente o puntee en **Para**, **cc** o **CCO** para elegir un número e teléfono o una dirección de correo electrónico desde Contactos.
4. Introduzca un asunto para el mensaje.
5. Puntee en el icono ( ) para seleccionar y enviar una foto o videoclip. La carpeta Mis imágenes se abrirá de manera predeterminada. Para navegar a cualquier carpeta que contenga imágenes o videoclips puntee en la flecha Abajo (▼) que corresponde a la carpeta Mis imágenes.
6. Seleccione una foto o videoclip. Después de haber seleccionado, podrá:
   - Puntear en para visualizarlo/a.
   - Puntera en para insertarlo/a en el mensaje MMS que está redctando.
   - Puntear en para descartarlo/a.
   - Puntera y mantener presionada la miniatura para presentar un menú de accesos directos que contienen las opciones: **Información de archivo** y **Eliminar**. Seleccione **Información de archivo** para mostrar la información del archivo de una foto o videoclip; seleccione **Eliminar** para quita la foto o videoclip seleccionado.

7. Introduzca el texto e inserte los clips de audio punteando en las áreas respectivas.
8. Puntee en **Enviar** para enviar el mensaje.

Nota Los iconos a continuación actúan como accesos directos de las operaciones en la pantalla de mensajes MMS:

- Puntee en para obtener una vista previa del mensaje.
- Puntee en para volver a la diapositiva anterior.
- Puntee en para avanzar a la siguiente diapositiva.

Para crear un mensaje MMS a partir de una plantilla

- Puntee en **Editar > Nuevo desde plantilla** para redactar un mensaje usando una plantilla predeterminada.

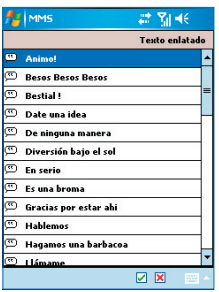
Nota Para guardar un mensaje como una plantilla, abra el mensaje y puntee en **Editar > Guardar como plantilla**.

Para agregar cadenas de texto predeterminadas a un mensaje MMS

Puede agregar texto instantáneamente a cualquier diapositiva a partir de una lista de palabras o frases predeterminadas llamada Texto grabado.

- Puntee en para agregar una cadena de texto desde la lista Texto grabado.

- Para editar o eliminar una frase en la lista Texto grabado, puntee y mantenga presionada una cadena y puntee en **Editar** o **Eliminar** desde el menú de accesos directos. Para crear y agregar una nueva frase a la lista, puntee en **Nuevo**.



Para agregar un clip de audio a un mensaje MMS

Puede agregar clips de audio al mensaje MMS. Sin embargo, sólo puede agregar un clip de audio por diapositiva.

1. Puntee en **Puntee aquí para incluir un clip de audio**.

   La carpeta Mis sonidos se abrirá de manera predeterminada. Para navegar a cualquier carpeta que contenga imágenes o videoclips puntee en la flecha Abajo (▼) que corresponde a la carpeta Mis sonidos.

2. Seleccione un archivo de audio. Después de haber seleccionado, podrá:
   - Puntee en ▶ para reproducir un clip de audio.
   - Puntee en ⏸ para pausar.
   - Puntee en ■ para detener.
   - Puntee en ✓ para insertarlo en su mensaje MMS.
   - Puntear en ✗ para descartarlo/a.

- Para grabar un nuevo clip de audio y agregarlo a su mensaje MMS, puntee en . Esto active el modo control de grabación para un nuevo clip de audio. Puntee en para comenzar y en para detener la grabación. El nuevo clip de audio se inserta automáticamente en el mensaje MMS.

Para responder a un mensaje MMS

- Puntee en **Menú > Responder** para responder al remitente del mensaje, o puntee en **Menú > Responder a todos**.

Para ver un mensaje MMS

Puede ver los mensajes MMS de varias maneras.

- Use los controles de reproducción , , y .
- Puntee en **Objetos** para ver una lista de archivos incluidos en el mensaje. Para guardar un archivo, selecciónelo y puntee en **Herramientas > Guardar**.
- Vea las diapositivas manualmente desplazándose a través de los mensajes usando el control NAVEGACIÓN.

Para responder a un mensaje MMS

- Puntee en **Opciones > Fondo** para elegir un color de fondo desde la lista.
- Puntee en **Opciones > Texto arriba** para alinear el texto incluido para que aparezca en la parte superior del mensaje.
- Puntee en **Opciones > Texto abajo** para alinear el texto incluido para que aparezca en la parte inferior del mensaje.
- Puntee en **Opciones > Opciones del mensaje** para configurar y administrar el tiempo de envío, validez, prioridad y las demás configuraciones para un mensaje.

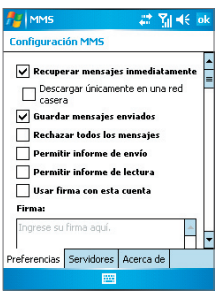
Cambiar configuración MMS

Puede definir las opciones para controlar, recuperar inmediatamente, aceptar o rechazar mensajes y solicitar confirmación de entrega o lectura. Puede también especificar una resolución para los imágenes que envía, intentos de entrega de mensajes y configurar un servidor para acceder a las mensajes.

Para configurar MMS

1. Puntee en **Inicio > Mensajería**.
2. Puntee en **Menú > Configuración de MMS**.
3. Seleccione uno de lo siguiente:
   - **Recuperar Mensajes inmediatamente**. Seleccione esta casilla de verificación para descargar nuevos mensajes automáticamente sin ser notificado. (Típicamente cuando esté conectado a una red, recibe una notificación siempre que recibe un mensaje). Puede también elegir descargar mensajes cuando esté solamente en su red doméstica.
   - **Guardar mensajes enviados**. Seleccione esta casilla de verificación para guardar una copia de los mensajes enviados.
   - **Rechazar todos los mensajes**. Seleccione esta casilla de verificación de manera que todos los mensajes MMS entrantes no sean descargados.
   - **Permitir Informe de envío** y **Permitir informe de lectura**. Seleccione estas casillas de verificación para enviar y recibir los informes de entrega y lectura.
   - **Usar firma con esta cuenta**. Al seleccionar esta casilla de verificación, puede añadir su firma personal a los mensajes MMS. Edite su firma en el siguiente campo **Firma**.
   - **Intentos antes de desistir**. Seleccione un valor desde esta lista para limitar el número de veces que el programa intenta enviar el mensaje.

- **Resolución de Foto**. Seleccione un valor desde esta lista para elegir la resolución de las imágenes que desea enviar. El reducir la resolución original ayuda a agilizar el envío y recepción de mensajes.
- **Servidores**. En esta ficha, puede crear un nuevo servidor o seleccionar uno existente desde la lista para almacenar y administrar los mensajes. Puede también definir un servidor como predeterminado punteando en **Establ. predeterminados**.



7.3 Pocket MSN Messenger

MSN Messenger brinda las características de MSN Messenger a su dispositivo móvil. Con Pocket MSN Messenger puede hacer lo siguiente:

- Enviar y recibir mensajes instantáneos.
- Ver los contactos que están conectados o desconectados.
- Suscribir a las actualizaciones de estado para contactos seleccionados para que sepa cuando están conectados.
- Bloquear contactos para que no vean su estado ni le envíen mensajes.

Para que pueda usar MSN Messenger, debe conectar el dispositivo a Internet. Para información sobre cómo configurar una conexión Internet, vea “Conectar a Internet” en el capítulo 6.

Nota Debe tener Microsoft .NET Passport o una cuenta Hotmail para usar MSN Messenger. Si tiene una dirección Hotmail.com o MSN.con, ya tiene un Passport. Para obtener una cuenta Passport, vaya a **http://www.passport.com**. Para obtener una cuenta Hotmail, vaya a **http://www.hotmail.com**.

Para iniciar MSN Messenger

1. Puntee en **Inicio > Programas > Pocket MSN**.
2. Puntee en **MSN Messenger**.

Para iniciar o cerrar sesión

- Para iniciar sesión, puntee en cualquier parte de la pantalla de MSN Messenger. Introduzca la dirección de correo electrónico y la contraseña de su cuenta Passport o Hotmail y puntee en **Iniciar sesi**. Esto puede tomar varios minutos dependiendo de la velocidad de su conexión.
- Para cerrar sesión, puntee en **Menú > Cerrar sesión**. Su estado cambia a **Sin conexión**.

Para agregar o eliminar contactos

- Para agregar un contacto, puntee en **Menú > Agregar un contacto** y siga las instrucciones en la pantalla.
- Para eliminar un contacto, puntee y mantenga presionado el nombre del contacto y puntee en **Eliminar contacto**.

Para enviar un mensaje instantáneo

1. Puntee en contacto al cual desea enviar un mensaje.
2. Introduzca su mensaje en el área de entrada del texto en la parte inferior de la pantalla y puntee en **Enviar**.

Sugerencia Para agregar frases comunes rápidamente, puntee en **Menú > Mi texto** y seleccione una frase en la lista.

Para bloquear o desbloquear contactos

- Para que un contacto no pueda ver su estado y enviar sus mensajes puntee y mantenga presionado el contacto y puntee en **Bloquear** desde el menú de accesos directos.
- Para desbloquear un contacto, puntee en el nombre del contacto bloqueado y puntee en **Desbloquear**, desde el menú de accesos directos.

Para verificar su propio estado en Messenger

- Puntee y mantenga presionado su nombre en la parte superior de la página. Su estado actual está indicado en la lista presentada por un punto de viñeta.

Para cambiar el nombre de su pantalla

1. Puntee en **Menú > Opciones >** ficha **Messenger**.
2. Introduzca el nombre que desea exhibir en MSN Messenger.

Para obtener ayuda sobre MSN Messenger

- En MSN Messenger, puntee en **Inicio > Ayuda**.

7.4 Calendario

Use el **Calendario** para programar citas, incluidas reuniones y otros eventos. Las citas para el día se pueden mostrar en la pantalla Hoy. Si usa Outlook en su ordenador, puede sincronizar citas entre el dispositivo y el ordenador. Puede también definir para que el Calendario le recuerde sobre una cita con un sonido o una luz intermitente, por ejemplo.

Puede ver sus citas de varios modos (día, semana, mes, año y agenda). Para ver la información detallada sobre las citas en cualquier vista, puntee en la cita.

Para programar una cita

1. Puntee en **Inicio > Calendario**.
2. Puntee en **Menú > Nueva cita**.
3. Introduzca un nombre para la cita e introduzca informaciones como las horas de inicio y fin.
4. Para programar un evento para todo el día, en el cuadro **Todo el día**, puntee en **Sí**.
5. Cuando finalice, puntee en **Aceptar** para volver al calendario.

Notas Los eventos de todo el día no ocupan bloques de hora en el Calendario, en vez de eso, ellos aparecen en títulos en la parte superior del calendario.

Para cancelar una cita, puntee en la cita y en **Menú > Eliminar**.

Sugerencia Para tener la hora introducida automáticamente en Vista Día, puntee en la hora para una nueva cita y luego en **Nuevo > Nueva cita**.

Para enviar una solicitud de reunión

Use el Calendario para programar reuniones vía correo electrónico con contactos que usan Outlook o Outlook Mobile.

1. Puntee en **Inicio > Calendario**.
2. Programe una nueva cita o abra una existente y puntee en **Editar**.
3. Puntee en **Asistentes**.
4. Puntee en el nombre del contacto que desea invitar.
5. Para invitar cada asistente adicional, puntee en **Agregar** y en el nombre.
6. Puntee en **Aceptar**.
7. La solicitud de reunión será enviada a los asistentes cuando sincronice el dispositivo con el ordenador.

Nota Cuando los asistentes aceptan la solicitud de reunión ésta se agrega automáticamente a sus programaciones. Cuando las respuestas se envían de vuelta, su calendario también se actualiza.

Para definir un aviso predeterminado de todas las citas

Puede tener un aviso encendido automáticamente para todas las nuevas citas que programa.

1. Puntee en **Inicio > Calendario**.
2. Puntee en **Menú > Opciones** > ficha **Citas**.
3. Seleccione la casilla de verificación **Avisos para elementos nuevos**.
4. Defina la hora en la que desea recibir el aviso.
5. Puntee en **Aceptar** para volver al calendario.

7.5 Contactos

Contactos en su agenda de teléfonos y almacenamiento de información para la gente y los negocios con los cuales se comunica. Almacene los números de teléfono, direcciones de correo electrónico, direcciones de casa, y cualquier otra información relacionada con un contacto tal como la fecha de cumpleaños o aniversario. Puede también agregar una imagen o asignar un tono de timbre a un contacto.

A partir de la lista de contactos, puede comunicarse rápidamente con otras personas. Puntee en un contacto en la lista para un resumen de las informaciones de contacto. Desde la lista puede realizar llamadas o enviar un mensaje.

Si usa Outlook en el ordenador, puede sincronizar los contactos entre el dispositivo y el ordenador.

Para crear un contacto

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Puntee en **Nuevo** e introduzca la información del contacto.
3. Cuando haya finalizado, puntee en **Aceptar**.

Sugerencias

Si alguien que no está en su lista de contactos le llama o le envía un mensaje, puede crear un contacto desde Llamadas o desde el mensaje punteando en **Menú > Guardar en contactos**.

En la lista de información de contacto, podrá ver dónde puede agregar una imagen o asignar un tono de timbre a un contacto.

Para cambiar la información de contacto

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Puntee en el contacto.
3. Puntee en **Menú > Editar** e introduzca los cambios.
4. Cuando haya finalizado, puntee en **Aceptar**.

Para trabajar con la lista de contactos

Hay varias maneras de usar y personalizar la lista de contactos. He aquí algunas sugerencias:

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. En la lista de contactos, haga cualquiera de lo siguiente:
   - En Vista de nombres puede buscar un contacto introduciendo un nombre o un número o usando el índice alfabético. Para pasar a la Vista de nombres, puntee en **Menú > Ver por > Nombre**.
   - Para ver un resumen de la información sobre un contacto, puntee en el contacto. Desde la lista puede realizar llamadas o enviar un mensaje.
   - Para ver una lista de acciones disponibles para un contacto, puntee y mantenga presionado el contacto.
   - Para ver una lista de contactos empleados por una empresa específica, puntee en **Menú > Ver por > Organización**. Después, puntee en el nombre de la empresa.

Para copiar un contacto SIM a Contactos

Si ha guardado contactos en la tarjeta SIM, puede copiarlos a Contactos en el dispositivo.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Administrador SIM**.
2. Seleccione el elemento desead, después puntee en **Herramientas > Guardar en Contactos**.

Para encontrar un contacto

Si la lista de contactos es extensa, hay varias maneras de encontrar un contacto.

1. Puntee en **Inicio > Contactos**.
2. Si no está en Vista de nombres, puntee en **Menú > Ver por > Nombre**.

3. Haga uno de lo siguiente:
   - Para empezar, introduzca un nombre o un número de teléfono en el cuadro de texto existente hasta que aparezca el contacto que desea. Para mostrar de nuevo todos los contactos, puntee en el cuadro de texto en la parte superior de la pantalla y borre el texto o puntee en la flecha a la derecha del cuadro de texto.
   - Use el índice alfabético mostrado en la parte superior de la lista de contactos.
   - Filtre la lista por categorías. En la lista de contactos, puntee en **Menú > Filtrar**. Luego, puntee en una categoría que ha asignado a un contacto. Para mostrar todos los contactos de nuevo, seleccione **Todos los contactos**.

7.6 Tareas

Use **Tareas** para controlar las cosas que necesita hacer. Una tarea puede ocurrir una vez o repetidamente. Puede definir avisos para sus tareas y organizarlas por categorías.
Sus tareas aparecen en una lista de tareas. Las tareas atrasadas aparecen en rojo.

Para crear una tarea

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. Puntee en **Nuevo**, introduzca un asunto para la tarea y rellene las informaciones tales como las fechas de inicio y vencimiento, prioridad, etc.
3. Cuando haya finalizado, puntee en **Aceptar**.

Sugerencia Puede crear fácilmente una tarea corta. Simplemente puntee en la casilla **Puntee aquí para nueva tarea**, introduzca un asunto y pulse ENTRAR. Si la entrada de la tarea no está disponible, puntee en **Menú > Opciones** y seleccione la casilla de verificación **Mostrar barra de entrada Tareas**.

Para cambiar la prioridad de una tarea

Antes que pueda clasificar las tareas por prioridad, necesita especificar un nivel de prioridad para cada tarea.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. Puntee en la tarea cuya prioridad desea cambiar.
3. Puntee en **Editar** y en la casilla **Prioridad**, puntee en un nivel de prioridad.
4. Puntee en **Aceptar** para volver a la lista de tareas.

Nota Todas las nuevas tareas se asignan como prioridad Normal de manera predeterminada.

Para definir un aviso predeterminado para todas las tareas

Puede tener un aviso encendido automáticamente para todas las nuevas tareas que programa.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. Puntee en **Menú > Opciones**.
3. Seleccione la casilla de verificación **Avisos para elementos nuevos**.
4. Puntee en **Aceptar** para volver a la lista de tareas.

Nota Defina las fechas de vencimiento de las tareas para que los avisos tengan efecto.

Para mostrar las fechas de inicio y vencimiento en la lista de tareas

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. Puntee en **Menú > Opciones**.
3. Seleccione la casilla de verificación **Mostrar fechas inicio/ vencimiento**.
4. Puntee en **Aceptar**.

Para ubicar una tarea

Si la lista de tareas es larga, puede mostrar un subconjunto de las tareas o clasificar la lista para encontrar rápidamente una tarea específica.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Tareas**.
2. En la lista de tareas, haga uno de lo siguiente:
   - Clasifique la lista. Puntee en **Menú > Ordenar por** y punte en una opción de clasificación.
   - Filtre la lista por categoría. Puntee en **Menú > Filtrar** y puntee en la categoría que desea que aparezca.

Sugerencia Para filtrar más las tareas, puntee en **Menú > Filtrar > Tareas activas** o **Tareas completadas**.

7.7 Notas

Notas le ayuda a capturar rápidamente las ideas, preguntas, avisos, listas de tareas, y notas sobre reuniones. Puede crear notas escritas manualmente o tecleadas, grabar notas de voz, convertir notas escritas manualmente en texto para facilitar la lectura y enviar notas a otros.

Introducir información en Notas

Hay varias maneras de introducir información en una nota. Puede introducir un texto tecleado usando el teclado en pantalla o programa de reconocimiento de escritura manual. Puede también usar el lápiz para escribir directamente en la pantalla. En los dispositivos que aceptan grabación puede crear una grabación independiente o integrar una grabación a una nota.

Para definir el modo de entrada predeterminado para Notas

Si agrega frecuentemente dibujos a sus notas, puede que sea útil definir Escritura como el modo de entrada predeterminado. Si prefiere el texto tecleado, seleccione Escritura con tecleado.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Notas**.
2. En la lista de notas, puntee en **Menú > Opciones**.
3. En la casilla **Modo predeterminado**, puntee lo siguiente:
   - **Escritura** si desea dibujar o escribir texto a mano en una nota.
   - **Escritura con teclado** si quiere teclear una nota.
4. Puntee en **Aceptar**.

Para crear una nota

1. Puntee en **Inicio > Programas > Notas**. En la lista de notas, puntee en **Nuevo**.
2. Puntee en la flecha **Selector de entrada** cerca del icono Método de entrada en la barra de menú, puntee en el método de entrada que desea e introduzca el texto.
3. Si la flecha **Selector de entrada** no aparece, puntee en el icono Método de entrada.
4. Cuando finalice, puntee en **Aceptar** para volver a la lista de notas.

Capítulo 8

Usar multimedia

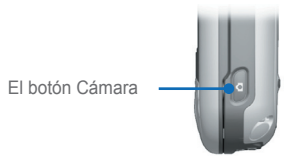
8.1 Usar la cámara
8.2 Usar Imágenes y vídeos
8.3 Usar Windows Media Player

8.1 Usar la cámara

Tomar fotos y grabar videoclips con audio es fácil con la cámara integrada en el dispositivo.

Para pasar a cualquiera de los modos de la cámara

- Puntee en **Inicio > Programas > Cámara**; o
- Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos > Cámara**; o
- Pulse Cámara en el dispositivo.



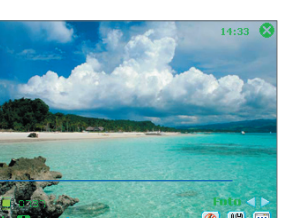
Para salir de la cámara

- Puntee en el icono salir ( ).

Usar la cámara

La cámara en el dispositivo le permite capturar imágenes y videoclips usando varios modos con flexibilidad. El modo Cámara está establecido en Captura de foto, de manera predeterminada. El rincón inferior derecho de la pantalla muestra el modo de captura activo. Para pasar a los demás modos de captura, haga uno de lo siguiente:

- Puntee en o en en la pantalla.
- Puntee en Navegación a izquierda o derecha.



Los modos de captura disponibles de la cámara son:

- **Foto**: Captura imágenes estáticas normales.
- **Vídeo**: Captura videoclips con o sin audio.
- **Vídeo MMS**: Captura videoclips para enviar por MMS.
- **Fotos de los contactos**: Captura una imagen estática y brinda la opción de asignarla inmediatamente como una foto que identifica un contacto.
- **Tema de imagen**: Captura imágenes estáticas y las coloca en “cuadros”.
- **Deporte**: Captura una secuencia de imágenes estáticas (5-30) automáticamente por un corto período con una frecuencia definida.
- **Ráfaga**: Captura una secuencia de imágenes estáticas (máximo 30) mientras se mantiene presionado el botón CÁMARA o ENTRAR en el control NAVEGACIÓN.

Formatos de archivo compatibles

Si usa los modos de captura ya mencionados, la cámara principal del dispositivo captura archivos en los siguientes formatos:

Tipo de captura	Formato
Imagen estática	BMP, JPEG
Vídeo	JPEG AVI (.avi) animado, MPEG-4 (.mp4)
Vídeo MMS	Línea de base H.263 (.3gp), MPEG-4 (.mp4)
Ráfaga / Deporte	JPEG

Usar accesos directos en el modo cámara

Mientras usa el dispositivo en el modo Cámara, puede ver los siguientes botones e iconos como un acceso directo.

El botón Entrar

Pulse Entrar para tomar una foto estática.
Pulse Entrar para comenzar a grabar una secuencia de vídeo entrante y púlselo de nuevo para detener la grabación.

El control Navegación

- Pulse Navegación hacia arriba o abajo para ampliar o reducir la imagen.
- Pulse Navegación hacia la izquierda o derecha para pasar al modo de captura anterior,o secuencial siguiente.

El botón Cámara

Puntee en el botón Cámara para pasar al modo Cámara. Si ya está en el modo Cámara, pulse una vez para tomar una imagen estática o para comenzar a grabar un videoclip.

Iconos de modos de la cámara

Modo Foto

Modo Vídeo

- **Indicador de hora actual**. El indicador de hora informa la hora actual (por ejemplo, la hora que aparece en la foto en el modo Foto es **10:27**).

- **Otros indicadores de información**. El ícono de película (0627) muestra las fotos restantes disponibles, basado en la configuración actual.
- **Indicador de resolución**. El icono de resolución (S/M/L/1M/2M) indica la resolución actual.
- **Indicador de ambiente**. El icono de ambiente (A/ / / / /) indica el ambiente actual.
- **Indicador de relación de zoom**. Puntee en y en las flechas (/) en la pantalla para ampliar o reducir la imagen.
- **Botón de cambio de modo**. Puntee en y en las flechas izquierda/derecha (/) en la pantalla para alternar el modo de captura.
- **Indicador del autodisparador**. A activar a función autodisparador, el icono ( ) aparece en la pantalla de la cámara. Al pulsar el botón Entrar o Cámara para capturar una imagen estática, el empieza el conteo descendente y después captura una imagen estática después del tiempo asignado (5 ó 10 segundos).
- **Botón Plantilla anterior/siguiente**. En el modo Tema de imagen, puntee en el icono selector de plantillas (/) para mostrar la plantilla secuencial anterior o siguiente.
- **Configuración de la cámara**. Puntee en el icono ( ) para abrir la pantalla Configuración de la cámara. Puntee en **Aceptar** para volver al modo Cámara.
- **Flash**. Puntee en el icono flash para encender/apagar la luz del flash. El icono indica que la luz del flash está encendida y el icono indica que la luz está apagada.
- **Visor de imágenes**. Puntee en el icono del visor ( ) para ver la imagen o vídeo en Imágenes y vídeos.
- **Salir**. Puntee en el icono salir ( ) para salir del programa de la cámara.

Use los modos de captura de imágenes estáticas

Mientras usa los modos de captura de imágenes estáticas, tales como **Foto, Foto de los contactos, Tema de Imagen, Deporte** y **Ráfaga**, puede capturar imágenes estáticas pulsando el botón Cámara o Entrar en el control Navegación. Los modos de captura de imágenes estáticas aceptan los formatos BMP y JPEG según se especifique en la pantalla Configuración de la cámara.

Mientras captura una imagen en el modo de captura Tema de imagen, puede seleccionar una plantilla integrada desde la carpeta de plantillas predeterminada. Para explorar y seleccionar diferentes plantillas, puntee en el icono selector de plantillas o en el icono herramientas para seleccione la plantilla desde la pantalla Configuración de la cámara.

Usar el modo Captura de vídeo

Mientras usa el modo Captura de vídeo, puede pulsar Cámara o Entrar para empezar a grabar un videoclip (con audio si quiere). Para detener la grabación, pulse de nuevo el botón Cámara o Entrar. El dispositivo muestra el primer cuadro del videoclip capturado de manera predeterminada en la pantalla Revisar.

Antes de capturar un videoclip puede especificar el límite de grabación en términos de hora y tamaño de archivo en la pantalla Configuración de la cámara.

Puede ver el formato de captura en Motion-JPEG AVI o MPEG-4 en la pantalla Configuración de la cámara.

Usar el modo captura de vídeo MMS

El modo captura de Vídeo MMS ofrece opciones adicionales que lo hacen conveniente para capturar un archivo de vídeo y enviarlo vía MMS. Pulse en el botón Entrar o Cámara en el dispositivo para empezar a grabar un videoclip (con audio si quiere). Para detener la grabación, pulse de nuevo el botón Cámara o Entrar.

Para limitar el tamaño del vídeo que desea enviar por MMS, hay un tamaño de archivo fijo y predeterminado, especificado para los vídeos capturados con el modo Vídeo MMS. El proceso de grabación se detiene automáticamente al alcanzar el límite. Sin embargo, puede detener la grabación del vídeo manualmente antes que se alcance el límite especificado. El indicador de tiempo digital en el rincón inferior izquierdo de la pantalla indica el límite del tiempo en segundos.

Usted puede especificar el formato de captura como H.263 o MPEG-4 en la pantalla Configuración de la cámara; sin embargo, el formato ideal para MMS é H.263 (3GPP). Después de capturar el archivo de vídeo, puntee en en la pantalla Revisar para enviar el archivo por MMS.

Usar la pantalla Revisar

Después de tomar una imagen estática o de grabar un videoclip, podrá verla imagen o el videoclip en la pantalla Revisar. Además, puede enviar la imagen o el videoclip por correo electrónico o eliminarla enseguida.

Iconos de modos de revisión

Revisar la pantalla de la imagen estática

Revisión del vídeo

- **Volver a vista preliminar**. Puntee en para volver al modo Cámara para capturar una imagen.
- **Enviar**. Puntee en para enviar por correo electrónico la imagen capturada.
- **Eliminar**. Puntee en para quitar la imagen capturada.

- **Ver en imágenes**. Puntee en para pasar al programa Imágenes y vídeos. Las imágenes capturadas aparecerán en Vista detallada.
- **Ver en Windows Media**. En el modo Captura de vídeo, puntee en para pasar a Windows Media Player y reproducir el nuevo vídeo.
- **Asignar a Contactos**. Puntee en para enviar el nuevo archivo inmediatamente a un contacto en la lista de contactos.

Para acceder a la pantalla Revisar

1. En el modo Cámara, puntee en **Herramientas > Opciones >** ficha **General**.
2. Seleccione la casilla de verificación **Revisar después de la captura**. Note que esta casilla de verificación es seleccionada de manera predeterminada para permitirle revisar la imagen o el videoclip capturado.

Usar ampliación/reducción

Mientras captura una imagen estática o un vídeo usando la cámara principal, puede ampliar para acercar el objeto enfocado o reducir para alejarlo. En todos los modos de captura, use Navegación en el dispositivo, o puntee en la flecha triangular arriba cerca del indicador de relación de zoom, para ampliar una imagen estática o una secuencia de vídeo entrante. Al alcanzar el límite de ampliación/reducción, se oye un pitido característico. Para reducir, pulse Navegación hacia abajo, o puntee en la flecha Hacia abajo. El alcance de zoom de la cámara principal para una imagen o videoclip depende del modo y del tamaño de captura. Sigue un resumen.

Modo de captura	Configuración del tamaño de captura	Alcance de zoom
Foto	Escalado (1600 x 1280)	Sin ampliación/reducción
	1.3M (1280 x 1024)	1.0x a 2.0x
	Grande (640 x 480)	1.0x a 2.0x
	Medio (320 x 240)	1.0x a 4.0x
	Pequeño (160 x 120)	1.0x a 8.0x
Vídeo y vídeo MMS	Medio (176 x 144)	1.0x a 2.0x
	Pequeño (128 x 96)	1.0x a 2.0x
Fotos de los contactos	Grande (640 x 480)	1.0x a 2.0x
	Medio (320 x 240)	1.0x a 4.0x
	Pequeño (160 x 120)	1.0x a 8.0x
Tema de Imagen	Determinado por la plantilla actual.	Depende del tamaño de la plantilla cargada actualmente.

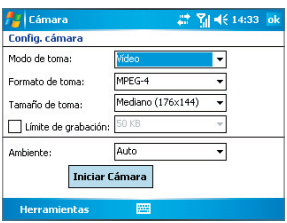
Modo de captura	Configuración del tamaño de captura	Alcance de zoom
Deporte	Grande (640 x 480)	1.0x a 2.0x
	Medio (320 x 240)	1.0x a 4.0x
	Pequeño (160 x 120)	1.0x a 8.0x
Ráfaga	Grande (640 x 480)	1.0x a 2.0x
	Medio (320 x 240)	1.0x a 4.0x
	Pequeño (160 x 120)	1.0x a 8.0x

Nota Los tamaños disponibles para ciertos formatos de captura también varían entre los modos de captura. El alcance de zoom ha sido calculado basado en lo siguiente:

- 1.0x = tamaño normal (sin ampliación/reducción)
- 2.0x = ampliación a dos veces el tamaño
- 4.0x = ampliación a cuatro veces el tamaño
- 8.0x = ampliación a ocho veces el tamaño

Usar la pantalla Configuración de la cámara

Mientras captura una imagen estática o videoclip usando cualquier modo de captura, puntee en el icono de herramienta ( ) para acceder a la pantalla Config. cámara. La pantalla Config. cámara le permite configurar la captura.



Puede realizar las siguientes configuraciones en la pantalla Config. cámara.

Configuración	Le permite:
Modo de toma	Seleccionar un modo de captura
Formato de toma	Seleccionar un formato de captura
Tamaño de toma	Seleccionar un tamaño de captura
Frecuencia de captura	Seleccionar una frecuencia de captura
Límite de grabación	Especificar el tiempo máximo o el tamaño del archivo para grabación
Plantilla	Seleccionar una plantilla
Examinar	Navegar a una carpeta que contiene plantillas
Número de ráfagas	Seleccionar el número de capturas automáticas
Ambiente	Seleccionar un tipo de ambiente

Completada la configuración, puntee en **Aceptar** o **Iniciar Cámara** en las pantalla Configuración de la cámara para volver a la pantalla Cámara.

Usar el menú Herramientas

El menú **Herramientas** en la pantalla Configuración de la cámara ofrece las siguientes opciones avanzadas para configurar y optimizar las funciones de modos de la cámara.

El Elemento ajustar

Puntee en **Herramientas > Ajustar** para ajustar las propiedades de exhibición de la cámara tales como: **Contraste, Brillo, Saturación, Matiz** y **Gamma**. Seleccione una de las propiedades desde la lista y deslice hacia abajo el control deslizante (o puntee en el control deslizante) para cambiar el valor. La ventana de vista previa en la pantalla Ajuste muestra los efectos de los cambios realizados en la pantalla Ajustes. Puntee en **Aceptar** para guardar la configuración. Puede puntear en **Restablecer** a cualquier momento para restablecer todas las propiedades a sus valores predeterminados.

El Elemento opción

Puntee en **Herramientas > Opciones** para mostrar la pantalla Opciones con las tres siguientes fichas:

- Ficha **General**. Este campo incluye las siguientes opciones:

- **Desactivar sonido del disparador**. Seleccione esta casilla de verificación para desactivar todos los sonidos predeterminados reproducidos durante la captura de una imagen estática o la grabación de un videoclip.
- **Mantener la retroiluminación mientras usa el visor**. Seleccione esta casilla de verificación para asegurarse de que la luz de fondo permanece encendida mientras observa la secuencia de vídeo entrante, sobrescribiendo la configuración de la luz de fondo del dispositivo.
- **Revisar después de la captura**. Seleccione esta casilla de verificación para mostrar la imagen capturada inmediatamente después de haber tomado una foto. La pantalla Revisar ofrece opciones para llevar a cabo varias operaciones en el nuevo archivo. El borrar esta casilla de verificación guarda cualquier archivo recién capturado usando el nombre predeterminado del archivo y vuelve a la pantalla Cámara.
- **Aplicar "Marca de fecha y hora" durante la captura de imágenes**. Seleccione esta casilla de verificación para aplicar automáticamente la fecha actual y la hora en las imágenes capturadas.
- **Ajuste de parpadeo**. Para eliminar el parpadeo de la imagen, seleccione la frecuencia apropiada (Automática, 50 Hz, ó 60 Hz) del país donde el dispositivo está siendo usado.
- **Guardar en**. Seleccione dónde quiere guardar los archivos. Puede guardar los archivos en la memoria principal o en una tarjeta de almacenamiento.

- **Ficha Imagen**. Este campo ofrece la configuración asociada con imágenes para los archivos capturados.
  - **Tipo y cadena del prefijo**. De manera predeterminada, el nombre de cada nuevo archivo de imagen capturada se define como "Imagen" seguido de un número secuencial, por ejemplo: IMAGE_00001.jpg. Para cambiar este prefijo, seleccione **Cadena** en la lista de **Tipos de prefijo** e introduzca los caracteres deseados en el cuadro de la **Cadena de prefijo**.

- **Indice contador**. De manera predeterminada, los archivos de imagen recién capturados reciben un prefijo y números de secuencia, tales como 00000, 00001, 00002, etc. Para poner a “00001” la numeración de los archivos de las imágenes capturadas, puntee en **Restablecer contador**.
- **Calidad de JPEG**. Seleccione el nivel de calidad de la imagen JPEG para todas las imágenes estáticas capturadas. Puede elegir entre **SuperFino, Fino, Normal** y **Básico**.
- **Autodisparador**. Seleccione la opción de autodisparador para capturar imágenes: **Desactivado, 5** ó **10 segundos**. El seleccionar 5 ó 10 segundos retrasa la captura por el tiempo especificado después de haber pulsado Cámara o Entra.

- **Ficha Vídeo**. Las opciones en esta campo son para realizar la configuración avanzada de los archivos de los vídeo capturados.
  - **Tipo y cadena del prefijo**. De manera predeterminada, el nombre de cada nuevo archivo de vídeo capturado se establece como “Vídeo” seguido de un número secuencial, por ejemplo: VIDEO_00001.avi. Para cambiar este prefijo, seleccione **Cadena** en la lista de **Tipos de prefijo** e introduzca los caracteres deseados en el cuadro de la **Cadena de prefijo**.
  - **Indice contador**. De manera predeterminada, los archivos de vídeo recién capturados reciben un prefijo y números de secuencia, tales como 00000, 00001, 00002, etc. Para restablecer la numeración de los vídeos que grabe a “00001”, puntee en **Restablecer contador**.
  - **Grabación con audio**. Seleccione esta casilla de verificación para grabar audio con los videoclips capturados. Esta casilla de verificación se selecciona de manera predeterminada. Si borra esta casilla y después captura un videoclip, éste no tendrá sonido.

8.2 Usar Imágenes y vídeos

El programa **Imágenes y vídeos** recoge, organiza y clasifica imágenes y videoclips en los siguientes formatos en el dispositivo.

Tipo de archivo	Extensiones de archivos
Imagen	*.bmp, *.jpg
Vídeo	*.avi, *.wmv, *.mp4, *.3gp

Puede incluso ver las imágenes como una presentación de diapositivas, transmitirlas por infrarrojos, enviarlas por correo electrónico, editarlas, o definirlas como fondo de la pantalla Hoy.

Para copiar una imagen o videoclip a al dispositivo

Puede copiar imágenes desde el ordenador y verlas en el dispositivo.

- Copie las imágenes desde el ordenador o desde una tarjeta de almacenamiento a la carpeta Mis imágenes en el dispositivo.

Para más información sobre cómo copiar archivos del ordenador al dispositivo, vea la Ayuda de ActiveSync en el ordenador.

Nota Puede también copiar las imágenes desde el ordenador al dispositivo usando una tarjeta de memoria. Instale la tarjeta en el dispositivo y copie las imágenes del ordenador a la carpeta que ha creado en la tarjeta de memoria.

Para ver las imágenes

1. Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**. Las imágenes en la carpeta Mis imágenes aparecen como miniaturas de manera predeterminada.
2. Seleccione una imagen y puntee en **Ver**. Si no encuentra una imagen en la carpeta predeterminada Mis imágenes, vaya a otra carpeta punteando en la flecha Hacia abajo.

Imágenes y vídeos

Para reproducir vídeos con audio

1. Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**. Los archivos de vídeo en la carpeta Mis imágenes aparecen como miniaturas de manera predeterminada que aparecen con un cono de multimedia ( ).
2. Seleccione un vídeo y puntee en la miniatura para reproducirlo con Windows Media Player integrado.

Para ver las presentaciones de diapositivas

Puede ver sus imágenes como una presentación de diapositivas en el dispositivo. Las imágenes aparecen en vista de pantalla completa de 5 segundos de intervalo entre diapositivas.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**.
2. Puntee en **Menú > Reproducir presentación**.

Nota Puede especificar como las imágenes son dimensionadas para optimizar su presentación en la presentación de diapositivas. Puntee en **Menú > Opciones**, después en **Retratos** u **Paisajes** en la ficha **Presentación**.

Puntee en cualquier punto de la pantalla para exhibir la barra de herramientas Presentación de diapositivas que puede usar para detener o pausar la presentación, rotar la vista y más. Pulse NAVEGACIÓN a la derecha o izquierda para avanzar o retroceder a través de las diapositivas.

Para clasificar las imágenes y videoclips

Si almacena un gran número de imágenes o videoclips en el dispositivo, puede que sea útil clasificarlas para encontrar rápidamente una imagen o clip específico. Puede clasificar por nombre, fecha o tamaño.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**.
2. Puntee en la lista de **ordenación** (llamada **Fecha** de manera predeterminada) y seleccione el elemento por el cual desea clasificar.

Para eliminar una imagen o videoclip

Haga cualquiera de lo siguiente para quitar una imagen o un videoclip:

- Seleccione una imagen o un videoclip en la pantalla de Imágenes y vídeos y puntee en **Menú > Eliminar**. Puntee en **Sí** para confirmar la eliminación.
- Puntee y mantenga presionada la miniatura que desea eliminar y puntee en **Eliminar**.

Para editar una imagen o videoclip

Puede rotar, cortar y ajustar el brillo y el contraste del color de las imágenes.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**.
2. Puntee en la imagen que desea editar.
3. Puntee en **Menú > Editar** y haga lo siguiente:
   - Para girar una imagen 90 grados en el sentido a las agujas del reloj puntee en Girar.
   - Para recortar una imagen, puntee en **Menú > Recortar**. Después, puntee y arrastre para seleccionar el área que desea recortar. Puntee fuera de la casilla para detener el recorte.
   - Para ajustar el brillo y el contraste de la imagen, puntee en **Menú > Autocorrección**.

Nota Para deshacer una edición, puntee en **Menú > Deshacer**. Para cancelar todas las ediciones realizadas en las imágenes y no guardadas, puntee en **Volver a la copia guardada**.

Para configurar una imagen como el fondo de la pantalla Hoy

Puede usar una imagen como fondo en la pantalla Hoy.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**.
2. Seleccione la imagen que desea definir como fondo.
3. Puntee en **Menú > Estab. como fondo para hoy**.
4. En **Nivel de transparencia**, seleccione un porcentaje más alto para una imagen más transparente, o más bajo para una imagen opaca.
5. Puntee en **Aceptar**.

Para enviar imágenes y videoclips por correo electrónico

Puede enviar imágenes y videoclips a otros dispositivos vía correo electrónico.

1. Primero, configure Mensajería para enviar y recibir mensajes.
2. Desde el programa, seleccione el elemento que desea enviar.
3. Puntee en **Menú > Enviar** y seleccione una cuenta (como correo electrónico de Outlook o MMS) para enviar el elemento adjunto.
4. Se creará un nuevo mensaje con el elemento adjuntado.
5. Introduzca el nombre de destinatario y el asunto y puntee en **Enviar**. El mensaje será enviado cuando vuelva a sincronizar el dispositivo.

Nota Las imágenes y videoclips se guardan automáticamente antes de enviar.

Para transferir una imagen

Puede transferir una imagen a sus amigos o familiares usando infrarrojos.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**.
2. Seleccione la imagen que desea transferir.
3. Puntee en **Menú > Transferir**.
4. Seleccione un dispositivo para transferir la imagen.
5. Puntee en **Aceptar**.

Para asignar imágenes a los contactos

Puede asignar una imagen a un contacto para que pueda identificarlo fácilmente a cualquier momento.

1. Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**.
2. Seleccione la imagen que desea asignar a un contacto.
3. Puntee en **Menú > Guardar en Contacto**.
4. Puntee en el contacto o navegue y puntee en **Seleccionar** para elegir el contacto desde la lista.

Para usar las opciones avanzadas

1. Puntee en **Inicio > Programas > Imágenes y vídeos**.
2. Seleccione la imagen para la cual desea realizar más configuraciones.
3. Puntee en **Menú > Opciones**. La pantalla Opciones aparece y le permite hace lo siguiente:
   - Redimensionar la imagen para que pueda enviarla más rápidamente usando sus correos electrónicos.
   - Configurar la vista durante las presentaciones de diapositivas y activar las opciones de protectores de pantalla.
   - Configurar la cámara y la videocámara del dispositivo.

8.3 Usar Windows Media Player

Puede usar Microsoft Windows Media Player 10 Mobile for Pocket PC para reproducir audio digital y los archivos de vídeo son almacenados en el dispositivo o en una red como un sitio Web.

Con Windows Media Player, puede reproducir archivos de audio y vídeo. Esta versión de Windows Media Player acepta los siguientes formatos de archivos.

Formatos de archivo compatibles	Extensiones de archivos
Vídeo	
• Windows Media Video	*.wmv, *.asf
• MPEG4 perfil simple	*.mp4
• H.263	*.3gp
• JPEG animado	*.avi
• 3GPP2	*.3g2
Audio	
• Windows Media Audio	*.wma
• MP3	*.mp3
• MIDI	*.mid, *.midi, *.rmi
• AMR banda estrecha	*.amr
• AMR banda ancha	*.awb
• AAC	*.m4a
• 3GPP2	*.gcp

Acerca de los controles

Windows Media Player tiene los siguientes controles.

Este control	Hace esto	Este control	Hace esto
	Reproduce un archivo.		Sube el volumen.
	Pausa un archivo.		Baja el volumen.

Este control	Hace esto	Este control	Hace esto
	Salta al inicio del archivo actual o al archivo anterior.		Enciende o apaga el sonido.
	Salta al archivo siguiente.		Muestra un vídeo usando la pantalla completa.
	Ajusta el progreso de la reproducción de un archivo seleccionado.		Muestra un sitio Web donde se pueden encontrar músicas y vídeos para reproducir.

Nota Si el hardware del dispositivo lo acepta puede retroceder y avanzar rápidamente los archivos pulsando y manteniendo presionados los controles Izquierda/Derecha.

Acerca de las pantallas y menús

Windows Media Player tiene tres pantallas principales:

- **Pantalla de reproducción**. La pantalla predeterminada que muestra los controles de reproducción (como Reproducir, Pausar, Siguiente, Anterior y Volumen), la ventana artística del álbum y la ventana de vídeo. Puede cambiar la apariencia de esta pantalla eligiendo otra máscara.
- **Pantalla de reproducción en curso**. La pantalla que muestra la lista Reproducción en curso. Esta lista de reproducción especial indica el archivo que se está ejecutando actualmente y los archivos “en cola” para reproducción siguiente.
- **Pantalla biblioteca**. La pantalla que le permite encontrar rápidamente los archivos de audio, vídeo e listas de reproducción. Ella contiene las categorías como: Mi música, Mí vídeo, Mi TV y Mis listas e reproducción.

En la parte inferior de cada pantalla hay un **Menú**. Los comandos en este menú cambian dependiendo de cuál pantalla este viendo.

Menú de la pantalla Reproducción

Cuando esté viendo la pantalla Reproducción, aparecen los siguientes comandos en el **Menú**

Este control	Hace esto
Biblioteca	Muestra la pantalla Biblioteca para que pueda elegir un archivo para reproducir.
Reproducir / Pausar	Inicia o pausa la reproducción.
Detener	Detiene la reproducción.
Aleatorio/ Repetir	Reproduce los elementos en la lista Reproducción en curso al azar o de forma repetida.
Pantalla completa	Muestra un vídeo que se esté reproduciendo usando la pantalla completa.
Opciones	Le permite ajustar varias opciones de Windows Media Player, incluyendo red, máscara y botón de hardware.
Propiedades	Muestra la información acerca del archivo que se está ejecutando actualmente.
Acerca de	Muestra la información acerca de Windows Media Player, tal como el número de la versión.

Menú de la pantalla Reproducción en curso

Cuando esté viendo la pantalla Reproducción en curso, aparecen los siguientes comandos en el **Menú**.

Este control	Hace esto
Biblioteca	Muestra la pantalla Biblioteca para que pueda elegir un archivo para reproducir.
Subir / Bajar	Sube/baja el elemento en el orden de la lista de reproducción.
Quitar desde la Lista de reproducción	Elimina el elemento seleccionado desde la lista de reproducción.
Aleatorio/Repetir	Reproduce los elementos en la lista Reproducción en curso al azar o de forma repetida.
Borrar Reproducción en curso	Elimina todos los elementos desde la lista de Reproducción en curso.
Detalles de error	Muestra la información de error sobre el elemento seleccionado (aparece un signo de exclamación antes del nombre del elemento si hay detalles del error disponibles).
Propiedades	Muestra la información acerca del archivo seleccionado.

Menú de la pantalla Biblioteca

Cuando esté viendo la pantalla Biblioteca, aparecen los siguientes comandos en el **Menú**.

Este comando	Hace esto
En cola	Agrega el elemento seleccionado al fin de la lista de reproducción actual (Reproducción en curso).
Eliminar desde la biblioteca	Elimina el elemento seleccionado desde la biblioteca.
Reproducción en curso	Muestra la pantalla Reproducción en curso.
Biblioteca	Muestra la pantalla Biblioteca para que pueda elegir un archivo para reproducir.
Actualizar biblioteca	Agrega nuevos elementos a la biblioteca buscando en el dispositivo o la tarjeta de almacenamiento.
Abrir archivo	Le permite encontrar y reproducir los archivos almacenados en el dispositivo o en la tarjeta de almacenamiento pero que no están en la biblioteca.
Abrir URL	Le permite reproducir un archivo en una red tal como Internet.
Propiedades	Muestra la información acerca del archivo seleccionado.

Acerca de licencias y archivos protegidos

Determinados contenidos (como archivos multimedia digitales descargados desde Internet, (pistas de CD y vídeos) tienen licencias asociadas para protegerlos contra la distribución ilegal. Las licencias son creadas y administradas usando la Administración de Derechos Digitales (DRM) que es la tecnología que protege los contenidos y administra sus derechos de acceso. Algunas licencias pueden prevenir la reproducción de archivos copiados a su dispositivo. Los archivos que tienen licencias asociadas se llaman “archivos protegidos”.

Si desea copiar un archivo protegido del ordenador al dispositivo, use el Player de escritorio para sincronizar el archivo con el dispositivo (en vez de arrastrarlo desde una carpeta del ordenador a una carpeta en el dispositivo, por ejemplo). Esto asegura que la licencia sea copiada junto con el archivo protegido. Para más información sobre sincronización de archivos a su dispositivo y otros dispositivos móviles, vea la ayuda del Player de escritorio.

Nota Puede ver el estado de protección de un archivo verificando sus propiedades (punteando en **Menú > Propiedades**).

Para reproducir elementos en el dispositivo

Use la biblioteca para encontrar y reproducir músicas, vídeos y listas de reproducción almacenados en su dispositivo o tarjeta de almacenamiento extraíble.

1. Si no está en la pantalla Biblioteca, puntee en **Menú > Biblioteca**.
2. En la pantalla Biblioteca, puntee en la flecha Biblioteca (cerca de la parte superior de la pantalla) y después puntee en la biblioteca que desea usar (por ejemplo, Mi Dispositivo o tarjeta de almacenamiento).
3. Puntee en una categoría (por ejemplo, Mi música o Mis listas de reproducción) puntee y mantenga presionado el elemento que desea reproducir (como una música, álbum, o nombre de artista) y después puntee en **Reproducir**.

Nota Para reproducir un archivo que está almacenado en su dispositivo pero no está en una biblioteca, en la pantalla Biblioteca puntee en **Menú > Abrir archivo**. Puntee y mantenga presionado el elemento que desea reproducir (tal como un archivo o una carpeta) y después puntee en **Reproducir**.

Para reproducir un elemento en una red

Use el comando **Abrir URL** para reproducir una música o un vídeo que está almacenado en Internet o en un servidor de red.

1. Si no está en la pantalla Reproducir, puntee en **Aceptar** para cerrar la pantalla actual y reproducir la pantalla Reproducir.
2. Puntee en **Menú > Abrir URL**.
3. Haga uno de lo siguiente:
   - En el cuadro **URL**, introduzca la dirección de la red.
   - En el cuadro **Historial**, puntee en una URL que ya usó.

Nota Para reproducir un elemento en una red, debe conectarse a la red. Para más información acerca de la creación de una conexión remota entre el dispositivo y una red, vea la Ayuda Conexiones en el dispositivo.

Copiar archivos al dispositivo

Use la versión más reciente del Player de mesa (Windows Media Player 10 o más reciente) para sincronizar los archivos multimedia digitales con el dispositivo (en vez de arrastrar un archivo desde una carpeta del ordenador a otra del dispositivo, por ejemplo). Usando el Player de escritorio asegúrese de que las licencias sean copiadas con los archivos protegidos.

Sincronice siempre los archivos, con una tarjeta de almacenamiento instalada en el dispositivo. No sincronice en una tarjeta de almacenamiento insertada en un lector de tarjeta. Además, no sincronice con la ubicación de almacenamiento interna (RAM) del dispositivo. Para más información sobre cómo sincronizar archivos con dispositivos móviles, vea la ayuda del Player de escritorio en el ordenador.

Nota Los archivos de audio copian más rápidamente si el Player de escritorio está configurado para definir automáticamente el nivel de calidad de los archivos de audio copiados al dispositivo. Para más información, consulte Ayuda del Player de escritorio en el ordenador.

Accesibilidad para personas con alguna limitación física

Microsoft se compromete a hacer sus productos y servicios más fáciles para que todos puedan usarlos. Muchas características de accesibilidad sen han integrado a los productos Microsoft, incluyendo aquellas para quienes tengan dificultad en usar el teclado o el ratón, ciegas o con visión limitada o sordas o con audición limitada. Para más información sobre los siguientes temas, consulte la sección de Accesibilidad en el sitio Web de Microsoft en (**http://www.microsoft.com/enable/default.aspx**).

- Accesibilidad en Microsoft Windows
- Ajuste de los productos Microsoft para personas con necesidades de accesibilidad
- Tutoriales paso a paso gratis
- Documentación de Microsoft en formatos alternativos
- Tecnología de ayuda para Windows
- Servicio al cliente para personas sordas o con audición limitada

Nota La información en esta sección es válida a los usuarios con licencia para productos Microsoft en los Estados Unidos. Si adquirió este producto fuera de los Estados Unidos, su paquete contiene una tarjeta de información de subsidiarias, que puede usar para ponerse en contacto con su subsidiaria acerca de los productos y servicios disponibles en su región.

Solución de problemas

Si detecta un problema mientras usa Windows Media Player varios recurso están disponibles para ayudarle a solucionarlo.

Para más información, consulte la página Solución de problemas de Windows Media Player Mobile en el sitio Web de Microsoft en (**http://www.microsoft.com/windows/windowsmedia/player/windowsmobile/troubleshooting.aspx**).

Capítulo 9

Usar otras aplicaciones

9.1 Word Mobile

9.2 Excel Mobile

9.3 Ver presentaciones de diapositivas con PowerPoint Mobile

9.4 Usar ClearVue PDF

9.5 Usar MIDlet Manager

9.6 Usar ZIP

9.7 Usar Marcado de voz rápido

9.1 Word Mobile

Word Mobile es una versión racionalizada de Microsoft Word. Los documentos Word creados en el ordenador pueden ser abiertos y editados en el dispositivo. Puede también crear y editar documentos y plantillas en Word Mobile y guardarlas como archivos ***.doc**, ***.rtf**, ***.txt**, y ***.dot**.

Puede abrir solamente un documento por vez. El abrir un segundo documento guarda y cierra automáticamente el primero.

Un documento recién creado recibe automáticamente uno de los varios nombres de la primera lista en el documento y es colocado en la lista de documentos de Word Mobile. Puede cambiar fácilmente el nombre del documento asignándole un nombre más significativo y moverlo a otra carpeta o a una tarjeta de almacenamiento.

Para crear un archivo

1. En Word Mobile puntee en **Nuevo**.
2. Aparecerá un documento o una plantilla en blanco, dependiendo de si ha seleccionado como plantilla predeterminada.
3. Introduzca en texto deseado.
4. Cuando finalice, puntee en **Aceptar** para guardar el archivo.

Características no compatibles con Word Mobile

Word Mobile no acepta completamente algunas características de Microsoft Word como las marcas de revisión y la protección de contraseña. Algunos datos y el formateado pueden perderse al guardar el documento en el dispositivo.

Las siguientes características no son compatibles con Word Mobile.

- **Fondos**
- **Formas y cajas de texto**
- **Bordes de páginas artísticas**
- **Etiquetas inteligentes**
- **Metarchivos**

- **Texto bidireccional**. Word Mobile abrirá los documentos que contienen texto bidireccional pero las sangrías y alineación pueden ser mostradas y guardadas incorrectamente.
- **Archivos protegidos por contraseña**. Word Mobile no abre documentos protegidos por contraseña. Primero quite la protección de contraseña en Word en el ordenador si desea ver el documento en el dispositivo.
- **Protección de documentos**. Word Mobile no exhibe archivos que han sido protegidos en Word en el ordenador.

Word Mobile acepta parcialmente las siguientes características.

- **Viñetas de imagen**
- **Marcas de revisión**
- **Estilos para tablas**
- **Estilos de subrayado**. Los estilos de subrayado no compatibles con Word Mobile se asignan a uno de los cuatro estilos compatibles: regular, punteado, ondulado, grueso/negrita/ancho.
- **Archivos de Pocket Word heredados** Puede abrir los archivos ***.psw** en Word Mobile; pero si edita un archivo, necesita guardarlo en el formato ***.doc**, ***.rtf**, ***.txt**, o ***.dot**.

Las siguientes características no son compatibles con el dispositivo pero han sido mantenidas en el archivo de manera que cuando se vuelva a abrir un archivo en el ordenador, ellas aparezcan como se espera.

- **Notas al pie, notas al final, encabezados de página, pies de página**
- **Saltos de página**
- **Listas**
- **Fuentes y tamaños de fuentes**. Las fuentes que el dispositivo no acepta son asignadas a la fuente más cercana, aunque la fuente original estará listada en el dispositivo.

Para obtener más ayuda sobre Word Mobile

- En Word Mobile, puntee en **Inicio > Ayuda**.

9.2 Excel Mobile

Excel Mobile facilita la abertura y la edición de libros y plantillas Excel creadas en el ordenador. Puede también crear nuevos libros y plantillas en el dispositivo.

Sugerencias	Trabaje en el modo pantalla completa para ver la mayor parte posible del libro. Puntee en **Ver > Zoom** y seleccione un porcentaje que le permita leer fácilmente la hoja de cálculo.

Características no compatibles con Excel Mobile

Excel Mobile no es completamente compatible con características como fórmulas y comentarios de celdas. Algunos datos y el formateado pueden perderse al guardar el libro en el dispositivo. Note las siguientes consideraciones de formateado de Excel Mobile:

- **Alineación**. Horizontal, vertical y los atributos de ajustar texto permanecen inalterados pero el texto vertical aparece en la horizontal.
- **Bordes**. Aparecen como una línea simple.
- **Tramas de celda**. Se quitan las tramas aplicadas a las celdas.
- **Fuentes y tamaños de fuentes**. Las fuentes que el dispositivo no acepta son asignadas a la fuente más cercana disponible. La fuente original está listada en el dispositivo. Cuando el libro se abre nuevamente en Excel en el ordenador, los datos aparecen en la fuente original.
- **Formatos de números**. Los números formateados usando la característica de formateado condicional de Microsoft Excel 97 aparecen en formato de Número.
- **Fórmulas y funciones**. Si un archivo Excel contiene una función que no es compatible con Excel Mobile, la función se quita y sólo aparece el valor retornado de la función. Las siguientes fórmulas también se convierten en valores: la fórmulas introducidas como una matriz o que contienen un argumento de matriz, por ejemplo, = SUM ({1;2;3;4}); las fórmulas que contienen referencias a un enlace externo o referencia a una gama de intersección; y las fórmulas que contienen referencias más allá de la fila 16384 son reemplazadas con #REF!

- **Configuración de protección**. La mayoría de las hojas de cálculo y las características de protección del libro son deshabilitadas pero no son quitadas. Sin embargo, se ha quitado el soporte para protección de contraseña. No es posible abrir los libros protegidos por contraseña en los cuales una o más hojas de cálculo tienen protección de contraseña. Quite la protección de contraseña en Excel en el ordenador y después sincronice para abrir el archivo en el dispositivo.
- **Configuración de zoom**. Excel acepta una configuración de zoom por hoja de cálculo mientras que la configuración de zoom de Excel Mobile se aplica al libro completo.
- **Nombres de la hoja de cálculo**. Los nombres que hacen referencia a las hojas de cálculo dentro del mismo libro aparecen exactamente, pero aquellos que se refieren a otros libros, matrices, por ejemplo, ={1;2;3;4}, fórmulas de matrices, o gamas de intersección. Un nombre que se quita de la lista permanece en las fórmulas y funciones, resultando en que esas fórmulas sean resueltas como "#NOMBRE?" Todos los nombres ocultos no están ocultos.
- **Configuraciones de Autofiltro**. Sin embargo, puede usar el comando **Autofiltro** en Excel Mobile para efectuar funciones similares. Si tiene Autofiltro aplicado a una hoja de cálculo que oculta las filas, éstas permanecen ocultas cuando se abra el archivo en Excel Mobile. Use el comando **Mostrar** para mostrar las filas ocultas.
- **Formato de gráficos**. Todos los gráficos se guardarán como aparecen en Excel Mobile. Los tipos de gráficos no compatibles se cambian a uno de estos tipos compatibles: Columna, barra, línea, circular, dispersión y area. Los colores de fondo, líneas de división, rótulos de datos, líneas de tendencia, sombras, efectos 3D, ejes secundarios, y escalas logarítmicas, se apagan.
- **Características de las hojas de cálculo**. TLas siguientes características no son compatibles en Excel Mobile y se quitan o modifican al abrir un libro en el dispositivo: las hojas ocultas no están ocultas, módulos VBA, hojas de macros, y hojas de diálogo son quitadas y reemplazadas por un marcador de posición; cajas de texto, objetos de dibujo, imágenes, listas, formatos condicionales y controles son quitados; lo datos de tabla dinámica son convertidos en valores.

9.3 Ver presentaciones de diapositivas con PowerPoint Mobile

Con **PowerPoint Mobile**, puede abrir y ver presentaciones de diapositivas creadas en el ordenador en los formatos ***.ppt** y ***.pps** con PowerPoint '97 y más reciente.

Muchos elementos de presentación integrados a las presentaciones de diapositivas tales como transiciones de diapositivas y animaciones pueden ser reproducidos en el dispositivo. Si la presentación está configurada con tiempo determinado, las diapositivas avanzarán automáticamente. También se aceptan enlaces a URL.

Las características de PowerPoint no compatibles en el dispositivo incluyen:

- Notas. Las notas escritas para diapositivas no serán visibles.
- Reorganización o edición de diapositivas. PowerPoint Mobile es visor solamente.
- Formatos de archivo. Los archivos creados en el formato ***.ppt** anteriores a PowerPoint '97 y los archivos HTML en los formatos ***.htm** y ***.mht** no son compatibles.

Para iniciar una presentación de diapositivas

1. Puntee en **Inicio > Programas > PowerPoint Mobile**.
2. Puntee en la lista de presentaciones y en la presentación que desea ver.
3. Puntee en la diapositiva actual para avanzar a la diapositiva siguiente.

Si la presentación está configurada con tiempo determinado, las diapositivas avanzarán automáticamente.

Para detener una presentación de diapositivas

- En una presentación de PowerPoint Mobile, puntee en ▲| **> Fin de la presentación**.

Para navegar entre las diapositivas

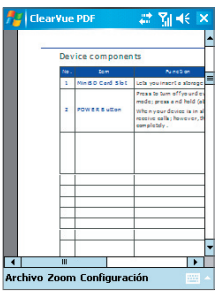
Puede avanzar a la diapositiva siguiente si la presentación no está configurada como temporizada, vuelva a la diapositiva anterior o vaya a cualquier diapositiva fuera de secuencia.

1. Puntee en **Inicio > Programas > PowerPoint Mobile**.
2. Puntee en la presentación que desea ver.
3. Puntee en ▲| **> Siguiente** o Anterior o puntee en **Ir a diapositiva** y puntee en la diapositiva que quiere ver.

Sugerencia	Simplemente puntee en la diapositiva actual para avanzar a la siguiente.

Notas	Si ha ampliado la diapositiva para ver los detalles, no puede pasar a la siguiente sin antes reducirla. El puntear en **Siguiente** o **Anterior** puede reproducir una animación en una diapositiva en vez de pasar a la otra.

9.4 Usar ClearValue PDF



ClearVue PDF muestra archivos en PDF (Portable Document Format). Estos archivos suelen tener la extensión ***.pdf**.

Para abrir un archivo PDF en el dispositivo

1. Puntee en **Inicio > Programas > ClearValue PDF**.
2. Puntee en **Archivo > Abrir** para ver una lista de archivos PDF en el dispositivo.
3. Puntee en el archivo que desea ver.

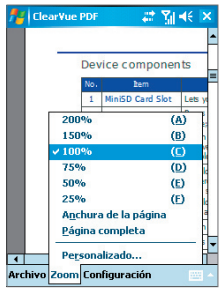
Para navegar por el documento PDF

Puede hacer uno de lo siguiente:

- Puntee las teclas de flecha arriba, abajo, derecha e izquierda en las barras de desplazamiento horizontal y vertical para desplazarse en la dirección deseada de la página.
- Pulse NAVEGACIÓN arriba, abajo, derecha e izquierda para desplazarse alrededor de la página.
- Puntee en el espacio entre las teclas de flecha y la barra de desplazamiento con el lápiz para mover una pantalla hacia la posición deseada.
- Use las teclas de flechas izquierda, derecha, arriba y abajo en el teclado QWERTY para mover a la posición deseada.
- Puntee en cualquier punto de la pantalla con el lápiz y arrástrelo para desplazarse alrededor de la página, de manera que pueda ver todas las áreas.

Para ampliar o reducir el tamaño de la pantalla

1. Abra el archivo .pdf que desea ver.
2. Puntee en **Zoom**.
3. Seleccione una relación de zoom predefinida **Anchura de la página** o **Página completa**.
4. Puntee en **Personalizado** para definir una relación de zoom arbitraria.



9.5 Usar MIDlet Manager

MIMDlets son aplicaciones Java que pueden ejecutarse en dispositivos móviles. Su dispositivo es compatible con Java 2 Micro Edition, J2ME MIDlet Manager le permite descargar aplicaciones Java como juegos y herramientas diseñadas específicamente para dispositivos móviles. Aunque algunas aplicaciones y juegos para Java ya estén instalados en el dispositivo, Java MIDlet Manager le ofrece la flexibilidad de instalar y administrar aplicaciones J2ME adicionales desde Internet.

Para instalar MIDlets desde Internet

1. Ubique el conjunto MIDlet/Midlet mientras está conectado a Internet.
2. Seleccione el conjunto MIDlet/MIDlet para descargar.
3. Confirme para comenzar a descargar.
4. Ejecute el archivo(s) para instalar.

Nota También puede cancelar la instalación en cualquier momento.

Para instalar MIDlets desde un ordenador

Puede instalar conjuntos de MIDlets/MIDlet en el dispositivo desde el ordenador con el cable de sincronización USB, la base opcional, por infrarrojos o Bluetooth. Los MIDlets que se transfieran al dispositivo por infrarrojos, Bluetooth o como adjuntos de correo electrónico, se guardan automáticamente en la carpeta Mis Documentos. Sin embargo, puede copiar el archivo(s) MIDlet desde el ordenador a cualquiera de las siguientes carpetas temporales en el dispositivo, desde donde MIDlet Manager puede instalarlos.

- Memoria del dispositivo: ../Mi dispositivo/Mis Documentos/Mis MIDlets
- Tarjeta de almacenamiento: ..../Mi dispositivo/Tarjeta de almacenamiento

Nota: Si no existe la carpeta Mis MIDlets en Mis Documentos puede crear una con el mismo nombre. Sin embargo, una carpeta llamada Tarjeta de almacenamiento aparece automáticamente después de haber insertado una tarjeta de almacenamiento en el dispositivo.

Para instalar un conjunto MIDlet/MIDlet

1. Puntee en **Inicio > Programas > MIDlet Manager > Menú > Instalar**.
2. Seleccione el conjunto MIDlet/MIDlet desde la lista.
3. Puntee en **Instalar** desde el menú de accesos directos.
4. Confirme para completar la instalación.

Nota Para quitar los archivos MIDlet desde la carpeta temporal, puntee en **Eliminar** desde el menú de accesos directos.

Para ejecutar MIDlets en el dispositivo

1. Puntee en **Inicio > Programas > MIDlet Manager**.
2. Puntee en MIDlet para ejecutar.

Para ver los MIDlets en ejecución actualmente

- En la pantalla MIDlet Manager, puntee en **Mostrar > Ejecutando**.

Nota Para ver los últimos MIDlets usados, puntee en **Mostrar > Reciente**.

Para detener la ejecución de un MIDlet

1. Puntee en **Inicio > Programas > MIDlet Manager**.
2. Puntee en **Mostrar > Ejecutando**.
3. Puntee y mantenga presionado un MIDlet en la pantalla Ejecutar MIDlets y puntee en **Detener**.

Nota Para detener todos los MIDlets que están en ejecución en el dispositivo actualmente, puntee en **Menú > Detener todo**.

Administrar conjuntos de MIDlets/MIDlet

Puede organizar los MIDlets en conjuntos y definir conjuntos personalizados. Puede también cambiar la configuración predeterminada de un MIDlet.

Para personalizar la configuración de la pantalla

1. Puntee en **Ordenar por** en la parte superior de la pantalla de MIDlet Manager.
2. Seleccione clasificar por **Nombre** o por **Tamaño**.

Para cambiar el nombre de la pantalla de un MIDlet

1. Puntee y mantenga presionado un MIDlet y puntee en **Cambiar nombre**.
2. Introduzca un nuevo nombre para el MIDlet.
3. Puntee en **Aceptar**.

Nota No es posible cambiar el nombre de un conjunto de MIDlets.

Para desinstalar un conjunto MIDlet/MIDlet

Antes de desinstalar un MIDlet/Conjunto de MIDlets, asegúrese de que no está siendo ejecutado.

1. Punte y mantenga presionado el MIDlet/Conjunto de MIDlets en la pantalla MIDletManager y puntee en **Desinstalar**.
2. Puntee en **Aceptar** para confirmar.

Nota No se puede desinstalar un solo MIDlet desde un conjunto de MIDlets; debe desinstalar el conjunto de MIDlets completo.

Para verificar el espacio de almacenamiento

- Puntee en **Menú > Información del sistema** en la pantalla MIDlet Manager para ver el espacio de almacenamiento del dispositivo, usado por los MIDlets.

Para seleccionar un tipo de red

- Puntee en **Menú > Elegir tipo de red** en la pantalla de MIDlet Manager y seleccione un tipo de red desde la lista.

Para configurar la seguridad de MIDlet

Puede ajustar la configuración de seguridad de cada MIDlet/Conjunto de MIDlets.

1. Puntee y mantenga presionado un MIDlet.
2. Puntee en **Seguridad** desde el menú de accesos directos.

Note que algunas funciones pueden no estar disponibles en todos los conjuntos MIDlets/MIDlet. Siguen las opciones de seguridad que puede definir para un MIDlet/Conjunto de MIDlets en ejecución.

Opción de seguridad	Descripción
Acceso de Red	Determina si un MIDlet/Conjunto de MIDlets puede acceder a Internet.
Conectividad Local	Permite que un MIDlet/Conjunto de MIDlets acceda a servicios como infrarrojos y Bluetooth.
Aplicar funcionamiento automático	Permite que un MIDlet/Conjunto de MIDlets sea ejecutado en momentos específicos, o en cualquier momento.
Mensajería	Determina si un MIDlet/Conjunto de MIDlets puede enviar y/o recibir mensajes SMS.
Grabaciones Multimedia	Permite que un MIDlet/Conjunto de MIDlets grabe sonidos e imágenes.

Mensajes de error

Sigue una lista de mensajes de error que puede recibir mientras administra y usa los conjuntos de MIDlets/MIDlet en el dispositivo.

Mensaje de error	Descripción
Escasez de RAM, o espacio insuficiente en el sistema de archivos	Memoria insuficiente en el dispositivo.
Red desconectada	No hay conexión de red disponible.
The jar size does not match that specified in the jad	La información de instalación suministrada por el fabricante del MIDlet no es adecuada.
The jar manifest does not match the jad	La información de instalación suministrada por el fabricante del MIDlet no es adecuada.
Descriptor de aplicación Java (jad) no válido	Hay un problema con el archivo de instalación suministrado por el fabricante del MIDlet.
Archivo Java (jar) no válido	Hay un problema con el archivo de instalación suministrado por el fabricante del MIDlet.
Esta aplicación Java no es compatible son este dispositivo	Una o más opciones requeridas por este MIDlet no están disponibles en el dispositivo.

9.6 Usar ZIP

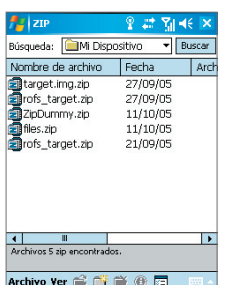
Este recurso permite ahorrar memoria y aumentar la capacidad de almacenamiento del dispositivo, comprimiendo los archivos en el formato ZIP convencional. Puede ver y extraer los archivos de almacenamiento recibidos desde varios orígenes. Puede también crear nuevos archivos ***.zip** en el dispositivo.

Iniciar ZIP y abrir archivos .zip

Puede usar **ZIP** para archivar archivos o abrir un archivo de almacenamiento abierto o existente en el dispositivo. Cada vez que inicia un ZIP en el dispositivo, éste busca los archivos que tienen la extensión .zip y muestra estos archivos en la pantalla Lista de archivos de almacenamiento.

Para iniciar ZIP en el dispositivo

1. Puntee en **Inicio > Programas > ZIP**.
2. Abra un archivo usando cualquiera de lo siguiente:
   - Seleccione un archivo y puntee en **Archivo > Abrir archivo de almacenamiento**.
   - Puntee y mantenga presionado un archivo y puntee en **Abrir archivo de almacenamiento**.
   - Puntee dos veces en un archivo.



Ver pantalla Lista de archivos de almacenamiento

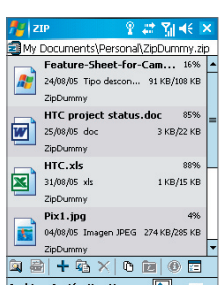
La pantalla Lista de archivos de almacenamiento muestra los archivos ***.zip** en el dispositivo en el orden en el que han sido encontrados. Mientras agrega archivos a un archivo de archivo de almacenamiento, ZIP comprime los archivos automáticamente antes de agregarlos. En la pantalla Lista de archivos de almacenamiento, puede usar el menú Archivo y el menú Ver. Algunas de las opciones disponibles en el menú Archivo también aparecen en la barra de herramientas de la pantalla Lista de archivos de almacenamiento.

- Menú **Archivo**
  - **Nuevo archivo de almacenamiento**. Le permite crear un nuevo archivo d almacenamiento con la extensión .zip.
  - **Abrir archivo de almacenamiento**. Le permite abrir un archivo ZIP.
  - **Cambiar nombre de archivo de almacenamiento**. Le permite cambiar el nombre de un archivo ZIP existente.
  - **Eliminar archivo de almacenamiento**. Le permite quitar un archivo ZIP.
  - **Propiedades de archivo de almacenamiento**. Muestra la información acerca del archivo de almacenamiento actual.
  - **Enviar**. Le permite enviar un archivo ZIP por correo electrónico o infrarrojos.
  - **Reciente**. Muestra una lista de archivos usados recientemente.
  - **Opciones**. Le permite definir varias opciones de modos de vista y niveles de compresión de un archivo de almacenamiento.
  - **Acerca de ZIP**. Muestra la información sobre la versión y copyright.
- Menú **Ver**
  - **Iconos grandes**. Muestra todos los archivos como iconos grandes.
  - **Iconos pequeños**. Muestra todos los archivos como iconos pequeños.
  - **Lista**. Muestra todos los archivos en una lista.
  - **Detalles**. Muestra todos los archivos en detalle.

Nota No es posible seleccionar varios archivos ZIP.

Administrar un archivo ZIP

Después de abrir un archivo ZIP, puede extraerlo a una carpeta o ubicación, o llevar a cabo varias tareas en el archivo. Los iconos en la barra de herramientas de la pantalla ZIP también proporcionan algunas de estas funciones. Sigue una ilustración de la pantalla ZIP.



- Menú **Archivo**
  - **Nuevo archivo de almacenamiento**. Crea un nuevo archivo de almacenamiento con la extensión .zip.
  - **Buscar archivo de almacenamiento**. Localiza un archivo de almacenamiento.
  - **Cerrar archivo de almacenamiento**. Cierra un archivo de almacenamiento.
  - **Cambiar nombre de archivo de almacenamiento**. Le permite cambiar el nombre de un archivo de almacenamiento.
  - **Eliminar archivo de almacenamiento**. Quita un archivo de almacenamiento.
  - **Propiedades de archivo de almacenamiento**. Muestra la información acerca del archivo de almacenamiento actual.
  - **Prueba de integridad**. Verifica la fiabilidad del archivo y si los datos están correctos.
  - **Actualizar**. Le permite actualizar el contenido del archivo de almacenamiento actual.
  - **Reciente**. Muestra una lista de archivos de almacenamiento recién abiertos incluyendo el archivo actual.
- Menú **Acción**
  - **Agregar**. Le permite agregar archivos al archivo de almacenamiento.
  - **Extraer**. Le permite extraer archivos desde el archivo de almacenamiento a la carpeta de su elección.
  - **Eliminar**. Quita los archivos del archivo de almacenamiento.
  - **Enviar por correo electrónico**. Le permite enviar el archivo de almacenamiento por correo electrónico.
  - **Enviar por infrarrojos**. Le permite enviar el archivo de almacenamiento por infrarrojos.
  - **Ver**. Le permite ver un archivo desde un archivo de almacenamiento.
  - **Modo multiselección**. Le permite seleccionar varios archivos en el archivo de almacenamiento.
  - **Seleccionar todo**. Selecciona todos los archivos en el archivo de almacenamiento.

- **Anular selección**. Borra todos los archivos seleccionados en el archivo de almacenamiento.
- **Seleccionar invertir**. Selecciona todos los archivos desde el archivo de almacenamiento.

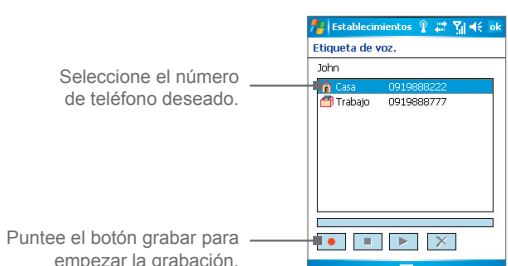
- Menú **Ver**
  - **Mostrar carpetas**. Muestra la carpeta en vez de la ruta completa.
  - **Subir un nivel**. Sube un nivel desde el directorio actual.
  - **Iconos grandes**. Muestra todos los archivos como iconos grandes.
  - **Iconos pequeños**. Muestra todos los archivos como iconos pequeños.
  - **Lista**. Muestra todos los archivos en una lista.
  - **Detalles**. Muestra todos los archivos en detalle.
  - **Extendido**. Muestra todos los archivos en detalle.
  - **Ordenar por**. Clasifica todos los archivos por el orden de clasificación seleccionado.
  - **Propiedades**. Muestra la información acerca del archivo actual.
  - **Panel de estado**. Muestra el estado del archivo actual.
  - **Barra de herramientas**. Muestra u oculta la barra de herramientas.
- Menú **Herramientas**
  - **Opciones**. Le permite definir varias opciones de modos de vista y niveles de compresión de un archivo de almacenamiento.
  - **Acerca de Zip**. Muestra la información sobre la versión y copyright.

9.7 Usar Marcado de voz rápido

Puede grabar etiquetas de voz de manera que usted puede marcar un número de teléfono o iniciar programas simplemente hablando una palabra.

Crear un etiqueta de voz para un número de teléfono

1. Puntee en **Inicio > Contactos** o puntee en **Contactos** en a pantalla Hoy para abrir la Lista de contactos.
2. Haga uno de lo siguiente
   - Puntee y mantenga presionado el contacto deseado después puntee en **Agregar etiqueta de voz**.
   - Seleccione el contacto deseado y puntee en **Menú > Agregar etiqueta de voz**.
   - Puntee en el contacto deseado para abrir la pantalla detallada del contacto, después seleccione un número de teléfono y puntee en **en Menú > Agregar etiqueta de voz**.
3. Seleccione el número del teléfono para el cual desea crear un etiqueta de voz después puntee en el botón grabar (●).

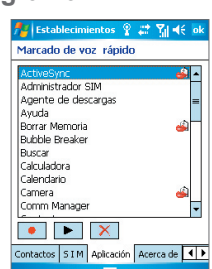


4. Finalizada la grabación, aparecerá un icono de etiqueta de voz ( ) a la derecha del elemento.
5. Cuando cree un etiqueta de voz para el elemento, puede hacer lo siguiente:
   - Cuando cree un etiqueta de voz para el elemento, puede hacer lo siguiente ( ) para reconstruir el etiqueta de voz.
   - Puntee en el botón reproducir ( ) para reproducir la etiqueta de voz.
   - Puntee en el botón eliminar ( ) para eliminar el etiqueta de voz.

Sugerencia Para mejorar la precisión, grabe su voz en un entorno silencioso.

Crear un etiqueta de voz para un programa

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Marcado de voz rápido**.
2. En la ficha **Aplicación,** aparece una lista de todos los programas instalados en el dispositivo.
3. Cree un etiqueta de voz para el programa deseado como ya descrito.
4. Ahora, para iniciar el programa pulse el botón Comando de Voz y hable el etiqueta de voz.



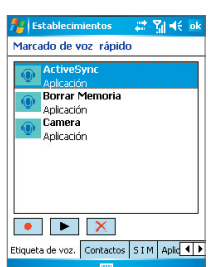
Hacer una llamada o iniciar programas usando un etiqueta de voz

1. Pulse el botón Comando de voz en el dispositivo.
2. Después del "pitido" Característico, diga el etiqueta de voz grabada que ha asignado al número del teléfono que desea llamar o el programa que desea iniciar. El sistema repetirá el etiqueta de voz y después marcará o iniciará el programa automáticamente.

Nota Si el sistema no reconoce su etiqueta de voz, hable claramente y reduzca el ruido del ambiente. Después, inténtelo de nuevo.

Para ver y probar los comandos de voz que ha creado

1. Puntee en **Inicio > Configuración >** ficha **Personal > Marcado de voz rápido**.
2. En la ficha **Etiqueta de voz**, aparece una lista que contiene todas las etiquetas de voz que ha creado.
3. Seleccione un elemento en la lista y haga lo siguiente:
   - Puntee en el botón grabar (●) para reconstruir la etiqueta de voz.
   - Puntee en el botón reproducir (▶) para reproducir el etiqueta de voz.
   - Puntee en el botón eliminar (✕) para eliminar la etiqueta de voz.



Apéndice

A.1 Avisos sobre normativas
A.2 Requisito del ordenador para ejecutar ActiveSync 4.x
A.3 Solución de problemas
A.4 Especificaciones
A.5 Índice

Apéndice

A.1 Avisos sobre normativas

Identificaciones de las agencias normativas

Su producto ha recibido el número de modelo WIZA200 fines de identificación normativa.

Para garantizar que su dispositivo funcione en forma continua, fiable y segura, utilice con su WIZA200 únicamente los siguientes accesorios.

La batería recibió el número de modelo WIZA16.

Este producto está destinado al uso con una unidad de suministro de energía limitada de clase 2 con 5 V CC y máximo de 1 A.

Aviso de la Unión Europea

Los productos con el distintivo CE cumplen con la directiva R&TTE (99/5/CE), la directiva EMC (89/336/CEE) y la directiva de baja tensión (73/23/CEE) redactadas por la Comisión de la Comunidad Europea. El cumplimiento de estas directivas implica la conformidad con las siguientes normativas europeas (los estándares internacionales equivalentes se encuentran en paréntesis).

- **EN 60950-1 (IEC 60950-1)**
  Seguridad de equipos informáticos.
- **ETSI EN 301 511**
  Sistema global para comunicaciones móviles (GSM); EN armonizado para estaciones móviles en las bandas entre GSM 900 y GSM 1800, que satisfacen los requisitos esenciales del artículo 3.2 de la directiva R&TTE (1995/5/CE).
- **ETSI EN 301 489-1**
  Compatibilidad electromagnética y asuntos del espectro radioeléctrico (ERM); compatibilidad electromagnética (EMC) estándar para equipos y servicios de radio; Parte 1: Requisitos técnicos comunes.
- **ETSI EN 301 489-7**
  Compatibilidad electromagnética y asuntos del espectro radioeléctrico (ERM); Compatibilidad Electromagnética (EMC) estándar para equipos y servicios de radio y equipos; Parte 7 Condiciones específica para sistemas de comunicaciones de radio móvil y portátil y equipos auxiliares de radio digitales y celulares (GSM y DCS).

- **ETSI EN 301 489-17**
  Compatibilidad electromagnética y asuntos del espectro radioeléctrico (ERM); compatibilidad electromagnética (EMC) estándar para equipos y servicios de radio; Parte 17: Condiciones específicas para sistemas de transmisión de banda ancha de 2,4 GHz y equipo RLAN de alto rendimiento de 5 GHz.
- **ETSI EN 300 328**
  Compatibilidad electromagnética y asuntos del espectro radioeléctrico (ERM); sistemas de transmisión de banda ancha; equipos de transmisión de datos que operen en la banda ISM de 2,4 GHz y que utilicen técnicas de modulación de espectro ensanchado.
- **EN 50360:2001**
  El estándar del producto deberá demostrar el cumplimiento de los teléfonos móviles con las restricciones básicas asociadas con la exposición humana a los campos electromagnéticos (300 MHz - 3 GHz).
- **EN 50371:2002**
  El estándar genérico deberá demostrar el cumplimiento de los teléfonos móviles con las restricciones básicas asociadas con la exposición humana a los campos electromagnéticos (10 MHz - 300 GHz) - Público en general.

Este equipo puede ser operado en:				AT	BE
CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	GR	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT
SK	SI	ES	SE	GB	IS
LI	NO	CH	BG	RO	TR

Aviso de la Comisión Federal de Comunicaciones

Este equipo cumple la Parte 15 de las Normativas FCC. El uso está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este equipo no cause interferencias que puedan ocasionar daños, y (2) que este equipo acepte cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan causar operaciones indeseadas.

Este equipo ha sido probado y cumple los límites de la Clase B de equipos digitales, con arreglo a la Parte 15 de las Normativas FCC. Estos límites están diseñados para aportar la protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radio frecuencia, y si no se instala y usa de acuerdo a las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales a las comunicaciones por radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se producirán interferencias en una instalación determinada. Si este equipo interfiere con la recepción de radio o televisión, esto se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario intentar corregir la interferencia de las siguientes maneras:

- Reoriente o cambie de lugar la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de corriente diferente a la que está conecto el receptor.
- Consulte o pida ayuda al representante o a un técnico especializado en radio o televisión.

Modificaciones

La FCC requiere que el usuario sepa que cualquier cambio o modificación realizada en el dispositivo y que no sea aprobada por rescrito por High Tech Computer Corporation, puede invalidar la autoridad del usuario de operar el equipo.

Información importante sobre salud y seguridad

Conozca y respete todas las instrucciones de seguridad y funcionamiento del producto. Lea y observe todas las instrucciones de advertencia de uso del producto.

Para reducir el riesgo de daños personales, descargas eléctricas, fuego y daños en el equipo, tome las siguientes precauciones.

Precauciones de seguridad para exposición a radiofrecuencia

Las pruebas para SAR se han realizado según posiciones de uso estándar especificadas por la FCC con el teléfono transmitiendo al nivel máximo certificado de energía en todas las frecuencias de banda aprobadas. A pesar de que el SAR se determina al nivel máximo certificado de energía, el nivel real de SAR del teléfono durante la operación puede estar muy por debajo del valor máximo. Esto se debe a que el teléfono está diseñado para operar a varios niveles de energía para usar sólo la energía requerida para alcanzar la red. Generalmente, cuanto más cerca se esté de una antena base de estación inalámbrica, menor será la salida de energía. Antes de que un modelo de teléfono se ponga a la venta al público, se debe probar y certificar según la FCC para que no exceda el límite establecido por requisito de seguridad adoptado por el gobierno. Las pruebas se realizan en posiciones y ubicaciones (p.ej. en el oído y junto al cuerpo) como lo requiere el FCC para cada modelo. (Las medidas para llevar junto al cuerpo pueden diferir según modelos, dependiendo de los accesorios y requisitos FCC disponibles). Para operaciones llevando el teléfono junto al cuerpo, use sólo accesorios aprobados por el fabricante original para cumplir las normativas de exposición a radiofrecuencia de la FCC. Cuando lleve el dispositivo encendido, use la funda, soporte u otro tipo de accesorio para llevar sujeto al cuerpo, suministrado o aprobado específicamente por el fabricante original.

Precauciones generales

- **Marcas de aviso de mantenimiento**
  No realice tareas de mantenimiento en ningún producto excepto las indicadas en la documentación de Funcionamiento o Mantenimiento. El mantenimiento necesario de los componentes que se encuentran dentro de estos compartimientos deberá ser realizado por un proveedor o un técnico de mantenimiento autorizado.
- **Daños que requieran mantenimiento**
  Desconecte el producto de la toma de corriente e informe a un proveedor o técnico de mantenimiento autorizado si se da uno de los siguientes casos:
  - Se ha derramado líquido o ha caído un objeto dentro del producto.
  - El producto se ha expuesto a la lluvia o el agua.
  - El producto se ha caído o ha sufrido daños.
  - Hay indicaciones evidentes de sobrecalentamiento.
  - El producto no funciona con normalidad siguiendo las instrucciones de funcionamiento.
- **Evite las áreas de calor**
  El producto deberá mantenerse alejado de las fuentes de calor, como por ejemplo radiadores, registros de calor, estufas u otros productos (incluyendo amplificadores) que irradien calor.
- **Evite las áreas húmedas**
  No utilice nunca el producto en un lugar húmedo.
- **No introduzca objetos en el producto**

  No introduzca nunca objetos de ningún tipo en las ranuras del armario o en las demás aberturas del producto. Las ranuras y las aberturas sirven para ventilar. No deben obturarse ni cubrirse.
- **Accesorios de montaje**
  No utilice el producto en una mesa, carro, soporte, trípode o soporte inestable. Al montar el producto, siga siempre las instrucciones del fabricante y utilice un accesorio de montaje recomendado por el fabricante.

- **Evite los montajes inestables**
  No coloque el producto sobre una base inestable.
- **Utilice el producto con equipo autorizado**

  Este producto deberá utilizarse exclusivamente con ordenadores y opciones calificadas como adecuadas para su uso con su equipo.
- **Ajustar el volumen**
  Baje el volumen antes de utilizar auriculares u otros dispositivos de audio.
- **Limpieza**
  Desconecte el producto de la toma de corriente antes de limpiarlo. No utilice limpiadores líquidos o de aerosol. Utilice un paño húmedo para limpiar, pero no utilice NUNCA agua para limpiar la pantalla de cristal líquido.

Precauciones de seguridad de la unidad de suministro de electricidad

- **Utilice la fuente externa de energía externa**

  Los productos deberán utilizarse solo con el tipo de fuente de energía indicado en la etiqueta de especificaciones eléctricas. Si no está seguro del tipo de fuente de energía necesario, consulte a su proveedor autorizado de servicios o a su compañía de energía eléctrica local. Para los productos que funcionen con batería u otras fuentes de electricidad, consulte las instrucciones de uso que acompañan al producto.
- **Trate las baterías con cuidado**

  Este producto contiene una batería de polímero de iones de litio. Existe el peligro de combustión si la batería se utiliza de forma inadecuada. No intente abrir ni reparar las baterías. No desmonte, aplaste o perfore los contactos o circuitos externos, no elimine las baterías en el fuego o agua, ni las exponga a temperaturas por encima de 60º C (140º F).

Exposición a señales de Radio Frecuencia (RF)

Su teléfono inalámbrico es un transmisor y receptor de radio. Está diseñado y fabricado para no exceder los límites de emisión para la exposición a la energía frecuencias de radio (RF) impuestas por la Federal Communications Commision del Gobierno de los EE.UU. Estos límites son parte de las amplias normativas y establecen los niveles de energía RF permitidos para la población general. Estas normativas se basan en estándares de seguridad que fueron impuestos tanto por los EE.UU. como por cuerpos estándar internacionales:

- American National Standards Institute (ANSI) IEEE. C95.1-1992
- National Council on Radiation Protection and Measurement (NCRP). Informe 86. 1986
- International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP) 1996.
- Ministerio de Sanidad (Canadá), Código de Seguridad 6. Los estándares incluyen un margen sustancial destinado a asegurar la seguridad de todas las personas, sin importar la edad y estado de salud.

En EE.UU: y Canadá, el límite SAR para teléfonos móviles usados por el público es una media de 1,6 Watts/kg (W/kg) sobre un gramo de tejido. El estándar incorpora un margen considerable de seguridad para dar una protección adicional al público y contando con variaciones en el uso. Se debe manejar este producto en las condiciones normales sugeridas sólo para asegurar la cobertura y evitar interferencias. Como con los demás equipos móviles radiotransmisores, se aconseja a los usuarios que, para un manejo seguro y para la seguridad personal, no se tenga la antena demasiado cerca del cuerpo durante las operaciones.

Información de SAR

- 1,272 W/kg @ 1 g (FCC) cuerpo
- 0,278 W/Kg @ 1 g (FCC) cabeza
- 0,317 W/Kg @ 10 g (CE)

Advertencia: EXISTE PELIGRO DE EXPLOSIÓN SI LA BATERÍA SE CAMBIA INCORRECTAMENTE. PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O QUEMADURAS, NO DESMONTE, APLASTE O PERFORE LAS BATERÍAS, NI CORTE LOS CONTACTOS EXTERNOS, NO LAS EXPONGA POR ENCIMA DE 60º C (140º F) Y NO LAS TIRE AL AGUA NI AL FUEGO. UTILICE LAS BATERÍAS DE RECAMBIO ESPECIFICADAS. RECICLE O DESECHE LAS BATERÍAS GASTADAS SIGUIENDO LA NORMATIVA LOCAL O LA GUÍA DE REFERENCIA QUE ACOMPAÑA A SU PRODUCTO.

A.2 Requisito del ordenador para ejecutar ActiveSync 4.x

Para conectar el dispositivo al ordenador, éste debe tener el programa Microsoft® ActiveSync® instalado. ActiveSync 4.x viene en el CD de instalación y es compatible con los siguientes sistemas operativos y aplicaciones.

- Microsoft® Windows® 2000 Service Pack 4
- Microsoft® Windows® Server 2003 Service Pack 1
- Microsoft® Windows® Server 2003 IA64 Edition Service Pack 1
- Microsoft® Windows® Server 2003 x64 Edition Service Pack 1
- Microsoft® Windows® XP Professional Service Packs 1 y 2
- Microsoft® Windows® XP Home Service Packs 1 y 2
- Microsoft® Windows® XP Tablet PC Edition 2005
- Microsoft® Windows® XP Media Center Edition 2005
- Microsoft® Windows® XP Professional x64 Edition
- Microsoft® Outlook® 98, Microsoft® Outlook® 2000 y Microsoft® Outlook® XP, Clientes de mensajería y colaboración de Mlicrosoft® Outlook® 2003
- Microsoft® Office 97, excluyendo Outlook
- Microsoft® Office 2000
- Microsoft® Office XP
- Microsoft® Office 2003
- Microsoft® Internet Explorer 4.01 o superior (requerido)
- Microsoft® Systems Management Server 2.0

A.3 Solución de problemas

Si tiene cualquier problema con su dispositivo, consulte esta guía e intente resolverlos. Si sigue teniendo problemas después de revisar esta guía, póngase en contacto con su operador de telefonía móvil.

Energía y batería

Problema	Soluciones
No puedo encender el dispositivo.	• Con el lápiz restablezca parcialmente el dispositivo. • Conecte el dispositivo a un adaptador de CA y verifique si el LED indica que el dispositivo está cargando. Puede que la batería esté descargada.
Mi dispositivo se apaga solo.	Su dispositivo está preconfigurado para apagarse si permanece inactivo durante **3** minutos. Este periodo puede ajustarse a un máximo de 5 minutos. Lea el apartado de configuración de Energía del manual para obtener información más detallada.
Cuando quito la batería la fecha y la hora del dispositivo vuelven a los valores predeterminados de fábrica.	Vuelva a colocar la batería enseguida al reemplazo. Los datos se pierden si el dispositivo queda sin batería por un largo tiempo.
Me gustaría saber por qué la energía de mi dispositivo se agota más rápido que la de mis amigos.	El consumo de la batería varia de acuerdo con la manea como cada usuario utiliza el dispositivo. Los dispositivos configurados bajo condiciones de prueba específicas pueden compararse de forma objetiva.

ActiveSync

Problema	Soluciones
No se puede ejecutar o conectar ActiveSync.	• Asegúrese de que ha instalado correctamente el programa ActiveSync que vienen el CD junto con el dispositivo y que ha seguido debidamente las instrucciones. Reinicie el dispositivo y/o el ordenador e reinténtelo.

Problema	Soluciones
	• NO conecte el cable USB antes de cargar ActiveSync. • Asegúrese de que la base/cable de ActiveSync está debidamente. • En el ordenador, asegúrese de que ha seleccionado correctamente Configuración de conexión en **Archivo > Configuración de conexión** de Microsoft ActiveSync.
ActiveSync está conectado, pero no es posible transferir los datos.	Asegúrese de que ha establecido una asociación con el ordenador y verifique **Herramientas > Opciones** de Microsoft ActiveSync para ver si el tipo de información que de ha sido seleccionad para sincronizar. Para más información, consulte el Capítulo 4.

Pantalla y sonidos

Problema	Soluciones
La pantalla congela o no responde	Con el lápiz, pulse en el botón Restablecer para restablecer parcialmente el dispositivo.
Mi dispositivo está mudo.	• Verifique la configuración Sonidos punteando en **Iniciar > Programas >** ficha **Personal > Sonido y notificaciones**. • Verifique el Control de volumen, puede que el altavoz esté desactivado.
¿Qué tipo de extensión de archivos se pueden configurar para tono de alama?	El formato es ***.wav** y debe esta ubicado bajo \ Windows.
No puedo oír el sonido de mi dispositivo desde el auricular.	• Asegúrese de que el conector este libre de materiales extraños. • Vuelva a insertar el auricular en el conector de audio y después desconéctelo, algunas veces esto ayuda. • Asegúrese de que el auricular vino con el teléfono móvil.

Conexión y Bluetooth

Problema	Soluciones
No puedo conectarme a Internet, no funciona la navegación de la red.	• Asegúrese que ha configurado y se ha conectado a un proveedor de servicios de Internet. • Asegúrese que la conexión inalámbrica de su proveedor de servicios de telefonía móvil está conectada y que la señal no está obstruida. • Compruebe con su proveedor de servicios de Internet que su nombre de usuario y su contraseña son correctos.
No puede realizar la sincronización over-the-air.	La sincronización a un servidor permite que su dispositivo sincronícese, over-the-air (OTA), directamente con un servidor Microsoft Exchange 2003. Esto permite adaptar las informaciones de su correo electrónico, contactos, calendario y tareas de forma segura a partir de cualquier punto con la conectividad de datos. Para usar esta funcionalidad, no necesita que el ordenador esté funcionando pero su administrador de IT necesita habilitarle para usar este servicio.
No puedo utilizar el Puerto de infrarrojos (IR) para transmitir información.	• Transfiera sólo un archivo o un máximo de 25 tarjetas de contacto a la vez. • Alinee los puertos IR de forma que no se obstruyan y dentro de un área cercana. • Compruebe que los dos puertos IR no estén obstruidos. • Ajuste la iluminación de la sala. Algunos tipos de luz interfieren con las conexiones IR. Intente ir a otro lugar o apague algunas luces. No intente usar la transferencia por infrarrojos durante el día.
No puedo finalizar una conexión Bletooth.	Desconecte Bluetooth con el Administrador de comunicación.
No encuentro un determinado dispositivo.	• Asegúrese de que la función Bluetooth en el otro dispositivo está activada. • Asegúrese de que está a 10 metros de distancia e que no hay obstrucciones. • Asegúrese de que el otro dispositivo está configurado en el modo “Reconocible”.

Operar

Problema	Soluciones
Mi dispositivo está lento.	• Puede que haya muchos programas abiertos. Para liberar la carga de funcionamiento, puede finalizar los programas innecesarios punteando en **Inicio > Configuración >** ficha **Sistema > Memoria > Programas ejecutándose**. • Con el lápiz, pulse en el botón Restablecer para restablecer el dispositivo.

Memoria

Problema	Soluciones
Aparece un mensaje de aviso de capacidad de memoria baja (Running out of memory).	Con el lápiz, pulse en el botón Restablecer para restablecer el dispositivo.
Algunas maneras de crear especio en el teléfono son:	• Elimine los archivos innecesarios como correos electrónicos antiguos, archivos de imágenes, archivos de vídeo grades. • Quite los programas innecesarios seleccionando Configuración en el Menú Inicio y después Quitar programas. • Instale los programas o almacene los archivos en la tarjeta miniSD.

Media Player

Problema	Soluciones
No puede mover un archivo desde una carpeta a otra en Windows Media Player.	Use Administrador de archivos para mover el archivo en el dispositivo.

Problema	Soluciones
¿Qué tipo de extensiones de archivo puede Windows Media Placer reproducir?	• Formatos de vídeo compatibles: *.wmv, *.asf, *.mp4, *.avi. • Formatos de audio compatibles: *.wma, *.mp3, *.mid, *.midi, *.rmi, *.amr, *.awb, *.m4a.

Teléfono

Problema	Soluciones
Mi dispositivo no marcar tampoco recibe llamadas.	• Puede que usted esté fuera del área de cobertura. Vaya a un área de cobertura y reinténtelo. • Asegúrese de que el teléfono no está en el modo Vuelo. Puntee en el icono Antena y apague el modo Vuelo.
¿Cómo puede encontrar rápidamente un contacto y realizar una llamada?	Primero escriba las letras iniciales del Contacto que desea llamar para que el sistema busque y seleccione automáticamente las entradas de contacto en la tarjeta SIM, en Contactos, y los número de teléfonos en Historial (incluyendo las llamadas entrantes, salientes y perdidas). Entonces, puede seleccionar el número o el contacto que desea llamar, en la lista filtrada.
¿Cómo activo la función Manos libres?	• Durante una llamada, puntee en **Altavoz encendido** y mantenga presionado Hablar hasta que manos libres se encienda. El icono de manos libres ( ) aparece en la barra de títulos. • Para apagar manos libres, puntee en **Altavoz apagado**, o pulse y mantenga presionado HABLAR, hasta que manos libres se apague.
¿Por qué no hay señal al insertar la tarjeta SIM?	• Asegúrese de que la tarjeta SIM está debidamente instalada. • Puede que la red esté bloqueada para SIM. Contacte con su proveedor de servicios para asistencia. • Pruebe la tarjeta SIM en otro teléfono, puede que la tarjeta esté dañada.

A.4 Especificaciones

Información del sistema

Procesador	TI OMAP 850
Memoria	- ROM : 128 MB - RAM : 64 MB DDR SDRAM
Sistema operativo	Windows Mobile™ Versión 5.0

Pantalla

Pantalla de cristal líquido	Pantalla táctil TFT de cristal líquido transflectiva, de 2,8” con LED de luz de fondo.
Resolución	240 x 320 con 65.536 colores
Soporte de alineación	Vertical y horizontal

Módulo GSM/EDGE

Funcionalidad	GSM/EDGE (850, 900, 1800, y 1900)
Modo	Doble (GSM)
Antena interna	Sí

Módulo de cámara

Tipo	CMOS 1,3 mega píxel con fija.
Resolución	1600x1280, 1280x1024 (SXGA), 640x480 (VGA), 320x240 (QVGA), 160x120 (QQVGA), 352x288 (CIF), 176x144 (QCIF)

Físico

Dimensiones	109mm (L) x 58mm (W) x 23,7mm (T)
Peso	160g (con batería)

Controles y luces

Botones de navegación	- Control de navegación de 5 direcciones - 5 botones de programas : Cámara, Mensajería, Internet Explorer, Comando de Voz, Administrador de comunicación - Dos funciones de teléfono: Llamar y finalizar - Dos teclas de software - Control deslizante de volumen - Botón Encender/Apagar - Botón restablecer
Teclado	Tipo QWERTY, 41 teclas
LED	LED bicolor en el lado derecho: Verde y naranja para GSM en espera, mensaje SMS, estado de la red GSM, notificación, estado de carga de la batería. LED bicolor en el lado izquierdo: Azul y verde para notificación del sistema Bluetooth de señal de radiofrecuencia activada y lista para transmitir, y estado de Wi-Fi.

Audio

Controlador de audio	AGC
Micrófono/Altavoz	Integrado/doble, manos libres
Auricular	AMR/AAC/WAV/WMA/MP3 códec

Conexión

Infrarrojos	IrDA SIR
Puerto E/S	USB, ranura para tarjeta miniSD con puerta (superior)
Antena	Conector externo para GSM y EDGE
Audio	Conector para estéreo auricular/micrófono externo

Ranuras de expansión

Tarjeta miniSD	Sí

A.5 Índice

A

Abrir archivos .zip 165
Abrir un archivo PDF 159
Acceder a MMS 109
Accesibilidad 152
ActiveSync 57
Administrar conjuntos de MIDlets/ MIDlet 162
Administrar la memoria 75
Administrar un archivo ZIP 166
Agregar o quitar programas 74
Ajustar 19
Asistente para la instalación de la sincronización 57
Asociaciones con Bluetooth 91
Audio 189
Avisos sobre normativas 174

B

Batería 17
Bluetooth 61
Buscar 42

C

Calendario 119
Cámara 188
Cambiar configuración MMS 114
Cargar la batería 18
Clasificar imágenes y vídeos 142
Conexión 189
Configuración del teléfono 71
Configuración de la pantalla Hoy 64
Configuración de red 73
Configuración de sincronización de medios 62
Configuración personal y del sistema 68
Configurar la seguridad de MIDlet 163
Configurar una cuenta MMS 114
Contactos 121
Contraseña 79
Controles y luces 189
Copia de seguridad de los archivos 77
Correo electrónico y mensajes de texto 102

D

Definir Fecha / Hora / Idioma / Opciones regionales 66
Desinstalar un conjunto MIDlet/ MIDlet 162
Dibujar y escribir en la pantalla 39

E

Escribir en la pantalla 39
Escritura 39
Especificaciones 188
Excel Mobile 156
Exchange Server 60

F

Físico 188

G

Grabar una nota 40

H

Historial (Internet Explorer) 88

I

Información del sistema 188
Información de seguridad 177
Infrarrojos (IR) 60
Inicio 18
Instalar ActiveSync 57
Instalar la tarjeta SIM 16
Instalar MIDlets desde Internet 160
Instalar MIDlets desde un ordenador 161
Internet Explorer Mobile 86
Introducción 28

L

Llamada en conferencia 52

M

Menús de Windows Media Player 146
Modo de entrada 39
Modo Vuelo 45
Módulo GSM/EDGE 188
MSN Messenger 116

N

Navegar por el documento PDF 159

P

Página principal (Internet Explorer) 86
Panel de entrada 28
Pantalla 188
Pantalla biblioteca 146
Pantalla Hoy 21
Pantalla Reproducción en curso 146
Personalizar el Celular Pocket PC 64
Personalizar el menú Inicio 66
PIN 44, 79
PowerPoint Mobile 158
Proteger el dispositivo 79

R

Ranuras de expansión 189
Restablecer el Celular Pocket PC 81

S

Selector de entrada 29
Sincronizar información 58
Sincronizar música, vídeo e imágenes 62
Sincronizar vía infrarrojos y Bluetooth 60
Smart Dialing 49

T

Tamaño del texto, Páginas Web 87
Tareas 123

Teclado en pantalla 29
Tipo de timbre 72
Tono de teclado 72
Tono de timbre 72
Transcriber 32
Transferir información 93
Trazos aprendidos 31
Trazos naturales 30

U

Usar ActiveSync 56
Usar ampliación/reducción 134
Usar Bluetooth 90
Usar ClearValue PDF 159
Usar el menú Herramientas 137
Usar el menú Inicio 23
Usar el modo Captura de vídeo 132
Usar el modo de entrada Multipunteo 37
Usar el modo de entrada Numérico 37
Usar el modo de entrada T9 36
Usar el Terminal Server 98
Usar Imágenes y vídeos 140
Usar la pantalla Revisar 133
Usar MIDlet Manager 160
Usar ZIP 153, 165
Use la pantalla Opciones 37

V

Ver pantalla Lista de archivos de almacenamiento 165

W

Windows Media Player 145
Word Mobile 154

Nota de la WEEE

WEEE (Waste of Electric and Electronic Equipment) Directiva Europea acerca de los residuos de los equipos eléctricos y electrónicos que entró en vigor como ley en el 13 de febrero de 2003, resultó en un gran cambio del tratamiento de los residuos de los equipos eléctricos.

La finalidad de esta Directiva e, como primera prioridad, la prevención de la WEEE, y además, promover la reutilización, reciclado y otras formas de recuperación de estos residuos para reducir la eliminación.

El logotipo de la WEEE ( ) aplicado al producto o a su embalaje, indica que el producto no debe eliminarse o descargarse junto con sus demás residuos domésticos. Usted es responsable de eliminar todos los residuos de sus equipos electrónicos o eléctricos usando el punto de recogida especificado para reciclado de residuos peligrosos. La recogida aislada y la debida recuperación de los residuos de sus equipos electrónicos o eléctricos desechados a la ocasión de la eliminación nos permitirán ayudar a preservar los recursos naturales. Además, el correcto reciclado de los residuos de los equipos electrónicos y eléctricos desechados garantizará la seguridad de la salud y el ambiente humanos. Para más información sobre la eliminación, recuperación y puntos de recogida de residuos electrónicos y eléctricos, póngase en contacto con el centro local de su ciudad, servicio de eliminación de residuos domésticos, la tienda donde adquirió el equipo o el fabricante del equipo.